



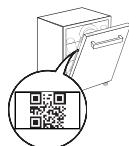
## THANK YOU FOR BUYING A WHIRLPOOL PRODUCT.

In order to receive a more complete assistance, please register your appliance on: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)



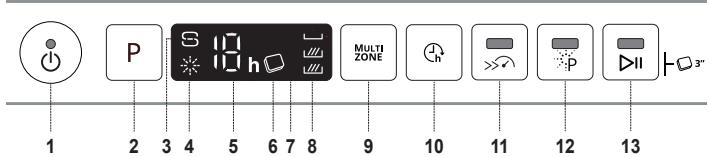
Before using the appliance carefully read the Safety Instruction.

PLEASE SCAN THE QR CODE ON YOUR APPLIANCE IN ORDER TO HAVE MORE DETAILED INFORMATION



## CONTROL PANEL

1. ON-OFF/Reset button with indicator light
2. Program selection button
3. Salt refill indicator light
4. Rinse Aid refill indicator light
5. Program number and delay time indicator
6. Tablet indicator light
7. Display
8. Multizone indicator lights
9. Multizone button
10. Delay button
11. Turbo button with indicator light
12. Power Clean button with indicator light
13. START/Pause button with indicator light / Tab



## FIRST TIME USE

## FILLING THE SALT RESERVOIR

The use of salt prevents the formation of LIMESCALE on the dishes and on the machine's functional components.

- It is mandatory that the **salt reservoir never be empty**.
- It is important to set the water hardness.

The salt reservoir is located in the lower part of the dishwasher and must be filled when the **SALT REFILL indicator light** in the control panel is lit.

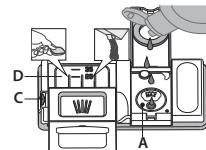


1. Remove the lower rack and unscrew the reservoir cap (anticlockwise).
2. Position the funnel (see figure) and fill the salt reservoir right up to its edge (approximately 1 kg); it is not unusual for a little water to leak out.
3. **Only the first time you do this: fill the salt reservoir with water.**

4. Remove the funnel and wipe any salt residue away from the opening. Make sure the cap is screwed on tightly, so that no detergent can get into the container during the wash program (this could damage the water softener beyond repair).

**Whenever you need to add salt, it is mandatory to complete the procedure before the beginning of the washing cycle to avoid corrosion.**

## FILLING THE RINSE AID DISPENSER



Rinse aid makes dish DRYING easier. The rinse aid dispenser **A** should be filled when the **RINSE AID REFILL** indicator light in the control panel is lit.

**NEVER pour the rinse aid directly into the appliance tub.**

## FILLING THE DETERGENT DISPENSER

To open the detergent dispenser use the opening device **C**. Introduce the detergent into the dry dispenser **D** only. Place the amount of detergent for pre-washing directly inside the tub.

If all-in-one detergents are used, we recommend using the **TABLET** button, because it adjusts the program so that the best washing and drying results are always achieved.

**Usage of detergent not designed for dishwashers may cause malfunction or damage to the appliance.**

## WATER SOFTENING SYSTEM

Water softener automatically reduces water hardness, consequently preventing scale buildup on heater, contributing also to better cleaning efficiency. **This system regenerates itself with salt, therefore it is required to refill salt container when empty.**

Frequency of regeneration depends on water hardness level setting - regeneration takes place once per **6** Eco cycles with water hardness level set to **3**. Regeneration process starts in final rinse and finishes in drying phase, before cycle ends.

- Single regeneration consumes: ~3.5L of water;
- Takes up to 5 additional minutes for the cycle;
- Consumes below 0.005kWh of energy.

## PROGRAMS TABLE

Program	Programs description	Drying phase	NaturalDry	Available options <sup>a)</sup>	Duration of wash program (h:min) <sup>**</sup>	Water consumption (litres/cycle)	Energy consumption (kWh/cycle)
1.	<b>Eco</b> 50°- Program is suitable to clean normally soiled tableware, that for this use, it is the most efficient programme in terms of its combined energy and water consumption, and that it is used to assess compliance with the EU Ecodesign legislation.	✓	✓		3:10	9.5	0.85
2.	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60°- For normally soiled dishes with dried food residues. Senses the level of soiling on the dishes and adjusts the program accordingly.	✓	✓		1:25 - 3:00	7.0 - 14.0	0.90 - 1.40
3.	<b>Intensive</b> 65° - Program recommended for heavily soiled crockery, especially suitable for pans and saucepans.	✓	✓		2:50	17.0	1.60
4.	<b>Mixed</b> 60°- Mixed soil. For normally soiled dishes with dried food residues.	✓	✓		2:30	16.0	1.30
5.	<b>Fast Wash&amp;Dry</b> 50° - Normally soiled crockery. Everyday cycle, that ensures optimal cleaning and drying performance in shorter time.	✓	✓		1:25	11.5	1.10
6.	<b>Crystals</b> 45° - Program for delicate items, which are more sensitive to high temperatures, for example glasses and cups.	✓	✓		1:40	12.0	1.20
7.	<b>Rapid 30'</b> 50° - Program to be used for half load of lightly-soiled dishes with no dried food residues. Without drying.	-	✓		0:30	9.0	0.50
8.	<b>Silent</b> 50° - Suitable for night-time operation of the appliance. With the lowest noise.	✓	✓		3:30	16.0	1.15
9.	<b>Sanitizing</b> 65°- Normally or heavily soiled crockery, with additional antibacterial wash. Can be used to perform maintenance of the dishwasher	✓	-		1:40	12.0	1.30

Program	Programs description	Drying phase	NaturalDry	Available options *)	Duration of wash program (h:min)**	Water consumption (litres/cycle)	Energy consumption (kWh/cycle)
10.	 <b>Prewash</b> - Use to refresh crockery planned to be washed later. No detergent to be used with this program.	-	-	 MULTI ZONE	0:12	4.5	0.01
11.	 <b>Self-Clean 65°</b> - Program to be used to perform maintenance of the dishwasher, to be carried out only when the dishwasher is EMPTY using specific detergents designed for dishwasher maintenance.	-	-	 1h	0:50	8.0	0.85

ECO program data is measured under laboratory conditions according to European Standard EN 60436:2020. Note for Test Laboratories: For information on comparative EN testing conditions, please send an email to the following address: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Pre-treatment of the dishes is not needed before any of the programs.

\*) Not all options can be used simultaneously.

\*\*) Values given for programs other than the program Eco are indicative only. The actual time may vary depending on many factors such as temperature and pressure of the incoming water, room temperature, amount of detergent, quantity and type of load, load balancing, additional selected options and sensor calibration. The sensor calibration can increase program duration up to 20 min.

## OPTIONS AND FUNCTIONS

Please scan the QR code on your product in order to have more detailed information.

OPTIONS can be selected directly by pressing the corresponding button (see CONTROL PANEL). If an option is not compatible with the selected program (see PROGRAMS TABLE), the corresponding LED flashes rapidly 3 times and beeps will sound. The option will not be enabled.

 **MULTIZONE** - If there are not many dishes to be washed, a half loading may be used in order to save water, electricity and detergent. By default the appliance washes dishes in all racks.

 **DELAY** - The start time of the program may be delayed for a period of time between 1 and 12 hours.

**The DELAY function cannot be set once a wash cycle has been started.**

 **TURBO** - This option can be used to reduce the duration of the main programs while maintaining the same washing and drying performance levels.

 **POWER CLEAN®** - Thanks to the additional power jets this option provides a more intensive and powerful wash in the lower rack, in the specific area. This option is recommended for washing pots and casseroles.

 **TABLET (Tab)** - If you use powder or liquid detergent, this option should be off.

 **OPERATION INDICATOR** - A LED light projected on the floor indicates that the dishwasher is working.

One of the following operating modes can be selected:

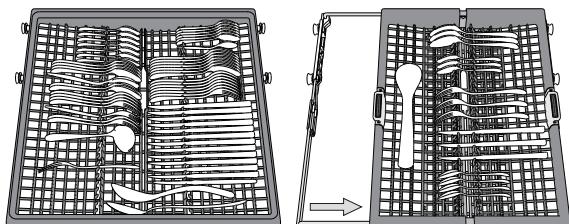
- a) Disabled function.
- b) When the cycle starts the light goes on for few seconds, stays off during the cycle and flashes at the end of the cycle.
- c) The light stays on during the cycle and flashes at the end of the cycle (default mode).

**NaturalDry** is a convection drying system which automatically opens the door during/after drying phase to ensure exceptional drying performance every day. Door opens at the temperature that is safe to your kitchen furniture, thus door will not be opened when the option of TURBO is on.

## LOADING THE RACKS

CAPACITY: 14 standard place-settings

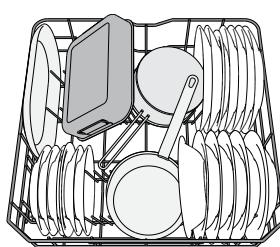
### CUTLERY RACK



(loading example for the cutlery rack)

The third rack was designed to house the cutlery.

The cutlery basket is equipped with two sliding side trays to make the most of the height of the space below and enable the loading of high items into upper rack.



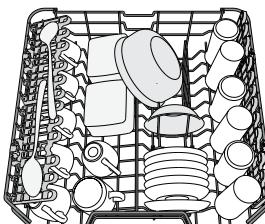
(loading example for the lower rack)

### LOWER RACK

For pots, lids, plates, salad bowls, cutlery etc. Large plates and lids should ideally be placed at the sides to avoid interferences with the spray arm.

The lower rack has tip-up supports which can be used in a vertical position when arranging plates or in a horizontal position (lower) to load pans and salad bowls easily.

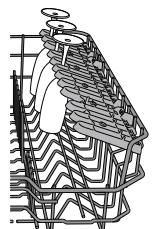
### UPPER RACK



(loading example for the upper rack)

Load delicate and light dishes: glasses, cups, saucers, low salad bowls.

### FOLDABLE FLAPS WITH ADJUSTABLE POSITION



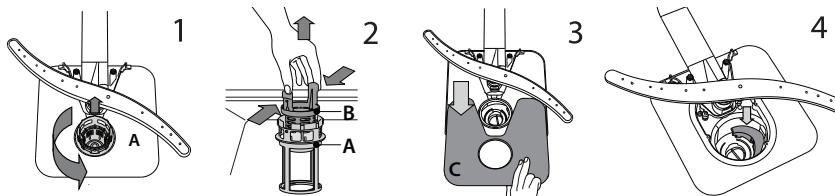
### POWER CLEAN®

Power Clean® uses the special water jets in the rear of cavity to wash more intensively the high dirty items. The lower rack has a Space Zone, a special pull-out support in the rear of the rack that can be used to support frying pans or baking pans in upright position, thus taking up less space.

Placing the pots/casseroles faced to the Power Clean® component please activate the POWER CLEAN on the panel.

## CLEANING AND MAINTENANCE

### CLEANING THE FILTER ASSEMBLY

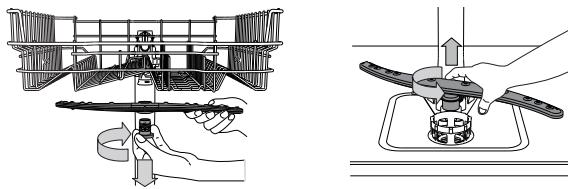


In case you find foreign objects (such as broken glass, porcelain, bones, fruit seeds etc.) **please remove them carefully.**

**NEVER REMOVE** the wash-cycle pump protection (black detail) (Fig 4).

More information in the **Daily Reference Guide** on website.

### CLEANING THE SPRAY ARMS



To remove the upper spray arm, The lower spray arm may be removed by pulling it upwards.

## TROUBLESHOOTING

Please scan the **QR code** on your product in order to have more detailed information.

In case your dishwasher doesn't work properly, check if the problem can be solved by going through the following list. For other errors or issues please contact authorized After-sales Service which contact details can be found in the warranty booklet. Spare parts will be available for a period of either up to 7 or up to 10 years, according to the specific Regulation requirements.

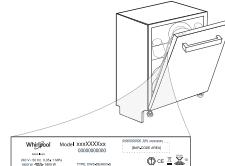
PROBLEMS	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS
The dishwasher does not fill the water. Display shows: <b>H</b> , <b>6</b> and On/Off LED is blinking rapidly	No water in the water supply or the tap is closed. The inlet hose is bent. The sieve in the water inlet hose is clogged; it is necessary to clean it	Make sure there is water in the water supply or the tap running. Make sure the inlet hose is not bent (see <i>INSTALLATION</i> ) reprogram the dishwasher and reboot. After having carried out the verification and cleaning, turn off and turn on the dishwasher and restart a new program.
Dishwasher finishes the cycle prematurely. Display shows: <b>15</b> and On/Off LED is blinking rapidly	Drain hose positioned too low or siphoning into home sewage system. Air in water supply.	Check if end of drain hose is placed at correct height (see <i>INSTALLATION</i> ). Check for siphoning into home sewage system, install air admittance valve if necessary. Check water supply for leaks or other issues letting air inside.

Policies, standard documentation, ordering of spare parts and additional product information can be found by:

- Using QR code on your product.
- Visiting our website [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) and [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Alternatively, **contact our After-sales Service** (See phone number in the warranty booklet). When contacting our After-sales Service, please state the codes provided on your product's identification plate.

The model information can be retrieved using the QR-Code reported in the energy label.

The label also includes the model identifier that can be used to consult the portal of the registry at <https://eprel.ec.europa.eu>.





## БЛАГОДАРИМ ВИ, ЧЕ ЗАКУПИХТЕ ПРОДУКТ НА WHIRLPOOL.

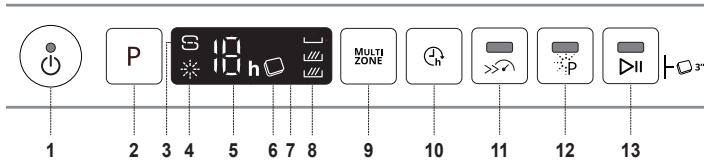
За да получавате по-пълно съдействие, регистрирайте  
Вашия уред на: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

**Преди да използвате уреда, прочетете внимателно Инструкциите  
за безопасност.**

ЗА ПОЛУЧАВАНЕ НА ПО-ПОДРОБНА  
ИНФОРМАЦИЯ, МОЛЯ, СКАНИРАЙТЕ  
QR КОДА НА ВАШИЯ УРЕД

## КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ

1. Бутона Вкл.-Изкл. / Нулиране със светлинен индикатор
2. Бутона за избиране на програма
3. Светлинен индикатор за зареждане на сол
4. Светлинен индикатор за зареждане на помошно средство за изплакване
5. Индикатор за номер на програма и индикатор за време на забавяне
6. Светлинен индикатор за Таблетки (Tab)
7. Дисплей
8. Светлинен индикатор за "Мултизон"
9. Бутона "Мултизон"
10. Бутона за отлагане
11. Бутона "Турбо" със светлинен индикатор
12. Бутона "Power Clean®" със светлинен индикатор
13. Бутона Старт/Пауза със светлинен индикатор / Таблетки (Tab)



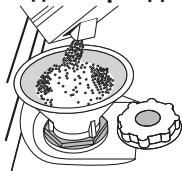
## УПОТРЕБА ЗА ПРЪВ ПЪТ

## ЗАРЕЖДАНЕ НА РЕЗЕРВОАРА ЗА СОЛ

Използването на сол предотвратява образуването на КОТЛЕН КАМЪК по съдовете и функционалните компоненти на машината.

- Задължително е РЕЗЕРВОАРЪТ ЗА СОЛ НИКОГА ДА НЕ ОСТАВА ПРАЗЕН.
- Важно е да зададете твърдостта на водата.

Резервоарът за сол се намира в долната част на миялната машина (вж. „ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА“) и трябва да се допълва, когато индикаторът ДОПЪЛВАНЕ НА СОЛ на контролния панел светне.



1. Отстранете долната кошница и развойте капачката на резервоара (обратно на часовниковата стрелка).
2. Само първия път правите това: напълнете резервоара за сол до ръба (около 1 kg); Не е необходимо да изтече малко вода.
3. Поставете фунията (вж. фигуранта) и напълнете резервоара за сол до ръба (около 1 kg); Не е необходимо да изтече малко вода.

4. Отстранете фунията и забършете остатъците от сол от отвора.

Уверете се, че капачката е завита здраво, така че по време на програмата за миене препарата да не може да влезе в резервоара (това може да доведе до неправилно омекотяване на вода).

**Когато е необходимо да добавите сол, е задължително да направите това преди започване на цикъла на измиване, за да се избегне корозия.**

## ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА ПОМОЩНО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ



Помошното средство за изплакване улеснява СУШЕНЕТО. Дозаторът за помощното средство за изплакване **A** трябва да се пълни, когато светлинният индикатор **ЗАРЕЖДАНЕ НА ПОМОЩНО СРЕДСТВО ЗА ИЗПЛАКВАНЕ** на контролния панел светне.

**НИКОГА не наливайте помощното средство за изплакване направо във ваничката.**

## ЗАРЕЖДАНЕ НА ДОЗАТОРА ЗА МИЯЛЕН ПРЕПАРАТ

За да отворите дозатора за препарат, използвайте приспособление **C**. Налейте препарата само в сухия дозатор **D**. Поставете количеството препарат за предварително измиване направо във ваничката.

Ако се използват многофункционални препарати, препоръчваме да използвате бутона **ТАБЛЕТКИ**, тъй като той регулира програмата за постигане на винаги най-добри резултати при миене и сушене.

**Използването на миялен препарат, който не е предназначен за съдомиялни машини, може да причини неизправност или повреда на уреда.**

## СИСТЕМА ЗА ОМЕКОТЯВАНЕ НА ВОДАТА

Омекотителят за вода намалява автоматично твърдостта на водата, като по този начин предотвратява натрупването на варовик по нагревателя и повишава ефективността при почистване.

**Системата се регенерира сама със сол, затова е необходимо да допълвате контейнера със сол, когато се изразпи.**

Честотата на регенериране зависи от настройката на нивото на твърдост на водата - регенерирането се извършва веднъж на всеки **6** цикъла Eco с ниво на твърдост на водата, зададено на **3**.

Процесът на регенериране започва във фазата на последното изплакване и завършва във фазата на сушене, преди цикъла да завърши.

- Едно регенериране използва: ~3,5 литра вода;
- Към цикъла се добавят 5 допълнителни минути;
- Консумират се по-малко от 0,005 kWh енергия.

## ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ

Програма	Описание на програмите	Фаза на сушение NaturalDry	Налични опции <sup>*)</sup>	Времетраене на програмата за миене (ч:мин) <sup>(**)</sup>	Потребление на вода (литра/програма)	Потребление на енергия (kWh/програма)
1. ECO	<b>Еко</b> 50° - Програмата Еко е подходяща за почистване на нормално замърсена домакинска посуда, като използвана по този начин, програмата е най-ефективна по отношение на комбинираното потребление на енергия и вода и отговаря на законодателството на ЕС по отношение на екологичния дизайн.	✓	✓	3:10	9,5	0,85
2.	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60° - За нормално замърсени съдове със залепнати остатъци от храна. Открива нивото на замърсяване на съдовете и регулира програмата. Когато датчикът извършва определяне на нивото на замърсяване, на дисплея се показва анимирано изображение и продължителността на цикъла се обновява.	✓	✓	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Интензивна</b> 65° - Програма, препоръчвана за силно замърсени съдове, особено подходяща за тигани и тендъри (да не се използва за фини изделия).	✓	✓	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Смесени</b> 60° - Смесени замърсявания. За нормално замърсени съдове със засъхнати остатъци от храна.	✓	✓	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Бързо измиване и сушене</b> 50° - Нормално замърсени съдове. Всекидневна програма, която осигурява оптимална ефективност на почистването и изсушаването за по-кратко време.	✓	✓	1:25	11,5	1,10

Програма	Описание на програмите	Фаза на сушение	NaturalDry	Налични опции <sup>*)</sup>	Времетраене на програмата за миене (ч:мин) <sup>**)</sup>	Потребление на вода (литра/програма)	Потребление на енергия (kWh/програма)	
6.		Кристал 45° - Програма за фини изделия, които са по-чувствителни към високи температури, например стъклени и порцеланови чаши.	✓	✓	MULTI ZONE	1:40	12,0	1,20
7.		Бърза 30' 50° - Програма, която да се използва при наполовина пълна съдомиялна или леко замърсени съдове без засъхнали остатъци от храна. Няма фаза на сушене.	-	✓	MULTI ZONE	0:30	9,0	0,50
8.		Безшумна 50° - Подходяща за пускане на уреда през нощта, Осигурява оптимална ефективност на почистването и изсушаването с най-малко шумови емисии,	✓	✓	MULTI ZONE	3:30	16,0	1,15
9.		Дезинфектиране 65° - Нормално или силно замърсени съдове, с допълнително антибактериално измиване, Програма, която да се използва за поддръжка на съдомиялната машина,	✓	-		1:40	12,0	1,30
10.		Предв., изплакване - Използва се за освежаване на съдовете, които ще бъдат измити по-късно, За тази програма не се използва препаратор,	-	-	MULTI ZONE	0:12	4,5	0,01
11.		Самопочистване 65° - Програмата, която се използва за извършване на поддръжка на съдомиялната машина, следва да се изпълнява само когато машината е ПРАЗНА и с препарати, специално предназначени за поддръжка на съдомиялна машина,	-	-		0:50	8,0	0,85

Данните за програмата ЕКО са измерени в лабораторни условия съгласно Европейски стандарт EN 60436:2020.

Бележки за тестовите лаборатории: за информация относно сравните с EN тестови условия изпратете имейл на следния адрес: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Не е необходимо предварително третиране на съдовете преди пускане на която и да било програма.

\*) Не всички опции могат да се използват едновременно.

\*\*) Стойностите, дадени за програмите, с изключение на програмата Еко, са само ориентировъчни. Реалното време може да се различава в зависимост от множество фактори, като температурата и налягането на подаваната вода, температурата в помещението, количеството препаратор, количеството и вида на зареждането, балансирането на зареждането, допълнителните избрани опции и калибирането на сензора. Калибирането на сензора може да увеличи продължителността на програмата с до 20 мин.

## ОПЦИИ И ФУНКЦИИ

За получаване на по-подробна информация, моля, сканирайте QR кода на вашия уред.

ОПЦИИТЕ могат да се избират директно с натискане на съответния бутона (вж. КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ). Ако дадена опция не е съвместима с избраната програма (вж. ТАБЛИЦА НА ПРОГРАМИТЕ), съответният светодиод мига бързо 3 пъти и се чуват звукови сигнали. Опцията не се активира.

**МУЛТИЗОН** - Ако няма много съдове за миене, с оглед пестене на вода, ток и препаратор може да се използва половин зареждане. По подразбиране уредът мие съдовете във всички кошници.

**ОТЛАГАНЕ** - Стартирането на програмата може да се отложи за период от време между 1 и 12 часа.

**Функцията ОТЛАГАНЕ не може да се зададе след стартиране на програмата.**

**ТУРБО** - Тази опция може да се използва за съкращаване на продължителността на основните програми при поддържане на същите нива на ефективност при миене и сушене.

**POWER CLEAN®** - Благодарение на допълнителните мощните водни струи, тази опция осигурява по-интензивно и по-силно измиване в специфичната зона в долната кошница. Тази опция се препоръчва за измиване на тендъри и огнеупорни съдове.

**ТАБЛЕТКИ (Tab)** - Ако използвате препаратор на прах или течен, тази опция следва да е изкл.

**ИНДИКАТОР ЗА РАБОТА НА УРЕДА** - Светодиодна светлина, насочена към пода, показва, че съдомиялната работи. Може да се избере един от следните работни режими:

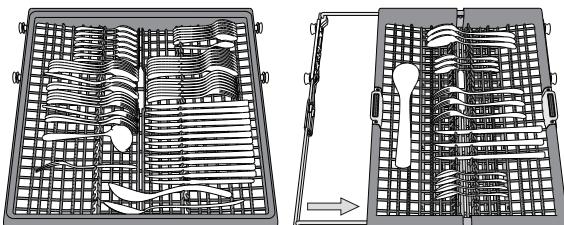
- Деактивирана функция
- При стартиране на програмата светлината се включва за няколко секунди, остава изключена по време на програмата и мига в края на програмата.
- Светлината остава включена по време на програмата и мига в края на програмата (режим по подразбиране).

**NaturalDry** е конвекторна система за сушение, която автоматично отваря вратичката по време на/след фазата на сушение, за да осигури всекидневно изключителни резултати от сушенето. Вратичката се отваря при температура, която е безопасна за Вашите кухненски мебели, следователно тя няма да се отвори, когато е включени опцията ТУРБО.

## ЗАРЕЖДАНЕ НА КОШНИЦИТЕ

ВМЕСТИМОСТ: 14 стандартни комплекта за хранене

### ОШНИЦА ЗА ПРИБОРИ

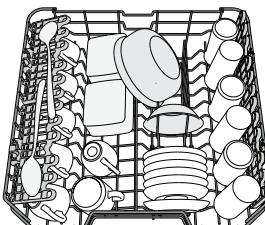


(пример за зареждане на кошница за прибори)

Третата кошница е проектирана за поставяне на прибори.

Кошницата за прибори е оборудвана с две плъзгачи се странични тавички за максимално използване на височината на пространството отдолу и за да могат да се подреждат високи изделия в горната кошница.

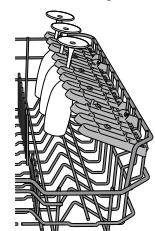
### ГОРНА КОШНИЦА



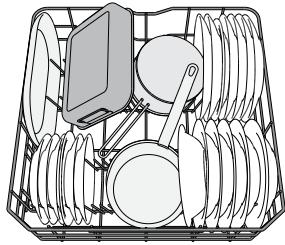
(пример за зареждане на горната кошница)

Заредете деликатните и леки съдове: стъклени и порцеланови чаши, чинийки, ниски купи за салата. Горната кошница има разгъвачи се опори, които могат да се използват във вертикално положение при подреждане на чинийки за чай/десерт или в по-ниска позиция за поставяне на купи и съдове за храна.

### СГЪВАЕМИ КАПАЦИ С РЕГУЛИРУЕМА ПОЗИЦИЯ



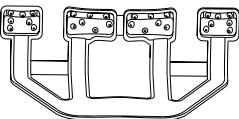
## ДОЛНА КОШНИЦА



(пример за зареждане на горната кошница)

За тенджери, капаци, чинии, купи за салата и т.н. Едните чинии и капаци следва в идеалния случай да се поставят отстрани, за да не възпрепятстват разпръскащото рамо.

Долната кошница има разгъвачи се опори, които могат да се използват във вертикално положение при подреждане на чинии или в хоризонтална позиция за лесно поставяне на тави и купи за салата.

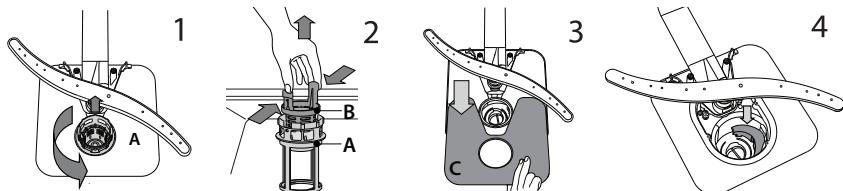


## POWER CLEAN® В ДОЛНАТА КОШНИЦА

Power Clean® използва специални водни струи отзад на кухината за по-интензивно измиване на високи замърсени съдове. Долната кошница има Свободна зона, специална издърпваща се опора в задния край на кошницата, която може да се използва за опора за тигани или тави в изправено положение, така че да заемат по-малко място. Поставете тенджерите/огнеупорните съдове насочени към компонента Пауър Клийн и активирайте POWER CLEAN® на панела.

## ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

### ПОЧИСТВАНЕ НА ФИЛТЪРНИЯ ВЪЗЕЛ

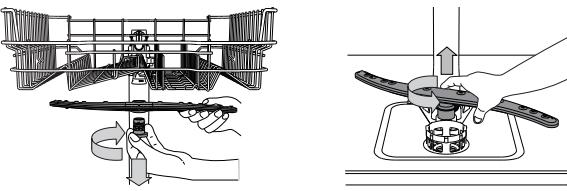


В случай че намерите външни предмети (като счупени стъкла, порцелан, кости, се- мена на плодове и др.),  **внимателно ги отстранете.**

**НИКОГА НЕ МАХАЙТЕ** предпазителя на помпата за цикъла на измиване (черния елемент) (Фиг. 4).

Повече информация - в раздела **Ръководство За Всекидневна Справка** на уеб сайта.

### ПОЧИСТВАНЕ НА РАЗПРЪСКАЩИТЕ РАМЕНЕ



За сваляне на горното рамо за разпръскане, завъртете пластмасо- разпръскащо рамо, като го вия заключващ пръстен по посо- ка на часовниковата стрелка.

## ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

За получаване на по-подробна информация, моля, сканирайте **QR кода** на вашия уред.

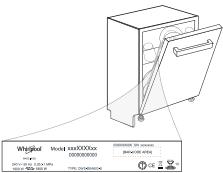
В случай че съдомиялната машина не работи нормално, проверете дали проблемът може да бъде решен, като прегледате следния списък. За други грешки или неизправности се свържете с отдела за следпродажбено обслужване, като данните за контакт можете да намерите в книжката за гаранцията. Резервните части ще бъдат налични за период от 7 или до 10 години, в съответствие със специфичните изисквания на регламента.

ПРОБЛЕМИ	ВЪЗМОЖНИ ПРИЧИНИ	РЕШЕНИЯ
Съдомиялната машина не зарежда вода. На дисплея се показва: <b>H, 6</b> и светодиодът за Вкл./Изкл. мига бързо	Не се подава вода или кранът е затворен.	Уверете се, че се подава вода или кранът е отворен.
	Маркучът за подаване на вода е прегънат.	Уверете се, че маркучът за подаване на вода не е прегънат (вижте ИНСТАЛИРАНЕ), включете нова програма на съдомиялната и я рестартирайте.
	Мрежестият филтър в маркуча за подаване на вода е запушен; необходимо е да го почистите.	След изпълняване на проверката и почистването изключете и включете съдомиялната машина и рестартирайте нова програма.
Съдомиялната машина спира цикъла преждевременно. На дисплея се показва: <b>15</b> и светодиодът за Вкл./Изкл. мига бързо	Маркучът за източване е поставен твърде ниско или водата се източва в домашната канализационна система.	Проверете дали краят на маркуча за източване е поставен на правилната височина (вижте ИНСТАЛИРАНЕ). Проверете за източване в домашната канализационна система и ако е необходимо, монтирайте въздушен вентил.
	Въздух в системата за подаване на вода.	Проверете системата за подаване на вода за течове или други проблеми, водещи до навлизане на въздух.

**Фирмени политики, стандартна документация, поръчка на резервни части и допълнителна информация за продукти можете да намерите на:**

- Използване на QR кода на вашия уред.
- Посетете нашия уеб сайт [docs.whirlpool.eu/docs](http://docs.whirlpool.eu/docs) и [parts-selfservice.europeanappliances.com](http://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Като алтернатива можете да се **свържете с отдела за следпродажбено обслужване** (вижте телефонния номер в гаранционната книжка). При контакт с отдела за следпродажбено обслужване на клиенти съобщавайте кодовете, посочени на заводската табелка на вашия уред.

Информацията за модела може да бъде извлечена чрез сканиране на QR кода на етикета за енергийния клас. На етикета също така е даден идентификатор на модела, който може да се използва за достъп до портала на регистъра на адрес <https://eprel.ec.europa.eu>.

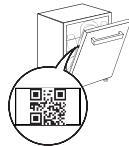




DĚKUJEME VÁM, ŽE JSTE SI ZAKOUPILI VÝROBEK ZNAČKY WHIRLPOOL.  
Pro získání komplexnější asistence zaregistrujte prosím svůj spotřebič na: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

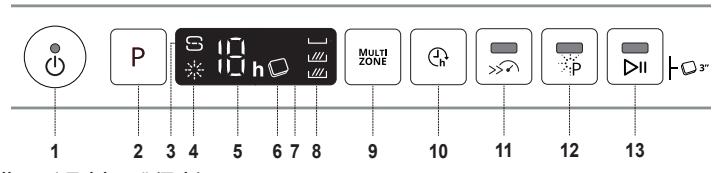
**⚠️ Před použití spotřebiče si pečlivě přečtěte Bezpečnostní pokyny.**

PRO ZÍSKÁNÍ PODROBNĚJŠÍCH INFORMACÍ NASKENUJTE PROSÍM QR KÓD NA VAŠEM SPOTŘEBICI.



## OVLÁDACÍ PANEL

1. Tlačítko „zapnout-vypnout/vynulovat“ s kontrolkou
2. Tlačítko volby programu
3. Kontrolka „Doplňení soli“
4. Kontrolka „Nedostatek leštidla“
5. Ukazatel čísla programu a indikátor doby zpoždění
6. Kontrolka „Prášek/Tableta“ (Tab)
7. Displej
8. Kontrolka „Multizone“
9. Tlačítka „Multizone“
10. Tlačítka „Odložený start“
11. Tlačítka „Turbo“ s kontrolkou
12. Tlačítka „Power Clean“ s kontrolkou
13. Tlačítka „SPUSTIT/Pauza“ s kontrolkou / „Tableta“ (Tab)



## PRVNÍ POUŽITÍ

### NAPLNĚNÍ ZÁSOBNÍKU SOLI

Použití soli vede k předcházení usazování VODNÍHO KAMENE na nádobí a funkčních součástech myčky.

#### • ZÁSOBNÍK NA SŮL NĚSMÍ NIJKY ZÚSTAT PRÁZDNÝ.

- Nastavení tvrdosti vody je důležité.

Zásobník na sůl se nachází ve spodní části myčky (viz POPIS SPOTŘEBÍČE) a je nutné jej naplnit, když na ovládacím panelu svítí kontrolka DOPLNIT SŮL

- Vytáhněte spodní koš a odšroubujte víčko zásobníku (proti směru hodinových ručiček).

#### 2. Následující kroky provádějte pouze při prvním použití: Naplňte zásobník soli vodou.

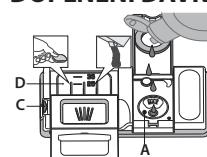
- Umístěte trychtýr (viz obrázek) a naplňte zásobník soli až po okraj (přibližně 1 kg); odtékání určitého množství vody je přitom normální.

- Vymějte trychtýr a otřete z otvoru přebytečnou sůl.

Ujistěte se, že je víčko pevně dotaženo, aby se do zásobníku nedostal při mytí žádný mycí prostředek (to by mohlo vést k neoprávněnému poškození zmékovače vody).

**Pokud potřebujete doplnit sůl, je nutné tento proces dokončit před začátkem mycího cyklu aby se předešlo korozi.**

### DOPLNĚNÍ DÁVKOVÁČE LEŠTIDLA



Díky leštidelu nádobí lépe schně. Zásobník leštidla A by měl být doplněn pokaždé, když se na ovládacím panelu rozsvítí kontrolka „NEDOSTATEK LEŠTIDLA“ .

**NIKDY nelijte leštido přímo do myčky.**

### DOPLNĚNÍ DÁVKOVÁČE MYCÍHO PROSTŘEDKU

K otevření zásobníku mycího prostředku použijte otevírací prvek C. Dávkujte mycí prostředek výhradně do suchého zásobníku D. Prostředek pro předmytí dávkujte přímo do prostoru myčky.

Používáte-li tablety typu „vše v jednom“, doporučujeme stisknout tlačítko TABLETA, čímž se program přizpůsobí, aby bylo možno dosáhnout ideálních mycích výsledků.

**Použití čisticího prostředku, který není určený pro myčky nádobí, může způsobit nesprávný chod nebo poškození spotřebiče.**

### SYSTÉM PRO ZMĚKČOVÁNÍ VODY

Změkčovač vody automaticky snižuje tvrdost vody, a zabraňuje tak nahromadění vodního kamene na ohřívači a přispívá k vyšší účinnosti mytí. **Tento systém k regeneraci využívá sůl, proto je nutné doplňovat zásobník na sůl, když se vyprázdní.**

Četnost regenerace záleží na nastavení úrovně tvrdosti vody – s úrovní tvrdosti nastavené na 3 probíhá regenerace jednou za 6 Eco cyklů.

Regenerační proces se spustí po závěrečném oplachu a dokončí se během sušení před skončením cyklu.

- Spotřeba během jedné regenerace: ~ 3,5 l vody;
- Prodložení cyklu až o 5 minut;
- Spotřeba méně než 0,005 kWh energie.

## TABULKA PROGRAMŮ

Program	Popis programů	Fáze sušení	Natural-Dry	Dostupné funkce *	Délka mycího programu (h:min)**	Spotřeba vody (litrů/cyklus)	Spotřeba energie (kWh/cyklus)
1. ECO	<b>Úsporný program</b> 50° - Program Eko je vhodný k mytí běžně zašpiněného nádobí, který je pro tento účel nejvhodnějším programem s ohledem na spotřebu energie a vody a který se využívá k využití spotřebiče s předpisy Ecodesign EU.	✓	✓		3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60° - Pro běžně zašpiněné nádobí se zaschlými nečistotami. Myčka zjistí úroveň zašpinění nádobí a odpovídajícím způsobem nastaví program. Když senzor snímá úroveň znečištění nádobí, na displeji se zobrazí odpovídající symbol a aktualizuje se délka cyklu.	✓	✓	>> icon/>	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Intenzivní</b> 65° - Program doporučený pro velmi špinavé nádobí, hlavně hrnce a pánev (nepoužívat Ina jemné nádobí).	✓	✓	>> icon/>	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Smíšené</b> 60° - Mix nádobí s různou náročností odstranění znečištění. Pro běžně zašpiněné nádobí se zaschlými nečistotami.	✓	✓	>> icon/>	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Rychlé mytí a sušení</b> 50° - Běžně zašpiněné nádobí. Běžný každodenní program zajišťující optimální účinnost mytí a sušení v kratším čase.	✓	✓		1:25	11,5	1,10
6.	<b>Křišťál</b> 45° - Program pro choustovité nádobí, které je citlivější na vysoké teploty, jako jsou například sklenice a hrnky.	✓	✓		1:40	12,0	1,20
7.	<b>Rychlý 30'</b> 50° - Program určený pro poloviční naplnění lehce zašpiněným nádobím bez zaschlých zbytků. Nezahrnuje fázi sušení.	-	✓		0:30	9,0	0,50
8.	<b>Tichý</b> 50° - Ideální pro noční provoz spotřebiče. Zajišťuje optimální účinnost mytí a sušení při minimální hladině hluku.	✓	✓		3:30	16,0	1,15
9.	<b>Dezinfece</b> 65° - Program s doplňkovým antibakteriálním účinkem je určen pro běžně až silně zašpiněné nádobí. Lze použít za účelem údržby myčky.	✓	-		1:40	12,0	1,30

Program	Popis programů	Fáze sušení	Natural-Dry	Dostupné funkce *)	Délka mycího programu (h:min)**)	Spotřeba vody (litrů/cyklus)	Spotřeba energie (kWh/cyklus)
10. 	<b>Předmytí</b> - Používejte pro opláchnutí nádobí, které plánujete mýt později. V tomto programu se nepoužívá žádný mycí prostředek.	-	-	 MULTI ZONE	0:12	4,5	0,01
11. 	<b>Automatické čištění 65°</b> - Program slouží k údržbě myčky nádobí. Spouštějte pouze v případě, že je myčka PRÁZDNÁ a s použití speciálního čisticího prostředku určeného k údržbě myčky.	-	-		0:50	8,0	0,85

Údaje pro „ÚSPORNÝ PROGRAM“ jsou měřeny v laboratorních podmínkách podle pokynů evropské normy EN 60436:2020.

Poznámka pro zkušební laboratoře: Pro informace o zkušebních podmínkách srovnávací zkoušky EN napište na adresu: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Žádný z programů nevyžaduje jakékoli předchozí ošetření nádobí.

\*) Ne všechny možnosti lze používat zároveň.

\*\*) Hodnoty uvedené pro ostatní programy kromě „Úsporný program“ jsou pouze přibližné. Skutečná doba se může lišit v závislosti na mnoha vlivech, jako je např. teplota, tlak vstupní vody, teplota okolí, množství mycího prostředku, množství a typ nádobí, vyvážení nádobí, zvolené doplňkové možnosti a kalibrace snímačů. Kalibrace snímačů může program prodloužit až o 20min.

## MOŽNOSTI A FUNKCE

Pro získání podrobnějších informací naskenujte prosím QR kód na vašem spotřebiči.

**MOŽNOSTI** lze volit přímo stiskem příslušného tlačítka (viz OVLÁDACÍ PANEL). Není-li možnost kompatibilní se zvoleným programem (viz TABULKA PROGRAMŮ), příslušná kontrolka třikrát rychle zabliká a ozve se zvukové znamení. Možnost nebude zvolena.

 **MULTIZONE** - Pokud je k mytí pouze malé množství nádobí, lze využít funkci poloviční náplň šetrící elektrickou energii, vodu a mycí prostředek. Ve výchozím nastavení myčka myje nádobí ve všech koších.

 **ODLOŽENÝ START** - Spuštění programu lze odložit o 1 až 12 hodin. Funkci „Odložený start“ nelze zvolit, pokud již program běží.

 **TURBO** - Tuto možnost lze použít pro zkrácení délky hlavních programů při zachování stejně úrovně mytí a sušení.

 **POWER CLEAN®** - Tato funkce umožňuje intenzivnější a výkonnější mytí v určité oblasti dolního koše. Používá k tomu dodatečně vodní trysky. Tato funkce se doporučuje pro mytí rendlíků a hrnců.

 **TABLETA (Tab)** - Používáte-li mycí prostředek v prášku, měla by být tato možnost vypnuta.

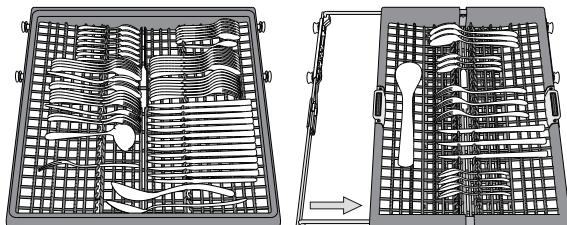
 **INDIKÁTOR PROVOZU** - Kontrolka LED svítící na podlahu indikuje, že myčka nádobí je v provozu.

- Je možno zvolit jeden z následujících režimů:
- Funkce vypnutá.
  - Po začátku cyklu se světlo rozsvítí na několik sekund, v průběhu cyklu je zhasnuté a zabliká na konci cyklu.
  - Světlo svítí po celou dobu cyklu a bliká na jeho konci (výchozí režim).

**NaturalDry** je založen na konvenčním způsobu sušení, kdy se automaticky otevírájí dvírka během/po ukončení fáze sušení, aby byl zajištěn každodenní mimořádný sušící výkon. Dvírka se otevřou při teplotě, která je bezpečná pro váš kuchyňský nábytek. Neotevřou se tedy v případě, pokud jste zapnuli možnost o „TURBO“.

## PLNĚNÍ KOŠŮ

### ZÁSUVKA NA PŘÍBORY



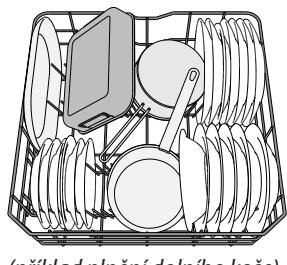
(příklad naplnění zasuvky na příbory)

Třetí koš je určen na příbory. Příbory ukládejte tak, jak je znázorněno na obrázku.

Koš na příbory je vybaven dvěma posuvnými postranními koši tak, aby bylo možno co nejlépe využít výšku prostoru a zároveň umožnit umístění vysokých předmětů do horního koše.

### DOLNÍ KOŠ

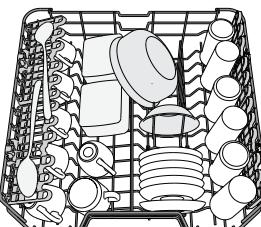
Je určen na hrnce, tácy, talíře, salátové misky, příbory atp. Velké talíře a poklice by měly být umístěny po stranách, aby se předešlo jejich kontaktu s ostříkovacími rameny. Dolní koš je vybaven opěrkami, které lze ve svislé poloze použít k umístění talířů nebo v horizontální (dolní) poloze ke snadnému umístění hrnců a salátových misek.



(příklad plnění dolního koše)

**KAPACITA: 14** standardních jídelních souprav

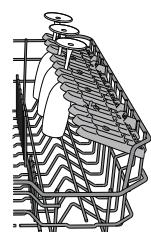
### HORNÍ KOŠ



(příklad naplnění horního koše)

Sem vkládejte jemné a lehké nádobí: sklenice, hrnky, tálky a mělké salátové misky.

### SKLOPNÉ OPĚRKY S NASTAVITELNOU POLOHOU



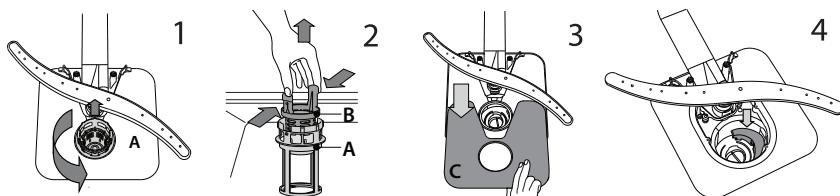
### FUNKCE POWER CLEAN®

Při funkci Power Clean® se používají speciální proudy vody v zadní části myčky k intenzivnějšímu mytí velmi špinavého nádobí. Dolní koš je vybaven zařízením Space Zone, speciální výsuvnou opěrkou v zadní části koše, kterou lze použít k opření páneví či pekáčů ve svislé poloze, když zářírají méně místa. Umístejte hrnce a kastroly proti ústí Power Clean a aktivujte funkci POWER CLEAN na panelu.

# ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Více informací naleznete v **Příručce Pro Každodenní Použití** na našem webu.

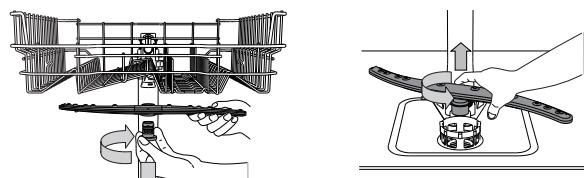
## ČIŠTĚNÍ SESTAVY FILTRU



Pokud naleznete cizí předměty (např. úlomky skla, porcelánu, kostí, semínka z ovoce), opatrně je odstraňte.

**NIKDY NEODSTRAŇUJTE** ochranu čerpadla mycího cyklu (detail v černé barvě) (obr. 4).

## ČIŠTĚNÍ OSTŘIKOVACÍCH RAMEN



Horní ostřikovací rameno sejměte pootočením plastového upevnovacího kroužku ve směru pohybu hodinových ručiček. Spodní ostřikovací rame no lze vyjmout zatažením směrem nahoru.

## ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD

Pro získání podrobnějších informací naskenujte prosím **QR kód** na vašem spotřebiči.

Pokud vaše myčka nádobí nefunguje správně, pokuste se problém vyřešit za pomoci informací uvedených v tomto seznamu. V případě jiných problémů nebo dotazů se obrátěte na autorizovaný poprodejní servis, jehož kontaktní údaje najdete v záručním listě. Náhradní díly budou k dispozici po dobu až 7 nebo až 10 let podle konkrétních požadavků nařízení.

PROBLÉMY	MOŽNÉ PŘÍČINY	ŘEŠENÍ
Myčka nenapouští vodu. Na displeji se zobrazuje: <b>H, 6</b> a kontrolka „ZAPNOUT/VYPNOUT“ rychle bliká.	V potrubí není voda nebo je uzavřený přívodní ventil.	Zkontrolujte, zda je v potrubí voda a zda je otevřený přívodní ventil.
	Přívodní hadice je ohnuta.	Zajistěte, aby přívodní hadice nebyla ohnuta (viz INSTALACE), nastavte nový program a spusťte myčku znovu.
	Sítko v přívodní hadici je ucpané; je třeba jej vyčistit.	Po kontrole a vyčištění vypněte a opět zapněte myčku a spusťte nový program.
Myčka nádobí ukončila cyklus předčasně. Na displeji se zobrazuje: <b>15</b> a kontrolka „ZAPNOUT/VYPNOUT“ rychle bliká.	Vypouštěcí hadice je umístěna příliš nízko či dochází k vypouštění do domácího kanalizačního systému.	Zkontrolujte, je-li vypouštěcí hadice umístěna ve správné výšce (viz INSTALACE). Zkontrolujte, zda nedochází k vypouštění do domácího kanalizačního systému a v případě potřeby nainstalujte vzduchovou klapku.
	Vzduch v přívodní hadici.	Zkontrolujte, zda z přívodní hadice neuniká voda nebo jestli nevykazuje jiné narušení, které by mohlo způsobovat vnikání vzduchu.

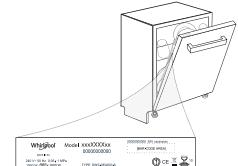
**Firemní zásady, standardní dokumentaci, objednávky náhradních dílů a další informace o výrobku získáte:**

- Použití QR kódu na produktu.
- Návštěvou našeho webu [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) a [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)

Případně **kontaktujte nás** poprodejní servis (telefonní číslo najdete v záručním listě).

Při kontaktování našeho poprodejního servisu prosím uveďte kódy na identifikačním štítku produktu.

Informace o modelu získáte přes QR kód na energetickém štítku. Na štítku rovněž najdete identifikační číslo modelu, které můžete použít k vyhledávání v rejstříku na portálu <https://eprel.ec.europa.eu>.

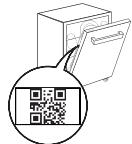


**DANKE, DASS SIE SICH FÜR EIN WHIRLPOOL PRODUKT ENT-SCHIEDEN HABEN.**

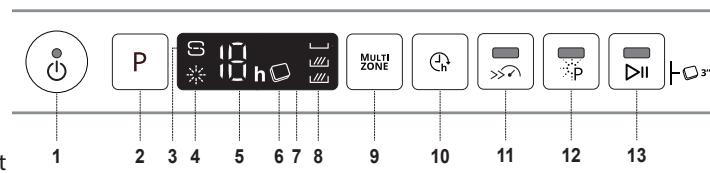
Für eine umfassendere Unterstützung melden Sie Ihr Gerät bitte an unter: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

**! Lesen Sie vor Gebrauch des Geräts die Sicherheitshinweise aufmerksam durch.**

**BITTE SCANNEN SIE DEN QR-CODE AUF IHREM GERÄT, UM DETAILLIER-TERE INFORMATIONEN ZU ERHALTEN**

**BEDIENTAFEL**

- |   |   |
|---|---|
| 1. Ein-Aus/Reset Taste mit Anzeigelicht         | 8. Multizone Anzeigelicht                   |
| 2. Programmwahl-Taste                           | 9. Multizone-Taste                          |
| 3. Anzeigelicht zum Salz auffüllen              | 10. Startvorwahl-Taste                      |
| 4. Anzeigelicht zum Klarspüler auffüllen        | 11. Turbo-Taste mit Anzeigelicht            |
| 5. Programmnummer und Verzöge-rungszeit-Anzeige | 12. Power Clean®-Taste mit Anzeige-licht    |
| 6. Tab Anzeigelicht                             | 13. Start/Pause Taste mit Anzeigelicht /Tab |
| 7. Anzeige                                      |   |

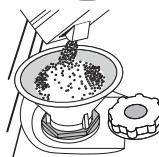
**ERSTER GEBRAUCH****SALZBEHÄLTER BEFÜLLEN**

Mit der Verwendung von Salz werden KALKABLÄGERUNGEN auf dem Geschirr und den funktionalen Komponenten des Geschirrspülers verhindert.

**• DER SALZBEHÄLTER DARF NIE LEER SEIN!**

• Es ist wichtig, die Wasserhärte einzustellen.

Der Salzbehälter befindet sich im Geschirrspülerboden (siehe PRODUKTBE-SCHREIBUNG) und muss aufgefüllt werden, wenn die **SALZNACHFÜLLAN-ZEIGE** S der Bedienblende leuchtet.



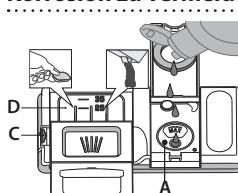
1. Ziehen Sie den Unterkorb heraus und schrauben Sie den Salzbehälterdeckel gegen den Uhrzeigersinn ab.

**2. Nur beim ersten Mal: Befüllen Sie den Salzbehälter mit Wasser.**

3. Setzen Sie den Trichter auf (siehe Abbildung) und füllen Sie den Behälter bis zum Rand mit Salz (ca. 1 kg), es ist normal, wenn etwas Wasser ausläuft.

4. Den Trichter abnehmen und die Salzreste vom Öffnungsrand entfernen. Sicherstellen, dass der Deckel fest angeschraubt ist, so dass kein Spülmittel während dem Waschprogramm in den Behälter gelangt (dies könnte den Wasserenthärter irreparabel beschädigen).

**Immer wenn Sie Salz zugeben müssen, ist es zwingend vorgeschrieben, diesen Vorgang vor dem Beginn des Spülgangs auszuführen, um Korrosion zu vermeiden.**

**KLARSPÜLERSPENDER AUFFÜLLEN**

Klarspüler macht das TROCKNEN von Geschirr einfacher. Der Klarspülerspender A muss aufgefüllt werden, wenn das **KLAR-SPÜLER AUFFÜLLEN Anzeigelicht** S auf der Bedienblende leuchtet.

**Füllen Sie den Klarspüler NIEMALS direkt ins Innere des Geschirrspülers.**

**EINFÜLLEN DES SPÜLMITTELS**

Zum Öffnen des Spülmittelbehälters den Öffnungsmechanismus C drücken. Füllen Sie das Spülmittel ausschließlich in das trockene Fach D ein. Die für den Vorspülgang benötigte Spülmittelmenge wird direkt in den Geschirrspüler gegeben.

Werden Kombispülmittel verwendet, dann empfehlen wir, die Option TAB zu verwenden. Damit werden die Programme dem verwendeten Spülmittel angepasst, um das bestmögliche Spülergebnis zu erhalten.

**Die Verwendung von Reinigungsmitteln, die nicht für Geschirrspüler bestimmt sind, kann zu Fehlfunktionen oder Schäden am Gerät führen.**

**WASSERENTHÄRTUNG**

Der Wasserenthärter reduziert automatisch die Wasserhärte, verhindert Kesselsteinablagerungen am Heizelement und trägt somit zu einer höheren Reinigungsleistung bei.

**Dieses System regeneriert sich mit Salz, daher ist es erforderlich, Salz in den Behälter zu füllen, wenn dieser leer ist.**

Die Regenerierungshäufigkeit hängt von eingestellten Stufe für die Wasserhärte ab - die Regenerierung findet einmal alle 6 Eco-Zyklen bei Wasserhärte auf 3 statt.

Der Regenerationsprozess beginnt in der Endspülung und endet in der Trocknungsphase, bevor der Zyklus endet.

- Eine einzelne Regeneration verbraucht: ~3,5 l Wasser;
- Das Programm dauert bis zu 5 Minuten länger;
- Energieverbrauch unter 0,005 kWh

**PROGRAMMTABELLE**

Programm	Programmbeschreibung	Trocken-phase NaturalDry	Verfügbare Zusatzfunktionen *)	Pro-gramm-dauer (Std:Min)**)	Wasserverbrauch (Liter/ Zyklus)	Energieverbrauch (kWh/ Zyklus)
1. ECO	<b>Eco</b> 50° - Das ECO-Programm eignet sich, um normal verschmutztes Geschirr zu reinigen. In Bezug auf den kombinierten Energie- und Wasserverbrauch ist es das effizienteste Programm, das auch zur Prüfung der Einhaltung der Ökodesign-Richtlinie verwendet wird.	✓	✓	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60° - Für normal verschmutztes Geschirr mit trockenen Speiseresten. Erfasst den Grad der Verschmutzung auf dem Geschirr und passt das Programm entsprechend an.	✓	✓	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Intensiv</b> 65° - Programm empfohlen für stark verschmutztes Geschirr, besonders Töpfe und Pfannen (nicht für empfindliche Teile verwenden).	✓	✓	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Gemischt</b> 60° - Vermischte Verschmutzung. Für normal verschmutztes Geschirr mit trockenen Speiseresten.	✓	✓	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Schnelles Spülen &amp; Trocknen</b> 50° - Normal verschmutztes Geschirr. Täglicher Zyklus, der optimale Reinigungs- und Trockenleistung in kürzester Zeit garantiert.	✓	✓	1:25	11,5	1,10
6.	<b>Kristall</b> 45° - Programm für empfindliches Geschirr, das empfindlicher auf hohe Temperaturen ist, zum Beispiel Gläser und Becher.	✓	✓	1:40	12,0	1,20
7.	<b>Rapid 30'</b> 50° - Programm ideal für eine halbe Beladung mit leicht verschmutztem Geschirr ohne getrocknete Speisereste. Hat keine Trocknungsphase.	-	✓	0:30	9,0	0,50

Programm	Programmbeschreibung	Trocken-phase	NaturalDry	Verfügbare Zusatzfunktionen *)	Programmdauer (Std:Min)**)	Wasserverbrauch (Liter/ Zyklus)	Energieverbrauch (kWh/ Zyklus)
8.	 <b>Nachtspülen</b> 50° - Geeignet für den Nachtbetrieb des Gerätes. Garantiert optimale Reinigungs- und Trockenleistung bei niedrigstem Lärmpegel.	✓	✓		3:30	16,0	1,15
9.	 <b>Desinfizieren</b> 65° - Normal oder stark verschmutztes Geschirr mit zusätzlichem antibakteriellen Spülgang. Kann für die Wartung des Geschirrspülers verwendet werden.	✓	-		1:40	12,0	1,30
10.	 <b>Vorwäsche</b> - Verwendet, um Geschirr einzuleichen, das später gespült werden soll. Für dieses Programm wird kein Spülmittel verwendet.	-	-		0:12	4,5	0,01
11.	 <b>Selbstreinigend</b> 65° - Programm, das für die Pflege des Geschirrspülers zu verwenden ist. Es ist nur bei LEEREM Geschirrspüler und mit speziellen Reinigungsmitteln für die Pflege des Geschirrspülers auszuführen.	-	-		0:50	8,0	0,85

Die ECO-Programmdaten sind Labormessdaten, die gemäß der europäischen Vorschrift EN 60436:2020 erfasst wurden.

Hinweis für die Prüflabors: Informationen hinsichtlich der Bedingungen des EN-Vergleichstests sind unter nachfolgender Adresse anzufordern: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Eine Vorbehandlung des Geschirrs ist vor keinem Programm erforderlich.

\*) Nicht alle Optionen können gleichzeitig verwendet werden.

\*\*) Werte, die für andere Programme als das ECO-Programm angegeben werden, sind nur Richtwerte. Die aktuelle Zeit kann auf Grundlage von mehreren Faktoren, wie Temperatur und Druck des eintretenden Wassers, Raumtemperatur, Spülmittelmenge, Menge und Art der Beladung, Lastausgleich, zusätzlich gewählte Optionen und Sensoreichung variieren. Die Sensoreichung kann die Programmdauer bis zu 20 Min. erhöhen.

## OPTIONEN UND FUNKTIONEN

Bitte scannen Sie den **QR-Code** auf Ihrem Gerät, um detaillierte Informationen zu erhalten.

**OPTIONEN** kann direkt durch Drücken der entsprechenden Taste ausgewählt werden (siehe **BEDIENBLENDE**). Wenn eine Option nicht mit dem ausgewählten Programm kompatibel ist (siehe **PROGRAMMTABELLE**), blinken die entsprechenden LED 3 Mal schnell und ein Piepton ertönt. Die Option wird nicht aktiviert.

**MULTI ZONE** - Haben Sie nur wenig Geschirr zu spülen, wählen Sie den Spülgang Halbe Füllung. Sie sparen Wasser, Strom und Spülmittel. Standardmäßig wäscht das Gerät das Geschirr in allen Körben.

 **STARTZEITVORWAHL** - Die Programmstartzeit kann um eine Zeit von 1 bis 12 Stunden verzögert werden. Bei bereits in Gang gesetztem Programm ist eine Startzeitvorwahl nicht möglich.

 **TURBO** - Diese Option kann verwendet werden um die Dauer der Hauptprogramme zu reduzieren, unter Beibehaltung derselben Spül- und Trockenleistungsgrade.

 **POWER CLEAN®** - Mit den zusätzlichen Powerdüsen bietet diese Option im dafür vorgesehenen Bereich im Unterkorb einen intensiveren und stärkeren Spülvorgang. Diese Zusatzfunktion ist ideal zum Reinigen von Töpfen und Bratäpfeln.

 **TAB** - Wenn Sie Pulver oder Flüssigspülmittel verwenden, muss diese Option ausgeschaltet sein.

**BETRIEBSANZEIGE** - Eine auf den Boden projizierte LED zeigt an, dass der Geschirrspüler in Betrieb ist. Eine der folgenden Betriebsarten kann ausgewählt werden:

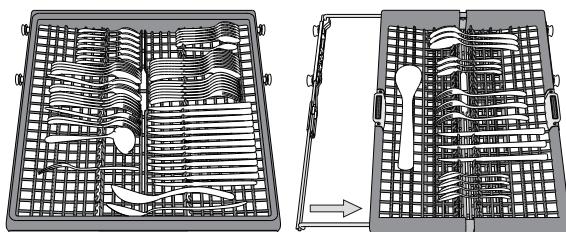
- Deaktivierte Funktion
- Wenn das Programm startet schaltet sich das Licht für einige Sekunden an, bleibt während dem Programm ausgeschaltet und blinkt zu Programmende.
- Das Licht bleibt während dem Programm an und blinkt zu Programmende (Standardeinstellung).

**NaturalDry** - Das ist ein Heißlufttrocknungssystem, das die Tür während/nach der Trockenphase automatisch öffnet, um täglich hervorragende Trockenleistung sicherzustellen. Die Tür öffnet sich bei einer für Ihre Küchenmöbel sicheren Temperatur, daher wird die Tür nicht geöffnet, wenn die Option TURBO eingeschaltet ist.

## KÖRBE BELADEN

FASSUNGSVERMÖGEN: 14 Maßgedecke

### BESTECKSCHUBLADE

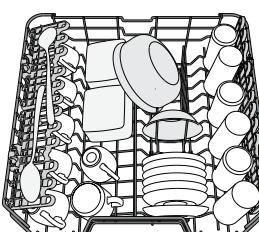


(Sortierbeispiel für die Besteckschublade)

Die dritte Schublade wurde für das Hineinlegen von Besteck entwickelt.

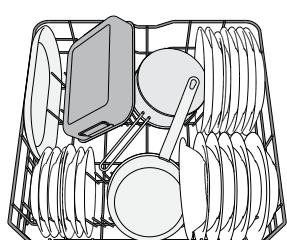
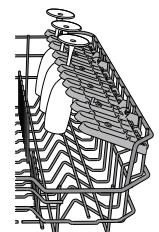
Der Besteckkorb hat zwei seitlichen Schubbladen, um die Höhe des darunter liegenden Bereichs bestmöglich zu nutzen und das Laden von hohen Teilen in den Unterkorb zu ermöglichen.

### OBERKORB



(Sortierbeispiel für den Oberkorb)

### KLAPPBARE KLAPPEN MIT VERSTELLBARER POSITION

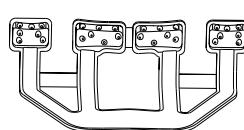


### UNTERKORB

Für Töpfe, Deckel, Teller, Salatschüsseln, Besteck usw. Große Teller und Deckel sollten idealerweise an die Seiten gelegt werden, um nicht mit dem Sprüharm in Kontakt zu kommen.

Der Unterkorb verfügt über klappbare Ablagen, die in vertikaler Stellung für Teller oder in horizontaler (niedriger) Position für Pfannen und Salatschüsseln verwendet werden können.

(Sortierbeispiel für den Unterkorb)



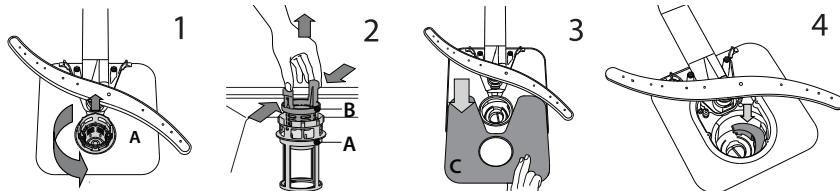
### POWER CLEAN®

Bei Power Clean® sorgen spezielle Wasserdüsen hinten im Gerät für eine verstärkte Reinigung von stark verschmutztem Geschirr. Der Unterkorb hat eine Raumzone, eine spezielle Halterung zum Herausziehen an der Korbhinterseite, welche benutzt werden kann um Pfannen oder Backbleche in senkrechter Position zu halten, und so weniger Raum zu beanspruchen. Wenn die Töpfe/Bräter in Richtung Power Clean® eingelegt werden, bitte **POWER CLEAN®** auf der Bedienblende aktivieren.

## REINIGUNG UND WARTUNG

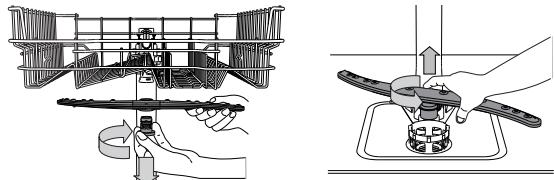
Weitere Informationen in der **Bedienungsanleitung** auf der Website.

### REINIGUNG DER FILTEREINHEIT



Falls Sie Fremdkörper (wie Glasscherben, Porzellan, Knochen, Fruchtsamen usw.) finden, entfernen Sie diese bitte sorgfältig.  
Das Spülpumpenschutzteil (schwarzes Teil) **NICHT ABGENOMMEN WERDEN** (Abb 4).

### REINIGUNG DER SPRÜHARME



Zur Abnahme des oberen Sprüharms drehen Sie den Kunststoffring im Uhrzeigersinn ab.  
Um den unteren Sprüharm abzunehmen, ihn nach oben ziehen.

## LÖSEN VON PROBLEmen

Bitte scannen Sie den **QR-Code** auf Ihrem Gerät, um detailliertere Informationen zu erhalten.

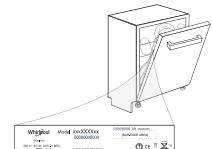
Falls Ihr Geschirrspüler nicht richtig funktioniert, versuchen Sie, das Problem anhand der folgenden Liste zu beheben. Für andere Fehler oder Probleme wenden Sie sich bitte an den autorisierten Kundendienst, dessen Kontaktdaten im Garantieheft aufgeführt sind. Ersatzteile werden für einen Zeitraum von entweder bis zu 7 oder bis zu 10 Jahren verfügbar sein, je nach den spezifischen Anforderungen der Verordnung.

STÖRUNGEN	MÖGLICHE URSA�EN	LÖSUNG
Der Geschirrspüler lädt kein Wasser. Das Display zeigt: <b>H, 6</b> und die LED EIN-/AUS blitzen rasch.	Kein Wasser im Wassernetz oder zugeschalteter Wasserhahn.	Sicherstellen, dass Wasser im Wassernetz ist oder der Wasserhahn läuft.
	Geknickter Zulaufschlauch.	Sicherstellen, dass der Zulaufschlauch nicht geknickt ist (siehe <b>INSTALLATION</b> ), den Geschirrspüler neu programmieren und wieder einschalten.
	Sieb im Zulaufschlauch verstopft; es muss gereinigt werden.	Nach der Überprüfung und Reinigung, den Geschirrspüler ausschalten und ein neues Programm starten.
Der Geschirrspüler beendet frühzeitig das Programm. Das Display zeigt: <b>15</b> und die LED EIN-/AUS blitzen rasch.	Abflusschlauch zu niedrig positioniert oder Wasser vom Abwassersystem angesaugt.	Kontrollieren Sie, ob das Ende des Abflusschlauchs auf der korrekten Höhe positioniert ist (siehe <b>INSTALLATION</b> ). Kontrollieren Sie, ob Wasser in das Abwassersystem angesaugt wird, installieren ggf. ein Belüftungsventil.
	Luft in der Wasserversorgung.	Kontrollieren Sie die Wasserversorgung auf Lecks oder andere Probleme, die einen Lufteintritt verursachen.

**Firmenrichtlinien, Standarddokumentation, Ersatzteilbestellung und zusätzliche Produktinformationen finden Sie unter:**

- Mit dem QR-Code auf Ihrem Produkt.
- Besuchen Sie unsere Website [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) und [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Alternativ können Sie **unseren Kundendienst kontaktieren** (Siehe Telefonnummer in dem Garantieheft). Wird unser Kundendienst kontaktiert, bitte die Codes auf dem Typenschild des Produkts angeben.

Die Modellinformation ist über den QR-Code auf der Energieverbrauchskennzeichnung aufrufbar. Die Kennzeichnung enthält auch die Modellnummer, die den Zugang zum Verzeichnisportal unter <https://eprel.ec.europa.eu> ermöglicht.



**MERCI D'AVOIR CHOISI UN PRODUIT WHIRLPOOL.**

Afin de recevoir une assistance plus complète, merci d'enregistrer votre appareil sur: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

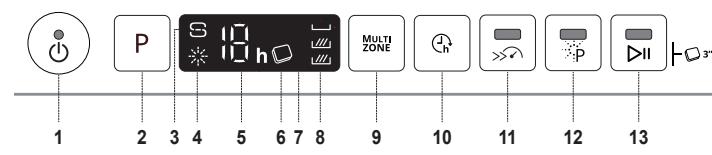
**Avant d'utiliser l'appareil, lisez attentivement les Consignes de sécurité.**



**MERCI DE SCANNER LE QR CODE SUR VOTRE APPAREIL POUR OBTENIR DES INFORMATIONS PLUS DÉTAILLÉES.**

**PANNEAU DE COMMANDE**

1. Touche Marche-Arrêt/Réinitialisation avec le voyant
2. Sélecteur de programme
3. Voyant de niveau de sel
4. Voyant de niveau de liquide de rinçage
5. Voyant pour le numéro du programme et le retard réglage
6. Voyant Pastille
7. Affichage
8. Voyant Multizone
9. Touche Multizone
10. Touche Différé
11. Touche Turbo avec le voyant
12. Touche Power Clean® avec le voyant
13. Touche Départ/Pause avec le voyant / Pastille

**PREMIÈRE UTILISATION****REmplir le réservoir de sel régénérant**

L'utilisation de sel régénérant empêche la formation de CALCAIRE sur la vaisselle et sur les composantes fonctionnelles de l'appareil.

**• Le RÉSERVOIR DE SEL NE DOIT JAMAIS ÊTRE VIDE.**

Il est important de régler la dureté de l'eau.

Le réservoir de sel est situé dans la partie inférieure du lave-vaisselle (voir **DESCRIPTION DES PROGRAMMES**) et il doit être rempli quand le **voyant NI-VEAU DE SEL** est allumé sur le panneau de commande.



1. Enlevez le panier inférieur et dévissez le bouchon du réservoir (sens antihoraire).
2. La première fois uniquement, vous devez effectuer l'opération suivante : Remplissez d'eau le réservoir à sel.
3. Placez l'entonnoir (voir figure) et remplissez le réservoir de sel jusqu'au bord (environ 1 kg); il est normal qu'un peu d'eau déborde.

4. Enlevez l'entonnoir et essayez les résidus de sel autour de l'ouverture. Assurez-vous que le bouchon est bien serré pour éviter que du détergent pénètre dans le réservoir durant le cycle de lavage (le réservoir pourrait s'endommager au point de ne plus être réparable).

Après chaque ajout de sel dans le réservoir, il est obligatoire de lancer immédiatement un cycle de lavage afin d'éviter toute corrosion de la cuve.

**REmplir le distributeur de liquide de rinçage**

Le liquide de rinçage permet à la vaisselle de SÉCHER plus facilement. Le distributeur de liquide de rinçage A devrait être rempli lorsque le **voyant de NIVEAU DE LIQUIDE DE RINÇAGE** est allumé à l'écran.

Ne JAMAIS verser le liquide de rinçage directement dans la cuve.

**REmplir le distributeur de détergent**

Pour ouvrir le distributeur de détergent, utilisez le dispositif d'ouverture C. Insérez le détergent dans le distributeur sec D seulement. Placez la quantité de détergent pour le prélavage directement dans la cuve.

Si vous utilisez un détergent « tout-en-un », nous vous conseillons d'utiliser la touche **PASTILLE**, elle ajuste le programme de façon à toujours obtenir les meilleurs résultats de lavage et séchage.

**L'utilisation d'un détergent non-conçu pour les lave-vaisselle peut provoquer un dysfonctionnement ou des dommages à l'appareil.**

**Système adoucisseur d'eau**

L'adoucisseur d'eau réduit automatiquement la dureté de l'eau, en empêchant ainsi la formation de calcaire sur la résistance, et en contribuant également à une meilleure performance de nettoyage.

**Ce système se régénère avec du sel, il est donc nécessaire de remplir le bac de sel lorsqu'il est vide.**

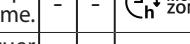
La fréquence de régénération dépend du réglage du niveau de dureté de l'eau - la régénération a lieu une fois tous les 6 Cycles ECO avec un niveau de dureté de l'eau réglé à 3.

Le processus de régénération a lieu en fin de cycle pendant que le lave-vaisselle est à l'arrêt. Au début de cycle suivant, le rinçage des résines permet d'évacuer tout le calcaire précipité et le saumur résiduel.

- Une régénération simple consomme : ~3,5 L d'eau ;
- Prend jusqu'à 5 minutes supplémentaires pour le cycle ;
- Consomme moins de 0,005 kWh d'énergie.

**TABLEAU DES PROGRAMMES**

Programme	Description des programmes	Séchage NaturalDry	Options disponibles <sup>*)</sup>	Durée du programme de lavage (h:min) <sup>**)</sup>	Consommation d'eau (l/cycle)	Consommation d'énergie (kWh/cycle)
1. ECO	Éco 50° - Le programme Eco est adapté pour nettoyer la vaisselle normalement sale, et pour cette utilisation, c'est le programme le plus efficace en termes d'énergie combinée et de consommation d'eau, et il est utilisé pour évaluer la conformité à la législation européenne en matière d'éco-conception.	✓	✓	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> Sense	6 <sup>th</sup> Sense® 50°-60° - Pour la vaisselle normalement sale avec des résidus de nourriture secs. Détermine le degré de saleté de la vaisselle et règle le programme en fonction de celui-ci. Lorsque le capteur détecte le degré de saleté, une animation apparaît sur l'afficheur et la durée du cycle est mise à jour.	✓	✓	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3. Intensif	Intensif 65° - Programme conseillé pour une vaisselle très sale, particulièrement adapté pour les poêles et les casseroles (ne pas utiliser avec la vaisselle délicate).	✓	✓	2:50	17,0	1,60
4. Mixte	Mixte 60° - Saleté mixte. Pour la vaisselle normalement sale avec des résidus de nourriture secs.	✓	✓	2:30	16,0	1,30
5. Lavage et séchage rapide	Lavage et séchage rapide 50° - Vaisselle sale. Cycle quotidien, assure un rendement de nettoyage optimal et des performances de séchage en moins de temps.	✓	✓	1:25	11,5	1,10
6. Cristal	Cristal 45° - Programme pour la vaisselle délicate, plus sensible aux températures élevées, comme les verres et les tasses.	✓	✓	1:40	12,0	1,20
7. Rapide 30'	Rapide 30' 50° - Programme à utiliser pour la demi-charge de vaisselle légèrement sale sans résidus alimentaires séchés. N'a pas de phase de séchage.	-	✓	0:30	9,0	0,50

Programme	Description des programmes	Séchage NaturalDry	Options disponibles *)	Durée du programme de lavage (h:min)**)	Consommation d'eau (l/cycle)	Consommation d'énergie (kWh/cycle)
8.	 <b>Silencieux</b> 50° - Adéquat lorsque l'appareil fonctionne la nuit. Assure un nettoyage et des performances de séchage optimaux avec les plus faibles émissions de bruit.	✓	✓ 	3:30	16,0	1,15
9.	 <b>Antibactérien</b> 65° - Vaisselle sale ou très sale, avec lavage antibactérien supplémentaire. Peut être utilisé pour effectuer l'entretien du lave-vaisselle.	✓	- 	1:40	12,0	1,30
10.	 <b>Prélavage</b> - Utilisez ce programme pour rafraîchir la vaisselle qui sera lavée plus tard. N'utilisez pas de détergent avec ce programme.	-	- 	0:12	4,5	0,01
11.	 <b>Auto-Nettoyeur</b> 65° - Programme à utiliser pour effectuer l'entretien du lave-vaisselle, à réaliser uniquement lorsque le lave-vaisselle est VIDE en utilisant des détergents spécifiques conçus pour l'entretien du lave-vaisselle.	-	- 	0:50	8,0	0,85

Les données du programme Éco sont mesurées sous des conditions en laboratoire conformément à la norme européenne EN 60436:2020.

Note pour les laboratoires d'essai : pour toutes informations sur les conditions d'essai comparatif EN, s'adresser à : dw\_test\_support@europeanappliances.com. Aucun prétraitement de la vaisselle n'est nécessaire avant l'un quelconque des programmes.

\*) Les options ne peuvent pas toutes être utilisées en même temps.

\*\*) Les valeurs indiquées pour des programmes différents du programme Éco sont fournis à titre indicatif uniquement. Le temps réel peut varier selon des facteurs comme la température et la pression de l'eau, la température de la pièce, la quantité de détergent, la quantité et le type de vaisselle, l'équilibre de la charge, les options supplémentaires sélectionnées, et la calibration du capteur. La calibration du capteur peut augmenter la durée du programme jusqu'à 20 minutes.

## OPTIONS ET FONCTIONS

Merci de scanner le QR code sur votre appareil pour obtenir des informations plus détaillées.

Les OPTIONS peuvent être sélectionnées directement en appuyant sur la touche correspondante (voir PANNEAU DE COMMANDE). Si une option n'est pas compatible avec le programme sélectionné (voir TABLEAU DES PROGRAMMES), le voyant correspondant clignote 3 fois et un bip se fait entendre. La fonction n'est pas activée.

 **MULTIZONE** - S'il n'y a pas beaucoup de vaisselle à laver, la demi-charge peut être utilisée pour économiser de l'eau, de l'électricité, et du détergent. Par défaut, l'appareil lave la vaisselle sur tous les paniers.

 **DIFFÉRÉ** - Le début du programme peut être retardé pour une période entre 1 et 12 heures. **La fonction DIFFÉRÉ ne peut pas être modifiée lorsque le programme est en cours.**

 **TURBO** - Cette option permet de réduire la durée des programmes principaux tout en conservant les niveaux de rendement du lavage et du séchage.

 **POWER CLEAN®** - Grâce aux jets haute pression supplémentaires, cette option fournit un lavage plus intensif et puissant dans le panier inférieur, dans la zone spécifique. Elle est recommandée pour le lavage des poêles et des casseroles.

 **PASTILLE** - Si vous utilisez un détergent en poudre ou liquide, cette option devrait être éteinte.

 **TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT** - Un voyant LED projeté sur le sol indique que le lave-vaisselle fonctionne. Un des modes de fonctionnement suivant peut être sélectionné :

- Fonction désactivée.
- Lorsque que le cycle est lancé, le voyant s'illumine quelques secondes; il reste éteint durant le cycle, et clignote à la fin du cycle.
- Le voyant reste allumé durant le cycle et clignote à la fin du cycle (mode par défaut).

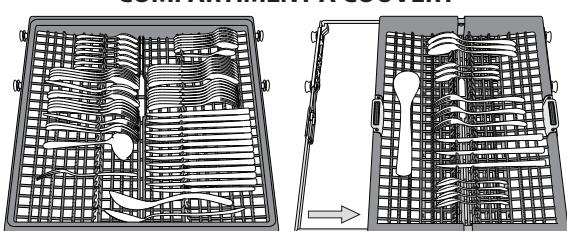
**NaturalDry** est un système de séchage à convection qui ouvre automatiquement la porte pendant/après la phase de séchage pour assurer une performance de séchage exceptionnelle chaque jour. La porte s'ouvre à la température qui est sûre pour les meubles de votre cuisine, donc la porte ne sera pas ouverte quand l'option TURBO sera activée.

À titre de protection supplémentaire contre la vapeur, une feuille de protection spécifiquement conçue est ajoutée avec le lave-vaisselle. Pour voir comment monter la feuille de protection, consulter le (GUIDE D'INSTALLATION).

## CHARGEMENT DES PANIERS

CAPACITÉ : 14 couverts standards

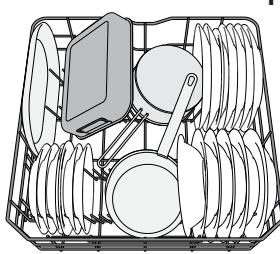
### COMPARTIMENT À COUVERT



(exemple de chargement du compartiment à couvert)

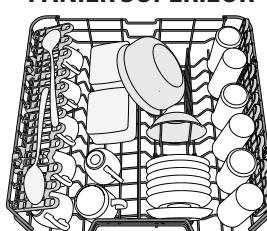
Le troisième panier a été conçu pour contenir les couverts.

Le panier à couvert comprend deux paniers coulissants sur les côtés pour optimiser l'utilisation de l'espace disponible et permettre le chargement de grands articles dans le panier supérieur.



(exemple de chargement du panier inférieur)

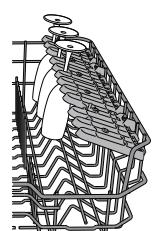
### PANIER SUPÉRIEUR



(exemple de chargement du panier supérieur)

Chargez la vaisselle délicate et légère: verres, tasses, soucoupes, saladiers verres, tasses, petits saladiers.

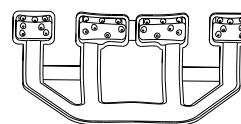
### VOLETS PLIABLES AVEC POSITIONS AJUSTABLES



### PANIER INFÉRIEUR

Pour les poêles, les couvercles, les plats, les saladiers, les couverts, etc. Les grands plats et les grands couvercles devraient être placés sur le côté pour éviter qu'ils n'entravent le fonctionnement des bras d'aspersion.

Le panier inférieur comprend des supports rabattables qui peuvent être placés en position verticale pour charger des assiettes, ou en position horizontale (bas) pour faciliter le chargement des casseroles et des saladiers.



Power Clean® utilise des jets d'eau spéciaux, situés à l'arrière de la cavité, pour laver les articles très sales avec une intensité plus élevée. Le panier inférieur comprend une zone d'espace, un support spécial qui se trouve à l'arrière du panier, qui peut être utilisé pour supporter les poêles à frire et les moules dans une position verticale, prenant ainsi moins de place.

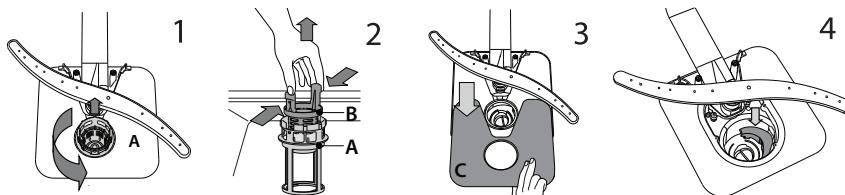
### POWER CLEAN®

Power Clean® utilise des jets d'eau spéciaux, situés à l'arrière de la cavité, pour laver les articles très sales avec une intensité plus élevée. Le panier inférieur comprend une zone d'espace, un support spécial qui se trouve à l'arrière du panier, qui peut être utilisé pour supporter les poêles à frire et les moules dans une position verticale, prenant ainsi moins de place.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Plus d'informations dans le **Guide D'utilisation Quotidienne** sur le site Internet.

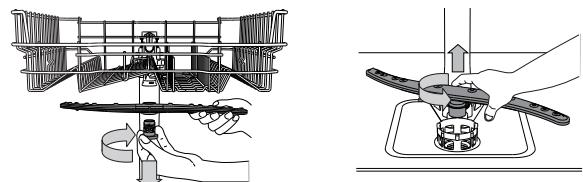
## NETTOYER L'ENSEMBLE FILTRE



Si vous trouvez des objets étrangers (comme du verre brisé, de la porcelaine, des os, des pépins de fruits, etc), **enlevez-les minutieusement**.

**NE JAMAIS ENLEVER** la protection de la pompe du cycle de lavage (détails en couleur noir) (Fig 4).

## NETTOYER LES BRAS D'ASPERSION



Pour enlever le bras d'aspersion supérieur, tournez l'anneau de verrouillage en plastique dans le sens horaire.

Le bras d'aspersion inférieur peut être enlevé en le tirant vers le haut.

## DÉPANNAGE

Merci de scanner **le QR code** sur votre appareil pour obtenir des informations plus détaillées.

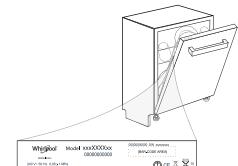
Si votre lave-vaisselle ne fonctionne pas correctement, vérifiez si le problème peut être résolu en suivant la liste ci-après. Pour d'autres erreurs ou problèmes, contactez le Service après-vente agréé dont les coordonnées peuvent être trouvées dans le livret de garantie. Les pièces de rechange seront disponibles pour une période allant jusqu'à 7 ou jusqu'à 10 ans, selon les exigences spécifiques du règlement.

PROBLÈMES	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS
L'eau n'arrive pas au lave-vaisselle. L'afficheur indique : <b>H, 6</b> et le voyant MARCHE/ARRÊT clignote rapidement.	L'alimentation d'eau est vide ou le robinet est fermé.	Assurez-vous qu'il y a de l'eau dans le circuit d'alimentation ou que le robinet est ouvert.
	Le tuyau d'arrivée est plié.	Assurez-vous que le tuyau d'entrée n'est pas plié (voir INSTALLATION) reprogrammez le lave-vaisselle et relancez-le.
	Le tamis dans le tuyau d'arrivée d'eau est obstrué ; il est nécessaire de le nettoyer.	Après avoir complété la vérification et le nettoyage, éteignez et rallumez le lave-vaisselle et redémarrez le programme.
Le lave-vaisselle termine le cycle préma-turément L'afficheur indique : <b>15</b> et le voyant MARCHE/ARRÊT clignote rapidement.	Le tuyau de vidange est positionné trop bas ou se vide dans le système d'évacuation domestique.	Vérifiez que le tuyau de vidange n'est pas trop engagé dans la canalisation murale du réseau d'évacuation des eaux usées (voir INSTALLATION). En cas d'un bran-chemennt du tuyau de vidange sur le syphon d'un évier de cuisine, il faut installer un dispositif anti retour pour éviter le risque de siphonnage du lave-vaisselle
	De l'air est présent dans l'alimentation en eau.	Vérifiez si l'alimentation en eau présente des fuites ou d'autres problèmes lais-sant entrer de l'air.

**Vous trouverez les documents normatifs, la documentation standard, le classement des pièces de rechange et des informations supplémentaires sur les produits:**

- En utilisant le QR code sur votre produit.
- En visitant notre site web [docs.whirlpool.eu/docs](http://docs.whirlpool.eu/docs) et [parts-selfservice.europeanappliances.com](http://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Vous pouvez également **contacter notre Service après-vente** (voir numéro de téléphone dans le livret de garantie). Lorsque vous contactez notre Service après-vente, veuillez indiquer les codes figurant sur la plaque signalétique de l'appareil.

Les informations relatives au modèle peuvent être trouvées en utilisant le QR-Code figurant sur l'étiquette énergétique. L'étiquette comprend également l'identifiant du modèle qui peut être utilisé pour consulter le portail du registre sur le site <https://eprel.ec.europa.eu>.





**ZAHVALUJUJEMO VAM NA KUPOVINI PROIZVODA WHIRLPOOL.**  
Kako bismo vam mogli pružiti potpuniju pomoć, registrirajte svoj uređaj na adresi: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

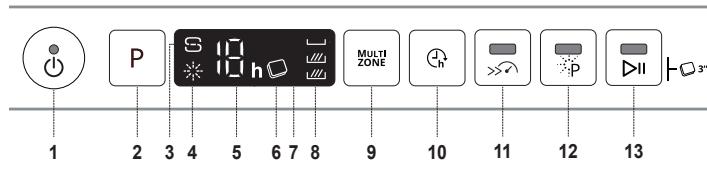
**SKENIRAJTE QR KOD NA SVOM UREĐAJU DA BISTE DOBILI VIŠE INFORMACIJA.**



**! Prijе upotrebe uređaja pažljivo pročitajte Sigurnosne upute.**

## UPRAVLJAČKA PLOČA

1. Gumb za uklj/isklj/ponovno postavljanje sa svjetlom indikatora
2. Gumb za odabir programa
3. Svjetlo indikatora za dodavanje soli
4. Svjetlo indikatora za dodavanje sredstva za ispiranje
5. Indikator broja programa i vremena odgode
6. Svjetlo indikatora tablete (Tab)
7. Zaslон
8. Svjetlo indikatora Multizone
9. Gumb Multizone
10. Gumb Odgode
11. Gumb Turbo sa svjetlom indikatora
12. Gumb Power Clean® sa svjetlom indikatora
13. Gumb Start/Pauza sa svjetlom indikatora / Tablete (Tab)



## PRVA UPOTREBA

### PUNJENJE SPREMNIKA ZA SOL

Upotreba soli sprječava stvaranje kamenca na posudu i na funkcionalnim sastavnim dijelovima stroja.

- Nužno je pridržavati se toga da **SPREMNIK SOLI NIKADA NIJE PRAZAN.**
- Tvrdoća vode mora se postaviti.

Spremnik za sol nalazi se u donjem dijelu perilice posuda (*pogledajte OPIS PROIZVODA*) i mora se napuniti kada kada se **svjetlo indikatora PUNJENJE SOLI** uključi na upravljačkoj ploči.



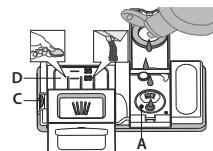
1. Skinite donju košaru i odvijte čep spremnika (u smjeru suprotnom od smjera kazaljke na satu).
2. **Samo kod prve uporabe: napunite spremnik za sol vodom.**
3. Postavite lijevak (pogledajte sliku) i spremnik soli napunite do samog ruba (približno 1 kg); Curenje male količine vode nije neobično.

4. Uklonite lijevak i obrinite ostatke soli s otvora.

Provjerite je li poklopac čvrsto zategnut tako da deterdžent ne može ući u spremnik tijekom programa pranja (to bi moglo nepovratni oštetiti omekšivač vode).

**Svaki put kada trebate dodati sol obavezno treba završiti cijeli postupak prije početka ciklusa pranja da bi se izbjegla pojava korozije.**

### PUNJENJE DOZATORA SREDSTVA ZA ISPIRANJE



Sredstvo za ispiranje olakšava SUŠENJE posuda. Spremnik sredstva za ispiranje **A** treba se napuniti kada se svjetlo indikatora PUNJENJE SPREMNIKA ZA ISPIRANJE uključi na upravljačkoj ploči.

**Sredstvo za ispiranje NIKADA ne ulijevajte izravno u kadicu.**

### PUNJENJE SPREMNIKA ZA DETERDŽENT

Za otvaranje spremnika za deterdžent upotrijebite uređaj za otvaranje **C**. Deterdžent stavite samo u suhi spremnik **D**. Količinu deterdženta za pretpranje stavite izravno u kadu.

Ako se upotrebljava kombinirani deterdžent, preporučujemo upotrebu gumba **TABLETE** jer on prilagođava program tako da se uvijek ostvaruju najbolji rezultati pranja i sušenja.

**Upotreba deterdženta koji nije namijenjen perilicama posuda može prouzročiti nepravilnosti ili oštećenje uređaja.**

### SUSTAV OMEKŠAVANJA VODE

Omekšivač vode automatski smanjuje tvrdoću vode čime se posljedično smanjuje nakupljanje kamenca na grijaju i pridonosi većoj učinkovitosti pranja.

**Ovaj se sustav sam obnavlja pomoću soli pa zato spremnik soli treba napuniti kada je prazan.**

Učestalost obnavljanja ovisi o postavci razine tvrdoće vode – obnavljanje se odvija jednom na svakih **6** Eko ciklusa s razinom tvrdoće vode postavljenom na **3**.

Postupak obnavljanja započinje u fazi završnog ispiranja i završava u fazi sušenja, prije završetka ciklusa.

- Potrošnja jednog ciklusa obnavljanja: ~3,5 l vode;
- Ciklus traje 5 minuta dulje;
- Troši manje od 0,005 kWh struje.

## TABLICA PROGRAMA

Program	Opis programa	Faza sušenja	NaturalDry	Dostupne opcije *)	Trajanje programa pranja (h:min)**	Potrošnja vode (litara po ciklusu)	Potrošnja energije (kWh po ciklusu)
1. ECO	Eko 50° - Program Eko prikladan je za uobičajeno prljavo posude i pri takvoj je upotrebi to najučinkovitiji program po pitanju ukupne potrošnje vode i energije i upotrebljava se za procjenu usklađenosti s propisima EU o ekološkom načinu izrade.	✓	✓		3:10	9,5	0,85
2.	6 <sup>th</sup> Sense® 50° - 60° - Za uobičajeno prljavo posude s ostacima sasušene hrane. Osjeća razinu zaprljanosti posuda i prema tome podešava program. Kad senzor otkrije razinu zaprljanosti prikazuje se animacija na zaslonu i ažurira se trajanje ciklusa.	✓	✓	>>> icon"/>	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	Intenzivno 65° - Preporučeni program za jako prljavo posude, posebno pogodan za tave i tave za umake (ne upotrebljavati za osjetljivo posude).	✓	✓	>>> icon"/>	2:50	17,0	1,60
4.	Mješovito 60° - Mješovito zaprljanje. Za uobičajeno prljavo posude s ostacima sasušene hrane.	✓	✓	>>> icon"/>	2:30	16,0	1,30
5.	Brzo pranje i sušenje 50° - Normalno zaprljano posude. Svakodnevni ciklus koji omogućuje optimalne rezultate čišćenja i sušenja za manje vremena.	✓	✓		1:25	11,5	1,10
6.	Kristal 45° - Program za osjetljivo posude koje je osjetljivije na visoke temperature, primjerice čaše i šalice.	✓	✓		1:40	12,0	1,20
7.	Brzo 30' 50° - Program koji se treba upotrebljavati pola punjenja malo zaprljanog posuda bez osušenih ostataka hrane. Nema faze sušenja.	-	✓		0:30	9,0	0,50

Program	Opis programa	Faza sušenja	NaturalDry	Dostupne opcije <sup>*)</sup>	Trajanje programa pranja (h:min) <sup>**</sup>	Potrošnja vode (litara po ciklusu)	Potrošnja energije (kWh po ciklusu)
8.	<b>Tiho</b> 50° - Prikladno za noćni rad uređaja. Osigurava optimalnu učinkovitost čišćenja i sušenja uz najnižu emisiju buke.	✓	✓	<b>MULTI ZONE</b>	3:30	16,0	1,15
9.	<b>Higijensko</b> 65° - običajeno ili jače zaprljano posude s dodatnim antibakterijskim pranjem. Može se upotrebljavati za održavanje perilice suđa.	✓	-		1:40	12,0	1,30
10.	<b>Prepranje</b> - Upotrebljava se za osvježavanje posuđa koje će se prati kasnije. S ovim programom ne upotrebljava se deterdžent.	-	-	<b>MULTI ZONE</b>	0:12	4,5	0,01
11.	<b>Samocišćenje</b> 65° - Program koji se upotrebljava za održavanje perilice posuđa treba izvršiti samo ako je perilica posuđa PRÄ-ZNA, a pritom treba rabiti posebne deterdžente za održavanje perilice posuđa.	-	-		0:50	8,0	0,85

Podaci EKO programa izmjereni su u laboratorijskim uvjetima u skladu s europskom normom EN 60436:2020. Napomena za pokusne laboratorije: podrobne informacije o uvjetima za komparativni pokus EN zatražite na adresi: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Prije primjene bilo kojeg programa nije potrebno obraditi posuđe.

\*) Sve opcije ne mogu se istovremeno upotrebljavati.

\*\*) Vrijednosti navedene za programe, osim programa Eko, služe isključivo kao informacija. Stvarno vrijeme može se razlikovati ovisno o brojnim čimbenicima kao što su temperatura i tlak ulazne vode, sobna temperatura, količina deterdženta, količina i vrsta punjenja, ravnoteža punjenja, dodatne odabране opcije i baždarenje senzora. Baždarenje senzora može povećati trajanje programa do 20 min.

## OPCIJE I FUNKCIJE

Skenirajte QR kod na svom uređaju da biste dobili više informacija.

OPCIJE se mogu izravno odabrati pritiskom na odgovarajući gumb (pogledajte UPRAVLJAČKA PLOČA). Ako neka opcija nije kompatibilna s odabranim programom (pogledajte TABLICU PROGRAMA) odgovarajuće LED svjetlo 3 puta brzo trepne i oglasjava se zvučno upozorenje bip. Opcija se neće omogućiti.

**MULTI MULTIZONE** - Ako nemate puno suđa koje treba oprati, može se upotrijebiti pola punjenja kako biste uštedjeli vodu, struju i deterdžent. Po zadanim postavkama uređaj pere posuđe u svim košarama.

**ODGODA** - Vrijeme pokretanja programa može se odgoditi u razdoblju **h** između 1 i 12 sati. **Funkcija ODGODE ne može se postaviti nakon početka programa.**

**TURBO** - Ta se opcija može upotrebljavati za smanjenje trajanja glavnih programa održavajući pritom iste razine učinkovitosti pranja i sušenja.

**POWER CLEAN** - Zahvaljujući dodatnim snažnim sapnicama ova opcija omogućuje intenzivnije i snažnije pranje u donjem koritu, na određenom području. Ta se opcija preporučuje za pranje lonaca i posuda za pečenje.

**TABLETA (Tab)** - Ako upotrebljavate deterdžent u prahu ili tekući deterdžent, ta opcija treba biti isključena.

**INDIKATOR RADA** - LED-svetlo koje se projicira na pod upućuje na rad aparata. Može se odabратi jedan od sljedećih načina rada:

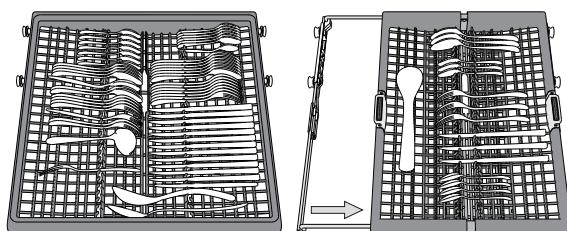
- a) Onemogućena funkcija.
- b) Kada se ciklus pokrene svjetlo će se uključiti na nekoliko sekundi, ostaje isključeno tijekom ciklusa i treperi na kraju ciklusa.
- c) Svjetlo ostaje uključeno tijekom ciklusa i treperi na kraju ciklusa (zadani način rada).

**NaturalDry** konvekcijski je sustav sušenja koji automatski otvara vrata tijekom/nakon faze sušenja da bi svakodnevno zajamčio izvanrednu učinkovitost sušenja. Vrata se otvaraju na temperaturi sigurnoj za vaš kuhinjski namještaj stoga se vrata neće otvarati kada je uključena opcija TURBO.

## PUNJENJE KOŠARA

KAPACITET: 14 uobičajenih kompleta posuđa.

### KOŠARA ZA PRIBOR ZA JELO



(primjer punjenja za košaru za pribor za jelo)

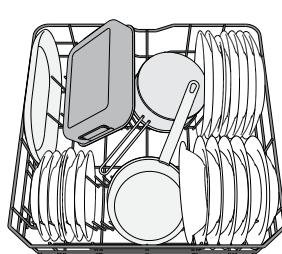
Treća košara namijenjena je priboru za jelo. Pribor za jelo složite kako je prikazano na slici.

Košara za pribor za jelo opremljena dvjema kliznim ladicama kako bi se iskoristila visina ispod gornje košare i omogućilo umetanje visokih predmeta u gornju košaru.

### DONJA KOŠARA

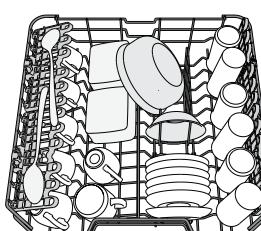
Za lonec, tave, tanjure, zdjele za salatu, pribor za jelo itd. Velike tanjure i poklopce idealno bi bilo postaviti sa strane kako bi se izbjeglo da ometaju nosače mlaznica.

Donja košara ima potpornje za postavljanje koji se mogu upotrebljavati u okomitom položaju prilikom slaganja tanjura ili u vodoravnom (donjem) položaju za jednostavno slaganje zdjela za salatu.



(primjer punjenja za donju košaru)

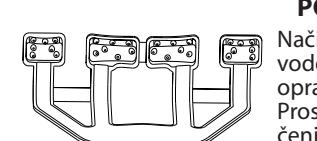
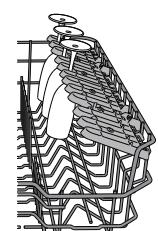
### GORNJA KOŠARA



(primjer punjenja za donju košaru)

Punite je osjetljivim, laganim suđem: čašama, šalica-ma, posudama za umake i laganim zdjelama za salatu.

### POMIĆNI PREKLOPI S PODESIVIM POLOŽAJEM



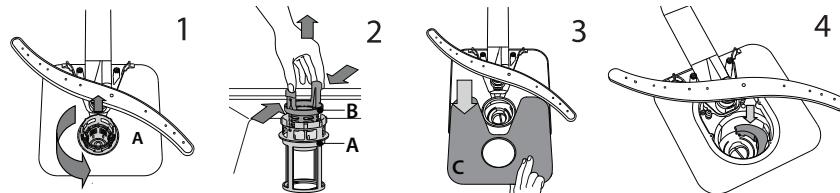
### POWER CLEAN®

Nacin Power Clean® koristi posebne mlaznice vode u stražnjem dijelu kako bi se intenzivnije opralo jako zaprljano posude. Donja košara ima Prostrano područje, poseban potporan za izvlačenje u stražnjem dijelu košare koji se može upotrijebiti kao potpora za tave ili posude za pečenje u uspravnom položaju kako bi zauzimale manje. Kada stavljate lonec/posude za pečenje okrenute prema sastavnom dijelu Power Clean®, na ploči uključite **POWER CLEAN®**.

## ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Više informacija nalazi se na web-mjestu u **Vodiču Za Svakodnevnu Upotrebu**.

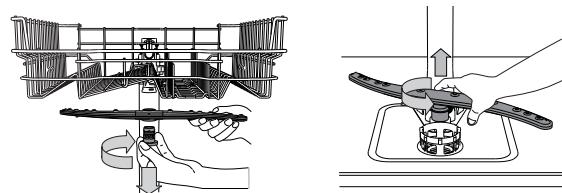
### ČIŠĆENJE SKLOPA FILTRA



Ako pronađete strane predmete (npr. razbijeno staklo, porculan, kosti, sjemenke voća itd.), **pažljivo ih uklonite**.

**NIKADA NE SKIDAJTE** štitnik pumpe ciklusa pranja (crni detalj) (sl. 4).

### ČIŠĆENJE NOSAČA MLAZNICA



Gornji krak mlažnice skinite tako da okrenete plastični prsten za zatravljuvanje u smjeru kazaljke na satu.

Donji krak mlažnice može se skinuti tako da se povuče prema gore.

## RJEŠAVANJE PROBLEMA

Skenirajte **QR kod** na svom uređaju da biste dobili više informacija.

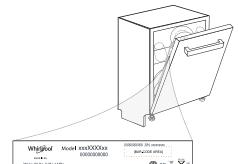
**Ako vaša perilica posuđa ne radi ispravno, provjerite može li se problem riješiti prateći popis u nastavku. U slučaju pojave drugih grešaka ili problema obratite se ovlaštenom postprodajnom servisu čije podatke za kontakt možete pronaći u knjižici jamstva. Rezervni dijelovi bit će dostupni u razdoblju narednih 7 ili 10 godina, ovisno o posebnim zakonskim propisima.**

PROBLEMI	MOGUĆI UZROCI	RJEŠENJA
Perilica posuđa ne puni se vodom. Na zaslonu se prikazuje: <b>H, 6</b> i LED svjetlo Uklj/isklj brzo treperi	Nema vode u dovodu vode ili je slavina zatvorena.	Provjerite ima li vode u dovodu vode ili radi li slavina.
	Dovodno crijevo je savijeno.	Provjerite da dovodno crijevo nije savijeno ( <i>pogledajte INSTALACIJA</i> ), ponovno programirajte perilicu posuđa i ponovno pokrenite.
	Sito na dovodnom crijevu vode je začepljeno; treba ga očistiti.	Nakon provjere i čišćenja isključite i uključite perilicu posuđa i pokrenite novi program.
Perilica posuđa prera- no završava ciklus. Na zaslonu se prikazuje: <b>15</b> i LED svjetlo Uklj/ isklj brzo treperi	Odvodno je crijevo prenisko postavljeno ili se izljeva u kanalizaciju.	Provjerite je li kraj odvodnog crijeva na ispravnoj visini ( <i>pogledajte INSTALACIJA</i> ). Provjerite izljev u kanalizaciju, ugradite, prema potrebi, ventil za ulaz zraka.
	Zrak u dovodu vode.	Provjerite da na dovodu vode nema propuštanja ili drugih problema koji omogućuju ulaz zraka.

**Pravila, standardne dokumente, naručivanje rezervnih dijelova i dodatne informacije o proizvodu možete pronaći tako:**

- Upotreba QR koda na proizvodu.
- Pojsetite naše web.mjesto [docs.whirlpool.eu/docs](http://docs.whirlpool.eu/docs) i [parts-selfservice.europeanappliances.com](http://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Možete i **kontaktirati naš postprodajni servis** (broj telefona potražite u knjižici jamstva). Kada se obraćate našem postprodajnom servisu navedite kodove navedene na identifikacijskoj pločici proizvoda.

Informacije o modelu mogu se dobiti pomoću QR koda koji se nalazi na oznaci energetske učinkovitosti. Na oznaci se nalazi i identifikacijska oznaka modela koja se može upotrijebiti za pregledavanje portala registra na <https://eprel.ec.europa.eu>.

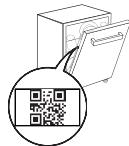




**KÖSZÖNÜK, HOGY A WHIRLPOOL TERMÉKÉT VÁLASZTOTTÁ!**  
Teljes körű támogatásért kérjük, regisztrálja termékét honlapunkon: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

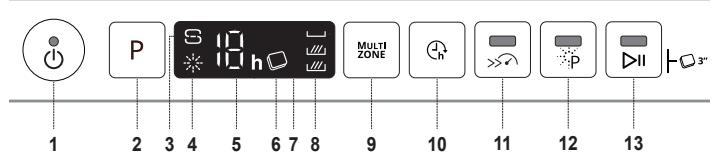
**A készülék használata előtt olvassa el figyelmesen a Biztonsági útmutatót.**

**A RÉSZLETESEBB INFORMÁCIÓKÉRT KÉRJÜK, SZKENNELJE BE A KÉSZÜLKÉN TALÁLHATÓ QR KÓDOT**



## KEZELŐPANEL

- |   |  |
|---|--|
| 1. Be/Ki/Újraindítás gomb és jelzőfény      | 8. Multizone jelzőfénye                              |
| 2. Programválasztó gomb                     | 9. Multizone gomb                                    |
| 3. Só utántöltése jelzőfény                 | 10. Késleltetés gomb                                 |
| 4. Öblítőszem utántöltése jelzőfény         | 11. Turbo gomb és jelzőfény                          |
| 5. Program száma és a késleltetés kijelzése | 12. Power Clean® gomb és jelzőfény                   |
| 6. Tableta (Tab) jelzőfény                  | 13. Indítás/Szünet gomb és jelzőfény / Tableta (Tab) |
| 7. Kijelző                                  |  |



## ELSŐ HASZNÁLAT

### A SÓTARTÁLY FELTÖLTÉSE

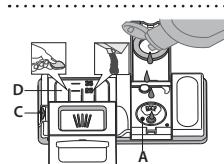
Só használával elkerülhető, hogy VÍZKÖ képződjön az edényeken és a gép funkcionális alkatrészein.

- Feltétlenül szükséges, hogy a **SÓTARTÁLY SOHA NE LEGYEN ÜRES**.
- Fontos, hogy a vízkeménység be legyen állítva.

A sótartály a mosogatógép alsó részén található (lásd TERMÉK BEMUTATÁSA), és akkor kell feltölteni, amikor a kezelőpanelen az, **SÓ UTÁNTÖLTÉSE jelzőfény** világítani kezd.

- Vegye ki az alsó kosarat, és csavarja ki a tartály kupakját (az óramutató járásával ellentétes irányba).
- Csak a legelső használattól:** töltse fel vízzel a sótartályt!
- Helyezze be a tölcserét (lásd az ábrát), és töltse fel teljesen a sótartályt (ehhez kb. 1 kg só szükséges). Előfordulhat, hogy egy kevés víz kifolyik a rekeszből.
- Vegye ki a tölcserét, és törölje le az esetlegesen kiszóródott sót a nyílás környékéről.

Zárja vissza szorosan a kupakot úgy, hogy a mosogatási program során ne kerülhessen mosogatószem a tartályba (ellenkező esetben a vízlágyító helyrehozhatatlanul károsodhat). **Ha esedékes a só hozzáadása, mindenképpen el kell végezni az eljárást a mosogatási ciklus megkezdése előtt a korrozió elkerülése érdekében.**



**AZ ÖBLÍTŐSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE**  
Az öblítőszerrrel könnyebben SZÁRADNAK az edények. Az öblítőszem-adagolót **A** akkor kell feltölteni, ha az **ÖBLÍTŐSZER UTÁNTÖLTÉSE jelzőfény** világít a kezelőpanelen.

**SOHA ne öntse az öblítőszert közvetlenül a mosogatórébe.**

### A MOSOGATÓSZER-ADAGOLÓ FELTÖLTÉSE

A mosogatószem-adagoló nyitásához használja az **C** eszközt. A mosogatószem kizárolag a száraz **D** adagolóba öntethető. Az előmosogatáshoz használt mosogatószert közvetlenül a mosogatórébe helyezze.

Kombinált mosogatószem használatakor javasoljuk, hogy nyomja meg a **TABLETTA** gombot. Ezzel a program úgy módosul, hogy a legjobb mosogatási és száritási eredményt nyújtsa.

**A nem mosogatógéphez készült mosogatószem használata a készülék hibás működését vagy sérülését okozhatja.**

### VÍZLÁGYÍTÓ RENDSZER

A vízlágyító rendszer automatikusan csökkenti a víz keménységét, így megelőzte a vízkő felhalmozódását a fűtőszalon, így jobb mosogatási hatékonyságot biztosítva.

**A rendszer soval regenerálja magát, ezért a sótárolót kiürülés esetén fel kell tölteni.**

A regenerálás gyakorisága a vízkeménység szintjének beállításától függ - a regenerálás **6 Eco** ciklusként történik meg **3**-ra állított vízkeménység szinttel.

A regenerálás a végső öblítés közben kezdődik, és a száritási fázisban, a program vége előtt fejeződik be.

- Egyetlen regenerálás során a készülék: ~3,5 l vizet használ fel;
- A program 5 perckel tovább tart;
- Kevesebb, mint 0,005 kWh energiát használ fel.

## PROGRAMTÁBLÁZAT

Program	A programok bemutatása	Száritási fázis	NaturalDry	Választható beállítások *	A mosogatási program időtartama (óra:perc)**	Vízfogyasztás (liter/ciklus)	Energiafogyasztás (kWh/ciklus)
1. ECO	<b>Öko</b> 50° - Az energiatakarékos programmal átlagosan szennyezett edényeket tisztíthat, amely a kombinált energia- és vízfogyasztása miatt a leghatékonyabb program, és a ségítségével kiértékelhető, hogy a készülék megfelel-e az EU energiatakarékos kivitelre vonatkozó jogszabályának.	✓	✓	⌚ h ⌚ P ⌚	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50° - 60° - Normál szennyezettségű edényekhez, melyeken rászáradt ételmaradék található. Érzékelni a szennyezettség szintjét az edényeken, és a programot ennek megfelelően állítja be.	✓	✓	⌚ h MULTI ZONE ⌚ >> ⌚ P ⌚	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Intenzív</b> 65° - Erősen szennyezett edényekhez ajánlott program, amely különösen serpenyőkhöz és sütőedényekhez ideális (kényes edényekhez nem használható).	✓	✓	⌚ h MULTI ZONE >> ⌚ P ⌚	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Vegyes</b> 60° - Különféle szennyeződésekhez. Normál szennyezettségű edényekhez, melyeken rászáradt ételmaradék található.	✓	✓	⌚ h MULTI ZONE >> ⌚ P ⌚	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Gyors mosogatás és száritás</b> 50° - Normál mértékben szennyezett edényekhez használható. Mindennap használható program, amely rövid idő alatt optimális mosogatási és száritási eredményt nyújt.	✓	✓	⌚ h MULTI ZONE ⌚ P ⌚	1:25	11,5	1,10
6.	<b>Kristálypohár</b> 45° - Program az olyan kényes edényekhez, melyek az átlagnál érzékenyebbek a magas hőmérsékletre (például üvegpoharak, csészék).	✓	✓	⌚ h MULTI ZONE ⌚ P ⌚	1:40	12,0	1,20

Program	A programok bemutatása	Száritási fázis	NaturalDry	Választható beállítások *	A mosogatási program időtartama (óra:perc) **	Vízfogyasztás (liter/ciklus)	Energiafogyasztás (kWh/ciklus)	
7.		Gyors-mosogatás 30' 50° - Program fél töltet enyhén szennyezett edényhez, amelyen nincs rászáradt ételmaradék. Nem rendelkezik száritási szakasszal.	-	✓	MULTI ZONE	0:30	9,0	0,50
8.		Halk 50° - Normál vagy erősen szennyezett edényekhez használható program, amely egy kiegészítő antibakteriális mosogatást is tartalmaz. A mosogatógép karbantartására is használható.	✓	✓	MULTI ZONE	3:30	16,0	1,15
9.		Fertőtlenítő 65° - Normál vagy erősen szennyezett edényekhez használható program, amely egy kiegészítő antibakteriális mosogatást is tartalmaz. A mosogatógép karbantartására is használható.	✓	-		1:40	12,0	1,30
10.		Előmosogatás - Az edények frissítéséhez, amennyiben azokat később szeretné elmosogatni. Ehhez a programhoz nem kell mosogatószeret használni.	-	-	MULTI ZONE	0:12	4,5	0,01
11.		Öntisztítás 65° - A mosogatógép karbantartására szolgáló programot csak akkor alkalmazza, ha a mosogatógép ÜRES, valamint használjon a mosogatógép karbantartására alkalmas, speciális tisztítószert.	-	-		0:50	8,0	0,85

Az ÖKO program adatainak mérése laboratóriumi körülmények között, az EN 60436:2020 európai szabvány előírásainak megfelelően történt. Megjegyzés a vizsgáló laboratóriumok számára: az EN összehasonlító vizsgálatainak körülményeivel kapcsolatos információkért írjon a következő círe: dw\_test\_support@europeanappliances.com.

Az edények előkezelése egyik programnál sem szükséges.

\*) Nem minden opció használható egyszerre.

\*\*) Az energiatakarékos programtól eltérő programokhoz megadott értékek csak tájékoztató jellegűek.. A tényleges időtartam számos tényezőtől függ, mint például a belépő víz hőmérsékletétől és nyomásától, a helyiségi hőmérsékletétől, a mosogatószer mennyiségtől, az edények mennyiségtől és típusától, a súlyelosztástól, a kiválasztott kiegészítő funkciótól és az érzékelő kalibrációjától. Az érzékelő kalibrációja akár 20 percssel is növelheti a program hosszát.

## OPCIÓK ÉS FUNKCIÓK

A részletesebb információkért kérjük, szkennelje be a készülékén található QR kódot.

AZ OPCIÓK KIVÁLASZTÁSHOZ NYOMJA MEG A MEGFELELŐ GOMBOT (LÁSD: KEZELŐPANEL). HA VALAMELY OPCIÓ NEM KOMPATIBILIS A KIVÁLASZTOTT PROGRAMMAL (LÁSD: PROGRAMOK TÁBLÁZATA), A MEGFELELŐ LED HÁROMSZOR GYORSAN FELVILLAN, ÉS SÍPOLÓ HANGJELZÉSEK HALLHATÓK. AZ OPCIÓ NEM AKTÍV.

**MULTIZONE** - Ha nincs sok mosatlan edény, vizet, áramot és mosogatószert takaríthat meg úgy, hogy fél töltettel indítja el a készüléket. Alapértelmezett beállításként a készülék mindenkorban elvégzi a mosogatást.

**KÉSLELTETÉS** - A program indítása 1-12 órával késleltethető. **A KÉSLELTETÉS FUNKCIÓ NEM ÁLLÍTHATÓ BE, HA A PROGRAM MÁR FUT.**

**TURBO** - Ezzel az opcióval a fő programok hossza lerövidíthető úgy, hogy a mosogatási és száritási teljesítmény változatlan marad.

**POWER CLEAN®** - A nagynyomású vízsugaraknak köszönhetően ez az opció intenzívebb és hatékonyabb mosogatást biztosít az alsó kosár meghatározott területén. Ez az opció lábasok és tálak mosogatásához ajánlott.

**TABLETTA** - HA MOSOGATÓPORT VAGY FOLYÉKONY MOSOGATÓSZERT HASZNÁL, EZZ AZ OPCIÓT KI KELL KAPCSOLNI.

**MŰKÖDÉS KIJELZŐJE** - A padlóra vetített LED-fény jelzi, hogy a mosogatógép működik.

A következő üzemmódok választhatók ki:

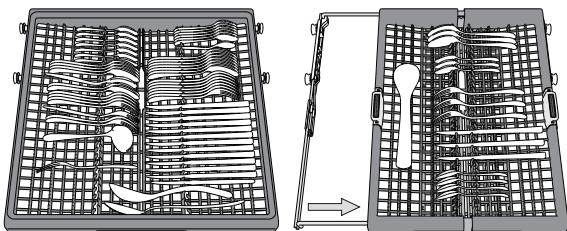
- Kikapcsolt funkció.
- A ciklus indításakor a jelzőfény néhány másodpercig világít, a ciklus időtartama alatt nem világít, még a ciklus végén villog.
- A jelzőfény a ciklus időtartama alatt világít, majd a ciklus végén villog (alapértelmezett beállítás).

**NaturalDry** egy olyan konvekciós száritórendszer, amely automatikusan kinyitja az ajtót a száritási fázis közben/után a folyamatos, kiemelkedően jó száritási eredmény érdekében. Az ajtó csak olyan hőmérsékleten nyílik ki, amely nem károsítja a konyhaszkréyeket, tehát a TURBO funkció során az ajtó nem fog kinyílni.

## A KOSARAK MEGTÖLTÉSE

KAPACITÁS: 14 standard étatkészlet

### EVŐESZKÖZTARTÓ

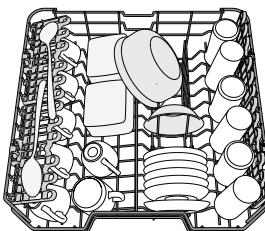


(Példa a megtöltött evőeszköztartón)

A harmadik kosár az evőeszközök bepakolására szolgál.

AZ EVŐESZKÖZKOSÁRBAN TALALHATÓ KÉT ÁLLÍTHATÓ MAGASSÁGÚ REKEZS, MELYEK SEGÍTSÉGÉVEL KIHASZNÁLHATÓ A RENDELKEZÉSRE ÁLLÓ ALSÓ TÉR, ÉS MAGASABB EDÉNYEK HELYEZHETŐK A FELSŐ KOSÁRBA.

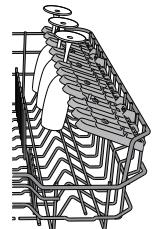
### FELSŐ KOSÁR

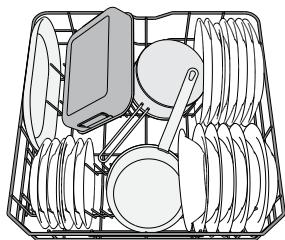


(Példa a megtöltött felső kosárra)

Ide helyezhetők a kényesebb és könnyű edények, például poharak, csészék, tálkák, kis salátástálak.

### ÁLLÍTHATÓ MAGASSÁGÚ LEHAJTHATÓ POLCOK



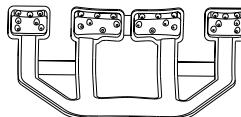


(Példa a megtöltött alsó kosárra)

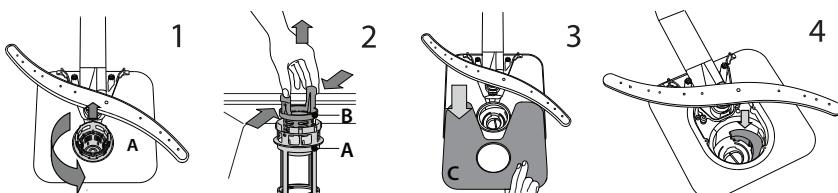
**ALSÓ KOSÁR**

Ide fazekak, fedők, tányérok, salátástálak, evőeszközök stb. pakolhatók. A nagyobb tányérokat és fedőket lehetőség szerint a kosár szélére helyezze, hogy biztosan ne érjenek a szórókarokhoz.

Az alsó kosár lehajtható tartóelemekkel rendelkezik: függőleges helyzetbe állítva tányérokat, vízszintes (leengedett) helyzetbe állítva pedig tálakat, lábasokat pakolhat be egyszerűen.



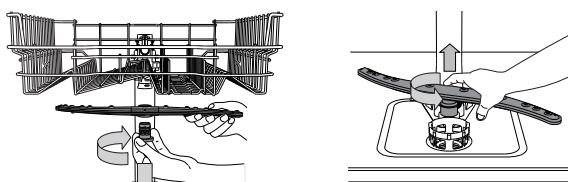
**POWER CLEAN®**  
A Power Clean® során a készülék a mosogatóterén hátsó része felől érkező vízszugarak segítségével intenzívben mosza el az erősen szennyezett edényeket. Az alsó kosárban található egy ún nagyterű zóna (Power Clean® támogatás). Ez a speciális, kihúzható tartóelem a kosár hátsó részén található, és lehetővé teszi a serpenyők és teplák függőleges helyzetben történő elhelyezését, amivel hely takarítható meg. Helyezze be a gépet a fazekakat/tálakat úgy, hogy a Power Clean® berendezés felé nézzenek, majd kapcsolja be a kezelőpanelen a POWER CLEAN opciót.

**TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS****A SZÚRÖEGYSÉG TISZTÍTÁSA**

Ha idegen tárgyat (például törött üveget, porcelánt, csontot, gyümölcsmagot stb.) talál, **ÓVATOSAN TÁVOLÍTSA EL** azt.

**SOHA NE TÁVOLÍTSA EL** a mosogatóciklust végző pumpa védőfedelét (feketével jelölt) (4. ábra)!

Bővebb információért tekintse meg a weboldalon található **Mindennapi Használati Útmutatót**.

**A SZÓRÓKAROK TISZTÍTÁSA**

A felső szórókar leszereléséhez forgassa el a műanyag rögzítőgyűrűt az óramutató járásával megegyező irányba.

Az alsó szórókart felfelé húzva lehet kivenni a helyéről.

**HIBAELHÁRÍTÁS**

A részletesebb információkért kérjük, szkennelje be a készülékén található QR kódot.

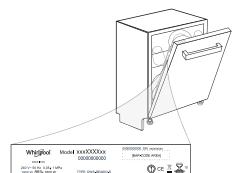
**Ha a mosogatógép nem megfelelően működik, ellenőrizze, hogy a probléma javítható-e az alábbi lista lépéseihez végrehajtával. Más hibák vagy problémák esetében lépjen kapcsolatba a hivatalos vevőszolgállal, amelynek kapcsolattartási adatai a garanciafüzetben találhatók. A pótalkatrészek akár 7, akár 10 évig is rendelkezésre állnak, az adott rendelet követelményeinek megfelelően.**

HIBA	LEHETSÉGES OK	MEGOLDÁS
A készülék nem vesz fel vizet. A kijelzőn olvasható felirat: Az <b>H</b> , <b>6</b> és a BE/KI LED gyorsan villog.	Nem jön víz a vízvezetékből, vagy el van zárva a vízcsap. Meghajlott a vízbevezető tömlő. Eltömödött a vízbevezető tömlőben lévő szűrő; ki kell tisztítani.	Ellenőrizze, hogy jön-e víz a vízvezetékből, és a vízcsap nyitva van-e. Ellenőrizze, hogy nincs-e megtörve a vízelvezető tömlő (lásd: ÜZEMBE HELYEZÉS), állítsa be újra a mosogatógépet, majd indítsa újra. Az ellenőrzés és a tisztítás után kapcsolja ki, majd be a mosogatógépet, és indítson el egy új programot.
A mosogatógép idő előtt befejezi a programot. A kijelzőn olvasható felirat: Az <b>15</b> és a BE/KI LED gyorsan villog.	A leeresztőtömlő túl alacsonya van pozicionálva, vagy háztartási szennyvízelvezető rendszerbe vezet le. Levegő van a vízrendszerben.	Ellenőrizze, hogy a leeresztőtömlő vége megfelelő magasságban van-e (lásd: ÜZEMBE HELYEZÉS). Ellenőrizze a levezetést a háztartási szennyvízelvezető rendszerbe, és ha szükséges, szereljen be légbvezető szelepet. Ellenőrizze, hogy a vízrendszer nem szívárog-e, illetve más probléma miatt nem jut-e be levegő.

**A szabályzatok, a szabványos dokumentáció, a tartalékkalatrészek rendelése és a termékkel kapcsolatos további információk az alábbi elérhetőségeken találhatók:**

- A terméken lévő QR kód használata.
- Látogasson el a [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) and [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com) weboldalra
- Vagy vegye fel a kapcsolatot a vevőszolgállal (a telefonszámon lásd a garanciafüzetben). Amennyiben a vevőszolgállathoz fordul, kérjük, adjon meg a termék adattábláján feltüntetett kódokat.

A modell adataihoz olvassa be az energiafogyasztást jelölő címkén található QR-kódot. A címkén található modellazonosító segítségével használható a regisztrációs portál <https://eprel.ec.europa.eu>.





**ВИ БЛАГОДАРИМЕ ШТО КУПИВТЕ ПРОИЗВОД НА WHIRLPOOL.**  
За да добиете поцелосна помош, ве молиме регистрирајте го вашиот апарат на: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

**Пред да го користите апаратот, внимателно прочитајте го водичот за безбедносни упатства.**

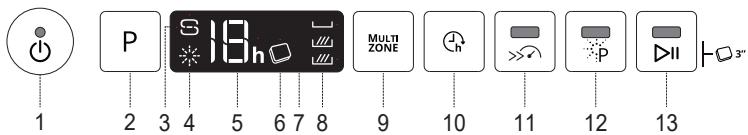
**ВЕ МОЛИМЕ СКЕНИРАЈТЕ ГО QR-КОДОТ НА ВАШИОТ ПРОИЗВОД ЗА ДА ИМАТЕ ПОДЕТАЛНИ ИНФОРМАЦИИ.**



## КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ

1. ON-OFF/Копче за ресетирање со индикаторско светло
2. Копче за избор на програма
3. Индикаторско светло за полнење Сол
4. Индикаторско светло за Пломош за Плакнење
5. Број на програма и индикатор за одложено време
6. Индикаторско светло за Таблет (Tab)
7. Екран
8. Индикаторско светло за Multizone
9. Копче за Multizone со индикаторско светло

10. Копче за Одложување со индикаторско светло
11. Копче за Турбо со индикаторско светло
12. Копче за Power Clean® со индикаторско светло
13. Копче СТАРТ/Пауза со индикаторско светло / Таблет (Tab)



## ПРВ ПАТ КОРИСТЕЊЕ

### ПОЛНЕЊЕ НА РЕЗЕРВОАРОТ ЗА СОЛ

Употреббата на сол го спречува создавањето на ВАРОВНИК на садовите и на функционалните компоненти на машината.

- Задолжително е **РЕЗЕРВОАРОТ ЗА СОЛ НИКОГАШ да НЕ БИДЕ ПРАЗЕН.**
- Важно е да ја поставите тврдоста на водата.

Резервоарот за сол се наоѓа во долниот дел на машината за миење садови и мора да се наполнит кога свети индикаторското светло за **ПОПОЛНУВАЊЕ СОЛ** во контролната табла.

1. Отстранете ја долната решетка и одвртете го капачето на резервоарот (спротивно од стрелките на часовникот).
2. **Само првиот пат кога ќе го направите ова: наполнете го резервоарот за сол со вода.**
3. Поставете ја инката (види слика) и наполнете го резервоарот за сол до нејзиниот раб (приближно 1 кг); не е невообичаено да истече малку вода.
4. Отстранете ја инката и избришете ги остатоците од сол од отворот. Проверете дали капачето е цврсто зашрафено, за да не може да влезе детергент во садот за време на програмата за миење (ова може да го оштети омекнувачот на вода трајно). **Секогаш кога треба да додадете сол, задолжително е да ја завршите постапката пред почетокот на циклусот на перење за да избегнете корозија.**

### ПОЛНЕЊЕ НА ДИСПЕНЗЕРОТ ЗА ПЛАКНЕЊЕ

Средството за плакнење го олеснува СУШЕЊЕТО на садовите. Дозерот за средство за плакнење **A** треба да се наполни кога свети индикаторското светло за ПЛАКНЕЊЕ REFILL во контролната табла. **НИКОГАШ не истурајте го средството за плакнење директно во кадата на апаратот.**



### ПОЛНЕЊЕ НА ДИСПЕНЗЕРОТ ЗА ДЕТЕРГЕНТ

За да го отворите дозерот за детергент, користете го уредот за отворање **C**. Внесете го детергентот само во сувиот дозер **D**. Поставете ја количината на детергент за предмиене директно во кадата.

Ако се користат сè-во-едно детергенти, препорачуваме да го користите копчето **ТАБЛЕТ**, бидејќи ја прилагодува програмата така што секогаш се постигнуваат најдобри резултати при перење и сушење.

**Употреббата на детергент што не е наменет за машини за миење садови може да предизвика дефект или оштетување на апаратот.**

### СИСТЕМ ЗА ОМЕКНУВАЊЕ НА ВОДАТА

Омекнувачот на вода автоматски ја намалува тврдоста на водата, следствено, спречувајќи наталожување бигор на грејачот, придонесувајќи и за подобра ефикасност на чистењето.

**Овој систем сам се регенерира со сол, затоа е потребно повторно да се наполнит садот за сол кога е празен.**

Фреквенцијата на регенерацијата зависи од поставувањето на нивото на тврдост на водата. Регенерацијата се одвива еднаш на секои **6** Еко циклуси со ниво на тврдост на водата поставено на **3**.

Процесот на регенерација започнува во последното плакнење и завршува во фазата на сушење, пред да заврши циклусот.

- Единечната регенерација троши: ~3,5L вода;
- Потребни се до 5 дополнителни минути за циклусот;
- Трошои под 0,005 kWh енергија.

## ТАБЕЛА НА ПРОГРАМИ

Програма	Опис на програмите	Фаза на сушење Natural Dry	Достапни опции *)	Времетраење на програмата за миење (ч:мин)**	Потрошувачка на вода (литри/циклиус)	Потрошувачка на енергија (kWh/циклиус)
1. ECO	<b>Еко</b> 50° - програмата е погодна за чистење на нормално извалкан садови, бидејќи за оваа употреба е најефикасната програма во однос на нејзината комбинирана потрошувачка на енергија и вода и дека се користи за проценка на усогласеноста со законодавството на ЕУ за екодизајн.	✓ ✓		3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> Sense	<b>6<sup>th</sup> Sense® 50° - 60°</b> - за нормално извалкан садови со остатоци од сушена храна. Го детектира нивото на нечистотија на садовите и соодветно ја прилагодува програмата.	✓ ✓	MULTI ZONE	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Интензивно</b> 65° - програма се препорачува за многу извалкан садови, особено погодна за тави и тенџериња (да не се користи за деликатни предмети).	✓ ✓	MULTI ZONE	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Измешано</b> 60° - Мешана почва. За нормално извалкан садови со остатоци од сушена храна.	✓ ✓	MULTI ZONE	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Брзо миење и сушење</b> 50° - нормално извалкан садови. Секојдневен циклус, кој обезбедува оптимални перформанси на чистење за пократко време.	✓ ✓	MULTI ZONE	1:25	11,5	1,10
6.	<b>Кристали</b> 45° - Програма за деликатни предмети, кои се почувствуваат на високи температури, на пример, чаши и шолји.	✓ ✓	MULTI ZONE	1:40	12,0	1,20
7.	<b>Рапид</b> 30' 50° - програма што ќе се користи за половина товар на лесно извалкан садови без остатоци од исушена храна. Нема фаза на сушење.	- -	MULTI ZONE	0:30	9,0	0,50

Програма	Опис на програмите	Фаза на сушение Natural-Dry	Достапни опции *)	Времетраење на програмата за миење (ч:мин)**)	Потрошувачка на вода (литри/циклиус)	Потрошувачка на енергија (kWh/циклиус)
8. *	<b>Тивко</b> 50°- погоден за ноќно работење на апаратот. Обезбедува оптимални перформанси на чистење и сушење со најниска емисија на бучава.	✓	✓ MULTI ZONE 	3:30	16,0	1,15
9. 	<b>Дезинфекција</b> 65°- нормално или многу извалкани садови, со дополнително антибактериско перење. Може да се користи за одржување на машината за миење садови.	✓	- 	1:40	12,0	1,30
10. 	<b>Пред-миење</b> - користете го за освежување на садовите што се планира да се мијат подоцна. Не може да се користи детергент со оваа програма.	-	- MULTI ZONE 	0:12	4,5	0,01
11. 	<b>Самочистење</b> 65°- Програма што треба да се користи за одржување на машината за миење садови, да се врши само кога машината за миење садови е ПРАЗНА со користење на специфични детергенти наменети за одржување на машината за миење садови.	-	- 	0:50	8,0	0,85

Податоците од програмата ЕКО се мерат во лабораториски услови според европскиот стандард EN 60436:2020.

Забелешка за тест лаборатории: За информации за компартивните услови за тестирање EN, ве молиме испратете е-пошта на следната адреса: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Не е потребен претходен третман на садовите пред некоја од програмите.

\*) Не можат сите опции да се користат истовремено.

\*\*) Вредностите дадени за програми различни од еко-програмата се само индикативни. Вистинското време може да варира во зависност од многу фактори како што се температурата и притисокот на влезната вода, собната температура, количината на детергент, количината и типот на полнење, балансирањето на товарот, дополнителните избрани опции и калибрацијата на сензорот. Калибрацијата на сензорот може да го зголеми времетраењето на програмата до 20 мин.

## ОПЦИИ И ФУНКЦИИ

Ве молиме скенирајте го QR-кодот на вашиот производ за да имате подетални информации.

ОПЦИИ може да се изберат директно со притискање на соодветното копче (видете КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ). Ако некоја опција не е компатибилна со избраната програма (видете ТАБЕЛА НА ПРОГРАМИ), соодветната LED трепка брзо 3 пати и ќе се огласат звучни сигнали. Опцијата нема да биде овозможена.

**MULTIZONE** - Ако нема многу садови за миење, може да се искористи половина полнење за да се заштеди вода, струја и детергент. Стандардно, апаратот мие садови во сите решетки..

**ОДЛОЖУВАЊЕ** - Времето на започнување на програмата може да биде одложено за временски период помеѓу 1 и 12 часа.

**Функцијата ОДЛОЖУВАЊЕ не може да се постави откако ќе се стартира програмата.**

**ТУРБО** - Оваа опција може да се користи за да се намали времетраењето на главните програми додека се одржуваат истите нивоа на перење и сушење.

**POWER CLEAN®** - Благодарение на дополнителните млазници за напојување, оваа опција обезбедува поинтензивно и помоќно миење во долната решетка, во одредена област. Оваа опција се препорачува за миење тенџериња и тепсија.

**ТАБЛЕТ (Tab)- Ако користите прашок или течен детергент, оваа опција треба да биде исклучена.**

**ИНДИКАТОР ЗА РАБОТА** - LED светло проектирано на подот покажува дека машината за миење садови работи. Може да се избере еден од следните режими на работа:

- а) Оневозможена функција.
- б) Кога циклусот започнува, светлото се вклучува неколку секунди, останува исклучено за време на циклусот и трепка на крајот од циклусот.
- с) Светлото останува вклучено за време на циклусот и трепка на крајот од циклусот (стандарден режим).

**NaturalDry** - Тоа е систем за сушење со конвекција кој автоматски ја отвора вратата за време/по фазата на сушење за да обезбеди исклучителни перформанси на сушење секој ден. Вратата се отвора на температура што е безбедна за мебелот од вашата кујна, така што вратата нема да се отвори кога е вклучена опцијата ТУРБО.

## ПОПОЛНУВАЊЕ НА РЕШТКИТЕ

КАПАЦИТЕТ: 14 стандардни поставки за места



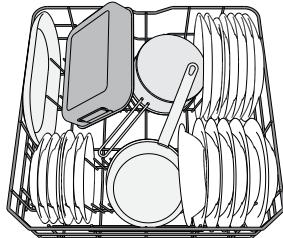
Третата решетка е наменета за приборот за јадење. Наредете го приборот за јадење како што е прикажано на сликата. Корпата е опремена со два клипа од страните на лизгање за да се искористи целосно просторот помеѓу и да може да се стават високи предмети.



Ставете деликатни и лесни садови: чаши, шолти, чинии, ниски чинии за салата.



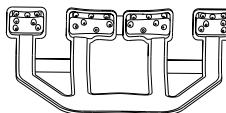
## ДОЛНА РЕШЕТКА



(пример за пополнување на  
долната решетка)

За тенциериња, капаци, чинии, чинии за салата, прибор за јадење итн. Големите чинии и капаци може идејно да се постават на страните за да не се попречи кракот на прскалката.

Долната решетка има држачи за навртување кои може да се користат во вертикална положба кога се поставуваат чинии или во хоризонтална положба (пониска) за лесно да се постават тавите и чиниите за салата.



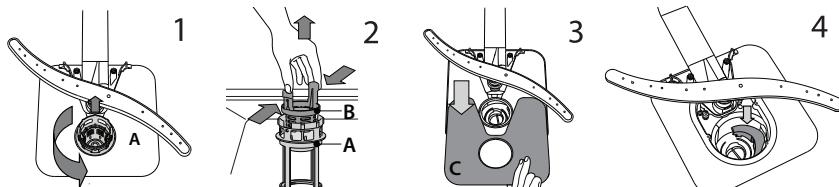
## POWER CLEAN®

Power Clean® ги користи специјалните мазници за водаво задниот дел на шуплината за поинтензивно миење на многу валканите садови. Долната решетка има Space Zone, специјална потпора за извлекување во задниот дел на решетката што може да се користи за потпирање тавчиња за пржење или тави за печење во исправена положба, со што ќе заземаат помалку простор. Кога ќе ги ставите тенциерињата/тепсите свртени кон компонентата Power Clean®, активирајте POWER CLEAN® на панелот.

## ЧИСТЕЊЕ И ОДРЖУВАЊЕ

Повеќе информации во **Дневниот Референтен Водич** на веб-страницата.

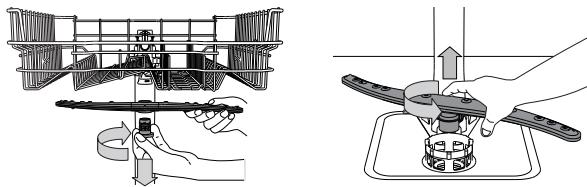
### ЧИСТЕЊЕ НА СКЛОПОТ НА ФИЛТЕРОТ



Во случај да најдете туѓи предмети (како скршено стакло, порцелан, коски, семки од овошје итн.) **Ве молиме внимателно отстранете ги.**

**НИКОГАШ НЕ ОТСТРАНУВАЈТЕ** ја заштитата на пумпата за циклус на перење (црн детал) (слика 4).

### ЧИСТЕЊЕ НА ПРСКАЛКИТЕ



За да ја извадите горната рака за прскање, свртете го пластичниот прстен за заклучување во насока на стрелките на часовникот.

Долната рака за прскање може да се отстрани со влечење нагоре.

## РЕШАВАЊЕ НА ПРОБЛЕМИ

Ве молиме скенирајте го QR-кодот на вашиот производ за да имате подетални информации.

Во случај вашата машина за миење садови да не работи правилно, проверете дали проблемот може да се реши со одење низ следнава листа. За други грешки или проблеми, ве молиме контактирајте со овластен сервис за постпродажба, кој деталите за контакт може да ги најдете во гарантната книшка. Резервните делови ќе бидат достапни за период до 7 или до 10 години, во согласност со специфичните барања на регулативата.

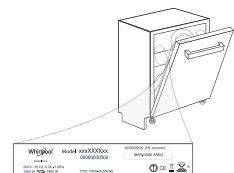
ПРОБЛЕМИ	МОЖНИ ПРИЧИНИ	РЕШЕНИЈА
Машината за миење садови не ја полни водата. Екранот покажува: <b>H, 6</b> и Вклучено/Исклучено LED брзо трепка.	Нема вода во доводот за вода или славината е затворена. Доводното црево е свиткано. Ситото во цревото за довод на вода е затнато; потребно е да се исчисти	Проверете дали има вода во доводот за вода или водоводната славина. Проверете дали доводното црево не е свиткано ( <i>видете ИНСТАЛАЦИЈА</i> ) репограмирајте ја машината за миење садови и рестартирајте ја. Откако ќе ја извршите проверката и чистењето, исклучете ја и вклучете ја машината за миење садови и рестартирајте нова програма.
Машината за миење садови предвреме го завршува циклусот. Екранот покажува: <b>15</b> и Вклучено/Исклучено LED брзо трепка.	Цревото за одводнување е поставено премногу ниско или се влева во домашната канализација. Воздух во снабдувањето со вода.	Проверете дали крајот на одводното црево е поставен на правилна висина ( <i>видете ИНСТАЛАЦИЈА</i> ). Проверете го доводот на вода за протекување или други проблеми што го пуштаат воздухот внатре.

**Политики, стандардна документација, нарачка на резервни делови и дополнителни информации за производот може да се најдат со:**

- Користење на QR-код
- Посетете ја нашата веб-страница [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) и [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Алтернативно, **контактирајте ја нашата служба за постпродажба** (види телефонски број во гарантната книшка). Кога ја контактирате нашата служба за постпродажба, ве молиме наведете ги шифрите дадени на идентификациската табличка на вашиот производ.

Информациите за моделот може да се вратат со користење на QR-кодот пријавен во енергетската етикета.

Етикетата го вклучува и идентификаторот на моделот што може да се користи за да се консултира порталот на регистарот на <https://eprel.ec.europa.eu>.





DANK U WEL VOOR UW AANKOOP VAN EEN WHIRLPOOL PRODUCT.  
Voor verdere assistentie kunt u het apparaat registeren op:  
[www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

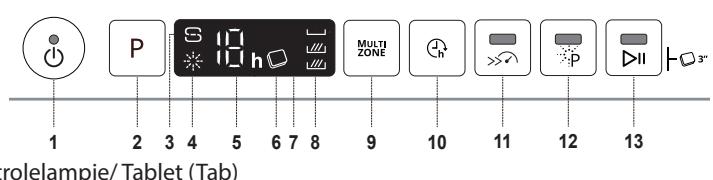
**! Voordat u het apparaat gebruikt leest u de Veiligheidsvoorschriften zorgvuldig door.**

SCAN DE QR-CODE OP UW APPARAAT  
VOOR MEER GEDETAILLEERDE INFORMATIE



## BEDIENINGSPANEEL

1. Aan/Uit/Reset-toets met controlelampje
2. Programmakeuzetoets
3. Controlelampje zout bijvullen
4. Controlelampje bijvullen glansspoelmiddel
5. Nummer programma en controlelampje tijd van uitstel
6. Controlelampje tablet (tab)
7. Display
8. Controlelampje Multizone
9. Multizone toets
10. Uitstel toets
11. Turbo toets met controlelampje
12. Power Clean® toets met controlelampje
13. Start/Pauze-toets met controlelampje/ Tablet (Tab)

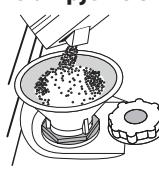


## EERSTE GEBRUIK

### HET ZOUTRESERVOIR BIJVULLEN

Het gebruik van zout voorkomt de vorming van KALKAANSLAG op het vaatwerk en op de functionele onderdelen van de machine.

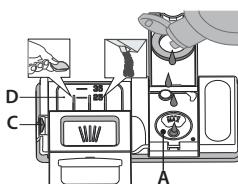
- Het is noodzakelijk dat **HET ZOUTRESERVOIR NOOIT LEEG IS.**
- Het is belangrijk dat de hardheid van het water wordt ingesteld. Het zoutreservoir bevindt zich in het onderste deel van de afwasmachine (zie **PRODUCTBESCHRIJVING**) en moet worden gevuld wanneer het **controlelampje ZOUT BIJVULLEN** in het bedieningspaneel brandt.

- 
1. Verwijder het onderste rek en draai de dop van het reservoir los (linksom).
  2. **Alleen de eerste maal dat u dit doet: vul het zoutreservoir met water.**
  3. Plaats de trechter (zie afbeelding) en vul het zoutreservoir tot aan de rand (ongeveer 1 kg); het is niet ongebruikelijk dat er een beetje water uit lekt.

4. Verwijder de trechter en veeg alle zoutresten weg van de opening. Zorg ervoor dat de dop strak is aangedraaid, zodat geen vaatwasmiddel in de container kan komen tijdens het wasprogramma (dit kan de waterontharder onherstelbaar beschadigen).

**Wanneer u zout moet toevoegen, is u verplicht om de procedure helemaal uit te voeren alvorens de wascyclus te starten om corrosie te voorkomen.**

### HET GLANSSPOELMIDDELRESERVOIR BIJVULLEN



Glansspoelmiddel maakt het DROGEN van de vaat gemakkelijker. Het glansspoelmiddelreservoir A moet worden gevuld wanneer het **controlelampje GLANSSPOELMIDDEL BIJVULLEN** op het display brandt.

**Het glansspoelmiddel NOOIT rechtstreeks in de kuip gieten.**

### HET VAATWASMIDDELDOSEERBAKJE VULLEN

Gebruik de opening apparaat C om het vaatwasmiddeldoosbakje te openen. Het vaatwasmiddel alleen in het droge doseerbakje D invoeren. Plaats de hoeveelheid vaatwasmiddel voor voorspoelen direct in de kuip. Bij gebruik van alles-in-één vaatwasmiddelen is het raadzaam om de toets **TABLET** te gebruiken, omdat het programma dan zodanig wordt aangepast dat de beste was- en droogresultaten worden bereikt.

**Het gebruik van vaatwasmiddelen die niet bedoeld zijn voor vaatmachines kan de slechte werking van het apparaat veroorzaken of het beschadigen.**

### WATERVERZACHTEND SYSTEEM

Waterverzachters reduceren automatisch de waterhardheid en voorkomen bijgevolg ketelsteenvorming op de verwarmertjes en dragen bij tot een efficiëntere reiniging. **Dit systeem wordt automatisch met zout geregeneerd, u dient dus het zoutreservoir te vullen wanneer het leeg is.** De frequentie van de regeneratie hangt af van de instelling van het waterhardheidniveau - de regeneratie wordt uitgevoerd om de **6 Eco-cyclussen** met het waterhardheidniveau ingesteld op **3**. Het regeneratieproces start tijdens de laatste spoeling en eindigt tijdens de droogfase, voordat de cyclus beëindigt.

- Een enkele regeneratie verbruikt: ~3,5 liter water;
- Doet de cyclus 5 minuten langer duren;
- Verbruikt minder dan 0,005 kWh energie.

## PROGRAMMATABEL

Pro-gramma	Beschrijving programma's	Drogen fase NaturalDry	Beschikbare functies *)	Duur van was-programma (h:min)**	Waterverbruik (liter/cyclus)	Energieverbruik (kWh/cyclus)
1. ECO	<b>Eco</b> 50° - Het Eco-programma is geschikt voor het reinigen van normaal vervuilde vaatwerk, dat voor dit gebruik het meest efficiënte programma is wat betreft de combinatie van energie- en waterverbruik en in overeenstemming is met de Europese Ecodesign-wetgeving.	✓ ✓	⌚ h P	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60° - Voor normaal vervuilde vaat met opgedroogde etensresten. Meet de mate van vervuiling van het serviesgoed af en past het programma dienovereenkomstig aan.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE >> P	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Intensief</b> 65° - Aanbevolen programma voor sterk vervuiled serviesgoed, met name geschikt voor pannen en koekenpannen.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE >> P	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Gemengd</b> 60° - Gemengde vervuiling. Voor normaal vervuilde vaat met opgedroogde etensresten.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE >>	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Snel wassen en drogen</b> 50° - Normaal vervuiled serviesgoed. Dagelijks cyclus, die een optimale reinigende en drogende werking in kortere tijd garandeert.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE	1:25	11,5	1,10
6.	<b>Glaswerk</b> 45° - Programma voor kwetsbare stukken die gevoeliger zijn voor hoge temperaturen, bijvoorbeeld glazen en kopjes.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE	1:40	12,0	1,20
7.	<b>Snel 30'</b> 50° - Programma dat kan worden gebruikt voor een halve lading licht vervuilde vaat zonder opgedroogde etensresten. Heeft geen droogfase.	- ✓	⌚ h MULTI ZONE	0:30	9,0	0,50

Programma	Beschrijving programma's	Drogen fase NaturalDry	Beschikbare functies *)	Duur van was-programma (h:min)**)	Waterverbruik (liter/cyclus)	Energieverbruik (kWh/cyclus)
8.	<b>Stil</b> 50° - Geschikt voor werking van het apparaat in de nacht. Garandeert een optimale reinigende en drogende werking met de laagste geluidsemissie.	✓	✓	3:30	16,0	1,15
9.	<b>Desinfecterende</b> 65° - Normally or heavily soiled crockery, with additional antibacterial wash. Can be used to perform maintenance of the dishwasher.	✓	-	1:40	12,0	1,30
10.	<b>Voorspoelen</b> - Gebruikt om servies vochtig te houden dat later gewassen moet worden. Met dit programma wordt er geen vaatwasmiddel gebruikt.	-	-	0:12	4,5	0,01
11.	<b>Zelfreinigend</b> 65° Programma te gebruiken voor het onderhoud van de afwasmachine, wordt enkel uitgevoerd wanneer de afwasmachine LEEG is met gebruik van specifieke reinigingsmiddelen die speciaal ontworpen zijn voor het onderhoud van de afwasmachine	-	-	0:50	8,0	0,85

De gegevens van het ECO-programma worden gemeten onder laboratoriumomstandigheden, volgens de Europese norm EN 60436:2020.

Aanwijzing voor de Proeflaboratoria: Voor gedetailleerde informatie over de omstandigheden van de EN-vergelijgingsproef kunt u contact opnemen met: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Voorbehandeling van het vaatwerk vóór de programma's is niet nodig.

\*) Niet alle opties kunnen tegelijkertijd gebruikt worden.

\*\*) Waarden aangegeven voor andere programma's dan het Eco-programma zijn slechts indicatief. De werkelijke tijd is afhankelijk van vele factoren, zoals de temperatuur en de druk van het toevoerwater, de kamertemperatuur, hoeveelheid vaatwasmiddel, de hoeveelheid en soort lading, evenwicht van de lading, extra gekozen opties en de kalibratie van de sensor. De kalibratie van de sensor kan de duur van het programma met max. 20 min. verlengen.

## OPTIES EN FUNCTIE

Scan de QR-code op uw apparaat voor meer gedetailleerde informatie.

**OPTIES** kunnen direct worden geselecteerd door het indrukken van de daarbij behorende toets (zie **BEDIENINGSPANEEL**). Als een optie niet compatibel is met het geselecteerde programma (zie **PROGRAMMATABEL**) gaat de bijbehorende LED 3 keer snel knipperen en klinken er pieptonen. De optie wordt niet ingeschakeld.

**MULTIZONE** - Als er niet veel vaatwerk is kan er een programma «halve lading» worden gebruikt, om water, elektriciteit en vaatwasmiddel te besparen. Standaard wast het apparaat vaatwerk in alle rekken.

**UITSTEL** - De starttijd van het programma kan worden uitgesteld voor een periode tussen 1 en 12 uur. **Wanneer er een wasprogramma is gestart, kan de UITSTEL-functie niet meer worden ingesteld.**

**TURBO** - Deze optie kan worden gebruikt om de duur van de hoofdprogramma's te verlagen, met behoud van dezelfde was- en droogprestaties.

**POWER CLEAN®** - Dankzij de extra krachtige stralen biedt deze functie een intensievere en krachtigere afwasprogramma op de betreffende plek in het onderste rek. Deze functie wordt aanbevolen voor het afwassen van pannen en ovenschalen.

**TABLET** - Als u poeder of vloeibaar vaatwasmiddel gebruikt moet deze optie worden uitgeschakeld.

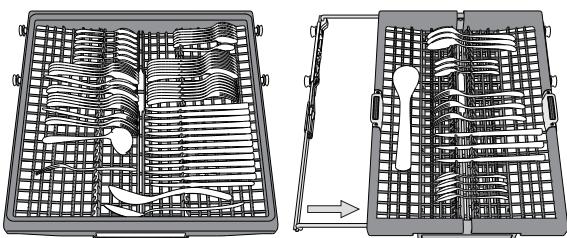
**BEDRIJFSCONTROLELAMPJE** - Er wordt LED-licht op de vloer geprojecteerd om aan te geven dat de afwasmachine in bedrijf is. Er kan een van de volgende bedrijfsmodussen worden geselecteerd:  
 a) Uitgeschakelde functie.  
 b) Wanneer de cyclus begint gaat het licht een paar seconden aan, blijft tijdens de cyclus uit en knippert op het einde van de cyclus.  
 c) Het licht blijft tijdens de cyclus branden en knippert op het einde van de cyclus (standaard modus).

**NaturalDry** - Een convectiedroogssysteem dat de deur tijdens/na de droogfase automatisch opent om elke dag voor buitengewone droogprestaties te zorgen. De deur gaat open wanneer de temperatuur veilig is voor uw keukenmeubelen, de deur gaat bijgevolg niet open wanneer de optie TURBO ingeschakeld is.

## REKKEN VULLEN

CAPACITEIT: 14 standaard couverts.

### BESTEKLADE



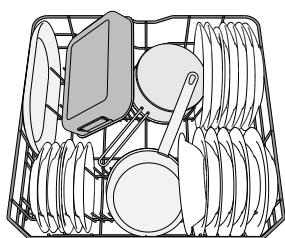
(Sortierbeispiel für die Besteckschublade)

Het derde rek werd ontworpen om het bestek te herbergen. De bestekmand is uitgerust met twee schuifbladen, om optimaal gebruik te maken van de hoogte van de ruimte eronder en om het laden van hoge items in het bovenste rek mogelijk te maken.

### ONDERSTE REK

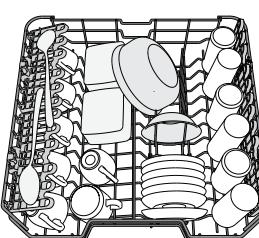
Voor potten, deksels, platen, saladekommen, bestek enz. Grote platen en deksels moeten idealiter aan de zijkanten worden geplaatst, om aanraking met de sproeierarmen te voorkomen.

Het onderste rek heeft opklapbare steunen die in een verticale positie kunnen worden gebruikt bij het schikken van platen of in een horizontale positie (lager) om pannen en saladekommen te laden.



(laadvoorbij voor het bovenste rek)

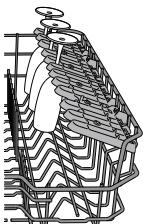
### BOVENSTE REK



(laadvoorbij voor het bovenste rek)

Laden van kwetsbaar en licht vaatwerk: glazen, kopjes, schoteltjes, lage saladekommen.

### FOLDABLE FLAPS WITH ADJUSTABLE POSITION



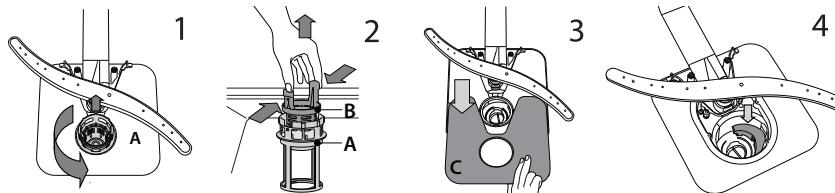
### POWER CLEAN®

Power Clean® maakt gebruik van speciale waterstralen aan de achterzijde van de ruimte voor een intensievere reiniging van zeer vuile items. Het onderste rek heeft een lege ruimte, een speciale uittrekbare steun aan de achterzijde van het rek, die kan worden gebruikt ter ondersteuning van koekenpannen of braadpannen in verticale positie, zodat ze minder ruimte in beslag nemen. Activeer POWER CLEAN® op het paneel tijdens het plaatsen van de pannen / ovenschalen tegenover het Power Clean® component.

## REINIGING EN ONDERHOUD

Meer informatie in de **Snelle Referentiegids** op de website.

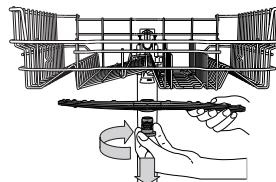
## HET FILTERSysteem REINIGEN



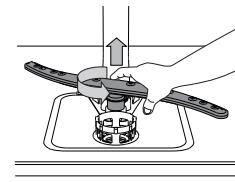
Als u vreemde voorwerpen vindt (gebroken glas, porselein, beenderen, zaden van vruchten, enz.), **verwijderd u ze zorgvuldig**.

**VERWIJDER NOoit** de pompbescherming van het wasprogramma (zwart detail) (Afb. 4).

## DE SPROEIERARMEN REINIGEN



Om de bovenste sproeierarm te verwijderen, draait u de plastic borring rechtsom.



De onderste sproeierarm kan worden verwijderd door het omhoog te trekken.

## PROBLEMEN OPLOSSEN

Scan de **QR-code** op uw apparaat voor meer gedetailleerde informatie.

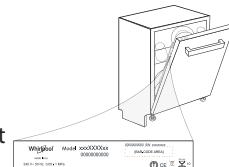
Als uw vaatwasmachine niet goed werkt, doorloopt u de onderstaande lijst om te controleren u of u het probleem kunt verhelpen. Voor andere fouten of problemen neemt u contact op met de bevoegde Consumentenservice, de contactgegevens ervan vindt u in de garantieboekje. Reserveonderdelen zijn beschikbaar voor een periode van maximaal 7 of maximaal 10 jaar, afhankelijk van de regels die van toepassing zijn.

PROBLEMEN	MOGELIJKE OORZAKEN	OPLOSSINGEN
De afwasmachine vult zich niet met water. Weergave op het display: <b>H, 6</b> en de AAN/UIT-led knippert snel.	Geen water in de watertoever of de kraan is gesloten.  Er zit een knik in de toevoerslang.  De zeef in de watertooverslang is verstopt; het moet gereinigd worden.	Zorg ervoor dat er water in de watertoever komt of dat de kraan loopt.  Controleer of er geen knik in de toevoerslang zit (zie <b>INSTALLATIE</b> ), de afwasmachine herprogrammeren en rebooten.  Na het controleren en reinigen, de afwasmachine uitschakelen en inschakelen en een nieuw programma starten.
De vaatwasmachine beëindigt de cyclus voortijdig. Weergave op het display: <b>15</b> en de AAN/UIT-led knippert snel.	De afvoerslang bevindt zich te laag of heveling in het huishoudelijke afvalwatersysteem.  Lucht in watertoever.	Controleer of het uiteinde van de afvoerslang zich op de juiste hoogte bevindt (zie <b>INSTALLATIE</b> ). Controleer de heveling in het huishoudelijke afvalwatersysteem, installeer zo nodig een luchtoevoerklep.  Controleer de watertoever op lekken of andere problemen die lucht inlaten.

## De bedrijfsregels, standaarddocumentatie, bestellen van onderdelen en aanvullende productinformatie kunt u vinden:

- Met de QR-code op uw product.
- Op onze website [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) en [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Anders, **contacteer onze Klantenservice** (Het telefoonnummer staat in het garantieboekje). Wanneer u contact neemt met de Klantenservice, gelieve de codes te vermelden die op het identificatieplaatje van het apparaat staan.

De modelinformatie kan gevonden worden aan de hand van de QR-code die op het energielabel aangegeven is. Het label bevat ook de model-ID die kan worden gebruikt om het portaal van het register te raadplegen op <https://eprel.ec.europa.eu>.

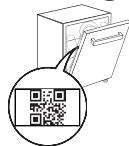


**DZIĘKUJEMY ZA ZAKUP PRODUKTU WHIRLPOOL.**

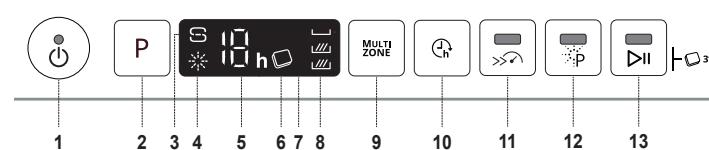
Aby uzyskać kompleksową pomoc, prosimy zarejestrować urządzenie na stronie: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register).

**!** Przez użyciem urządzenia przeczytać uważnie Instrukcję bezpieczeństwa.

**ZESKANUJ KOD QR NA SWOIM URZĄDZENIU, ABY UZYŚKAĆ BARDZIEJ SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE.**

**PANEL STEROWANIA**

- |  |   |
|--|---|
| 1. Przycisk i kontrolka Wł.-Wyl./Reset     | 7. Wyświetlacz  |
| 2. Przycisk wyboru programu                | 8. Kontrolka „Multizone”                                  |
| 3. Kontrolka „Brak soli”                   | 9. Przycisk „Multizone”                                   |
| 4. Kontrolka „Brak płynu nabłyszczającego” | 10. Przycisk „Opóźnienie”                                 |
| 5. Numer programu i wskaźnik „Opóźnienia”  | 11. Przyciski i kontrolka „Turbo”                         |
| 6. Kontrolka „Tabletki”                    | 12. Przyciski i kontrolka „Power Clean®”                  |
|  | 13. Przyciski i kontrolka „START/Pauza” /„Tabletka (Tab)“ |

**PIERWSZE UŻYCIE****NAPEŁNIANIE ZBIORNIKA SOLI**

Zastosowanie soli zapobiega tworzeniu się KAMIENIA na naczyniach i funkcjonalnych podzespołach zmywarki.

• Konieczne jest, aby **ZBIORNIK SOLI NIGDY NIE BYŁ PUSTY**.

• Ważne też jest odpowiednie ustawienie twardości wody.

Zbiornik soli znajduje się w dolnej części zmywarki (patrz OPIS PRODUKTU), i musi zostać napełniony, gdy na panelu sterowania świeci się kontrolka **BRAK SOLI**.



1. Wyjąć dolny kosz i odkręcić korek zbiornika (w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara).

2. **Tylko podczas wykonywania czynności po raz pierwszy:** Napełnić zbiornik soli wodą.

3. Umieścić lejek (patrz rys.) i wsypać sól aż do krawędzi zbiornika (około 1 kg); niewielki wyciek wody jest tu normalny.

4. Wyjąć lejek i wytrzeć resztki soli wokół otworu.

Upewnić się, czy korek jest mocno dokręcony, aby detergent nie mógł przedostać się do zbiornika podczas programu zmywania (mogliby to spowodować nienaprawialne uszkodzenie zmiękczacza wody).

**Jeśli trzeba uzupełnić ilość soli w urządzeniu, należy wykonać tę czynność przed rozpoczęciem cyku zmywania aby uniknąć korozji.**

**NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA PŁYNU NABŁYSZCZAJĄCEGO**

Płyn nabłyszczający ułatwia SUSZENIE naczyń. Dozownik płynu nabłyszczającego **A** powinien zostać napełniony, gdy kontrolka **BRAK PŁYNU NABŁYSZCZAJĄCEGO** świeci się na panelu sterowania.

**NIGDY nie wlewać płynu nabłyszczającego bezpośrednio do komory zmywarki.**

**NAPEŁNIANIE DOZOWNIKA DETERGENTU**

Aby otworzyć dozownik detergentu, użyć urządzenia do otwierania **C**. Detergent wsypywać/wlewać tylko do suchego zasobnika **D**. Detergent przeznaczony do mycia wstępnie wsypywać/wlewać bezpośrednio do komory zmywarki.

Jeśli używany jest detergent typu „all-in-one” zalecamy używanie przycisku **TABLETKI**, ponieważ wtedy zostanie wybrany program pozwalający na osiągnięcie najlepszych rezultatów mycia i suszenia za każdym razem.

**Zastosowanie detergentów nieprzeznaczonych do użytku w zmywarkach może spowodować nieprawidłowe działanie lub uszkodzenie urządzenia.**

**SYSTEM ZMIĘKCZANIA WODY**

Zmiękczacz wody automatycznie zmniejsza twardość wody, tym samym zapobiegając nagromadzeniu osadu na grzałce co z kolei przyczynia się do większej wydajności zmywania.

**System sam regeneruje się przy pomocy soli, zatem zbiornik soli należy uzupełniać jak tylko będzie pusty.**

Częstotliwość regeneracji zależy od ustawienia poziomu twardości wody - regeneracja następuje raz na **6** cykli Eco, kiedy twardość wody ustawiona jest na poziom **3**.

Proces regeneracji rozpoczyna się wraz z ostatnim płukaniem i kończy podczas etapu suszenia przed końcem cyku.

- Podczas jednej regeneracji: ~Zużycie 3,5 L wody;
- Dodatkowe 5 minut cyku;
- Zużycie poniżej 0,005 kWh energii elektrycznej.

**TABELA PROGRAMÓW**

Program	Opis programów	Faza suszenia NaturalDry	Dostępne opcje <sup>*)</sup>	Czas trwania programu zmywania (godz:min) <sup>(**)</sup>	Zużycie wody (litry/cykl)	Zużycie energii (kWh/cykl)
1. ECO	<b>Eco</b> 50°- Program Eco jest przeznaczony do mycia naczyń o zwykłym stopniu zabrudzenia; dla tego zastosowanie jest to najbardziej wydajny program pod względem zużycia energii elektrycznej i wody oraz w takim zastosowaniu program ten uzyskał certyfikat zgodności z dyrektywą unijną Ecodesign.	✓	✓	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60° - Do mycia normalnie zabrudzonych naczyń z zaschniętymi resztami potraw. Program jest automatycznie dostosowany w zależności od poziomu zabrudzenia. Gdy czujnik wykryje poziom zabrudzenia, na wyświetlaczu pojawi się animacja i czas trwania cyku zostanie zaktualizowany.	✓	✓   >>	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Intensywny</b> 65° - Program do zmywania bardzo zabrudzonych naczyń, szczególnie zalecanego do patelni i garnków (nie powinien być używany do delikatnych naczyń).	✓	✓   >>	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Miesiane</b> 60° - Rozmaite zabrudzenia. Do mycia normalnie zabrudzonych naczyń z zaschniętymi resztami potraw	✓	✓   >>	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Szybkie mycie i suszenie</b> 50° - Normalnie zabrudzone naczynia. Cykl do codziennego stosowania, zapewniający optymalne rezultaty zmywania i suszenia w krótkim czasie.	✓	✓	1:25	11,5	1,10
6.	<b>Kryształy</b> 45° - Program do mycia delikatnych naczyń, które są bardziej wrażliwe na wysoką temperaturę, np. szklanki i kubeczki.	✓	✓	1:40	12,0	1,20
7.	<b>Szybki 30'</b> 50° - Program należy stosować przy połowie załadunku lub lekko zabrudzonych naczyniach, na których nie zaledgają resztki jedzenia. Nie zawiera fazy suszenia.	-	✓	0:30	9,0	0,50

Program	Opis programów	Faza suszenia NaturalDry	Dostępne opcje *)	Czas trwania programu zmywania (godz.:min)**	Zużycie wody (litry/cykl)	Zużycie energii (kWh/cykl)	
8.		<b>Cichy 50°</b> - Odpowiedni do zmywania w nocy. Zapewnia optymalne rezultaty zmywania i suszenia przy najniższej emisji hałasu.	✓ ✓	MULTI ZONE	3:30	16,0	1,15
9.		<b>Dezynfekujący 65°</b> - Średnio lub bardzo zabrudzone naczynia, z dodatkowym działaniem antybakteryjnym. Można wykorzystywać do wykonania czynności związanych z konserwacją zmywarki.	✓ -		1:40	12,0	1,30
10.		<b>Mycie wstępne</b> - Opłukiwanie naczyń przeznaczonych do późniejszego mycia. W tym programie nie używa się żadnego detergentu.	- -	MULTI ZONE	0:12	4,5	0,01
11.		<b>Samoczyszczenie 65°</b> - Program przeznaczony do przeprowadzania konserwacji zmywarki, tylko w przypadku gdy zmywarka jest PUSTA, z zastosowaniem specjalnych detergentów służących do konserwacji zmywarki.	- -		0:50	8,0	0,85

Dane Programu Eco uzyskano na podstawie pomiarów wykonanych w warunkach laboratoryjnych zgodnie z normą europejską EN 60436:2020. Uwaga dla laboratoriów testowych: szczegółowe informacje dotyczące warunków testów porównawczych EN można uzyskać pod adresem: dw\_test\_support@europeanappliances.com.

Przed żadnym z tych programów nie ma potrzeby wstępnego przygotowania naczyń.

\*) Nie wszystkie opcje mogą być używane jednocześnie.

\*\*) Wartości podane dla innych programów niż program Eco mają charakter referencyjny. Rzeczywisty czas może się zmieniać w zależności od wielu czynników, takich jak temperatura i ciśnienie dopływającej wody, temperatura otoczenia, ilość detergentu, wielkość i typ załadunku oraz jego wyważenie, a także od dodatkowo wybranych opcji i kalibracji czujnika. Kalibracja czujnika może wydłużyć czas trwania programu aż o 20 min.

## OPCJE I FUNKCJE

Zeskanuj kod QR na swoim urządzeniu, aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje.

OPCJE można wybierać bezpośrednio, naciskając odpowiedni przycisk (patrz PANEL STEROWANIA). Jeśli dana opcja nie może być używana z wybranym programem (patrz TABELA PROGRAMÓW), odpowiednia dioda LED mignie szybko 3 razy i będzie słyszać sygnał dźwiękowy. Opcja nie zostanie włączona.

**MULTIZONE** - Jeśli nie ma wielu naczyń do zmywania, można wykorzystać program „Połowa załadunku”, w celu oszczędzenia wody, energii elektrycznej i detergentu. Domyślnie urządzenie myje naczynia we wszystkich koszach.

**OPÓŹNIENIE** - Włączenie programu można opóźnić o pewien czas, od 1 do 12 godzin.

**Funkcja OPÓŹNIENIE nie może być ustawiana po włączeniu się programu.**

**TURBO** - Ta opcja może być stosowana w celu zmniejszenia czasu trwania programu głównego, przy jednoczesnym uzyskaniu takich samych rezultatów mycia i suszenia.

**POWER CLEAN®** - Dzięki dodatkowym silnym dyszom ta opcja zapewnia bardziej intensywne i dokładne mycie w koszu dolnym, w określonym jego obszarze. Opcja ta jest polecana do mycia garnków i patelni.

**TABLETKA (TAB)** - W przypadku korzystania z detergentu w proszku lub w płynie, opcja ta powinna być wyłączona.

**KONTROLKA DZIAŁANIA** - Lampka LED świecąca na podłogę wskazuje, że zmywarka działa.

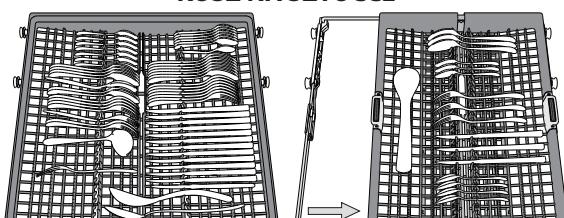
- Można wybrać jeden z następujących trybów pracy:
- a) Funkcja wyłączona.
- b) Gdy rozpoczyna się cykl, kontrolka włącza się na kilka sekund, pozostaje wyłączona podczas cyklu i migła na koniec cyklu.
- c) Kontrolka pozostaje włączona podczas cyklu i migła po jego zakończeniu (tryb domyślny).

**NaturalDry** to konwekcyjny system suszenia, który automatycznie otwiera drzwiczki podczas/po fazie suszenia, aby zapewnić doskonale rezultaty suszenia każdego dnia. Drzwiczki otwierają się w temperaturze, która jest bezpieczna dla mebli kuchennych, dlatego nie zostaną one otworzone, gdy włączona jest opcja TURBO.

## ŁADOWANIE KOSZY

POJEMNOŚĆ: 14 kompletów

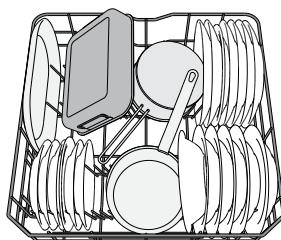
### KOSZ NA SZTUĆCE



(przykładowe załadowanie kosza na sztućce)

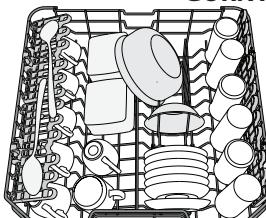
Trzecia półka-kosz jest przeznaczona do umieszczania sztućców.

Koszyk na sztućce jest wyposażony w dwie wysuwane tacki, aby optymalnie wykorzystać miejsce poniżej i umożliwić wkładanie wysokich elementów do kosza górnego.



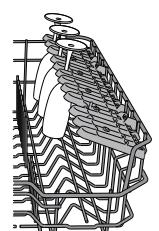
(przykład sposobu załadowania dolnego kosza)

### GÓRNY KOSZ



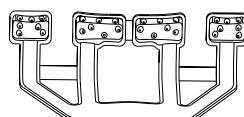
(przykładowe załadowanie górnego kosza)

### SKŁADANE PÓŁECZKI Z REGULOWANYM POŁOŻENIEM



### DOLNY KOSZ

Do garnków, pokrywek, talerzy, misek do sałatek, sztućców itp. Duże talerze i pokrywki powinny być umieszczane z boku, aby uniknąć stykania się z ramieniem natryskowym. Dolny kosz jest wyposażony w podnoszone wsporniki, które mogą być używane w położeniu pionowym przy wkładaniu talerzy lub w położeniu poziomym, aby ułatwić wkładanie patelni i misek.



### POWER CLEAN®

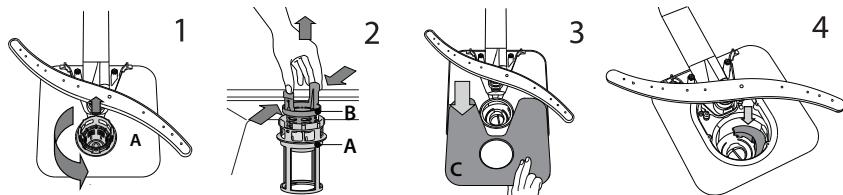
System Power Clean® wykorzystuje specjalne dysze wodne znajdujące się z tyłu komory, które pozwalają na intensywne mycie bardzo zabrudzonych naczyń. Dolny kosz posiada miejsce do umieszczania dużych przedmiotów. Z tyłu kosza znajduje się specjalny wysuwany wspornik, który

może być używany do podparcia patelni lub blach do pieczenia i ustawnienia ich pionowo, dzięki czemu będą zajmować mniej miejsca. Umieszczając garnki/patelnie skierowane w stronę elementu Power Clean®, należy włączyć POWER CLEAN® na panelu sterowania.

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Więcej informacji w **Przewodniku Użytkownika** na stronie internetowej.

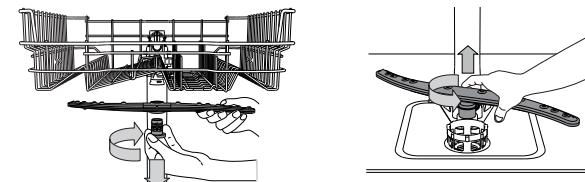
### CZYSZCZENIE ZESPOŁU FILTRA



W przypadku odnalezienia ciał obcych (np. potłuczonego szkła, porcelany, kości, pestek owoców itp.), **należy je ostrożnie wyjąć.**

**NIGDY NIE NALEŻY WYJMOWAĆ** osłony pompy cyklu myjącego (czarny element) (Rys. 4).

### CZYSZCZENIE RAMION NATRYSKOWYCH



Aby zdjąć górne ramię natryskowe należy przekrącić plastikowy pierścień blokujący w kierunku ruchu wskazówek zegara.

Dolne ramię natryskowe można wyjmować pociągając je w górę.

## USUWANIE USTEREK

Zeskanuj **kod QR** na swoim urządzeniu, aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje.

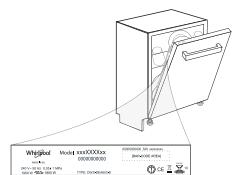
Jeśli zmywarka nie działa prawidłowo, należy sprawdzić czy problem można rozwiązać wykonując czynności opisane poniżej. W przypadku błędów lub problemów prosimy skontaktować się z zakładem serwisowym, którego dane kontaktowe można odnaleźć w książeczkę gwarancyjnej. Części zamienne będą dostępne przez okres do 7 lub do 10 lat, zgodnie z określonymi wymaganiami rozporządzenia.

PROBLEM	MOŻLIWE PRZYCZYNY	ROZWIĄZANIE
Zmywarka nie napełnia się wodą. Na wyświetlaczu widoczny jest komunikat: Dioda <b>H</b> , <b>6</b> i <b>Wl./Wyl.</b> szybko migają.	Brakwody w sieci wodociągowej lub zawór jest zamknięty.	Sprawdzić, czy woda dopływa z sieci wodociągowej lub czy zawór jest otwarty.
	Wąż dopływowy jest zagięty.	Sprawdzić czy wąż dopływowy nie jest zagięty (zobacz <b>INSTALACJA</b> ), następnie ponownie zaprogramować i włączyć zmywarkę.
	Sitko w węźle dopływowym wody jest zapchane; niezbędne jest jego oczyszczenie.	Po wykonaniu sprawdzenia i oczyszczenia należy wyłączyć i włączyć zmywarkę, i rozpoczęć nowy program.
Zmywarka kończy cykl przedwcześnie Na wyświetlaczu widoczny jest komunikat: Dioda <b>15</b> i <b>Wl./Wyl.</b> szybko migają.	Wąż dopływowy ustawiony jest zbyt nisko lub zasysa do kanalizacji domowej.	Sprawdzić czy końcówka węża dopływowego umieszczona jest na prawidłowej wysokości (zobacz <b>INSTALACJA</b> ). Należy sprawdzić pod kątem zasysania do kanalizacji domowej, w razie potrzeby zainstalować zawór wpustowy.
	Powietrze w dopływie wody.	Sprawdzić układ doprowadzania wody pod kątem wycieków lub innych problemów mogących wiązać się z przepuszczaniem powietrza.

**Zasady, standardową dokumentację, informacje na temat zamawiania części zamiennych oraz dodatkowe informacje o produkcie można znaleźć:**

- Korzystając z kodu QR na swoim produkcie.
- Odwiedzając naszą stronę internetową [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) i [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Ewentualnie można **skontaktować się z naszą obsługą posprzedażową** (patrz numer telefonu w książeczkę gwarancyjnej). Kontaktując się z naszą obsługą posprzedażową, należy podać kody zamieszczone na tabliczce identyfikacyjnej produktu.

Informacje o modelu można uzyskać przy pomocy kodu QR podanego na etykiecie energetycznej. Etykieta zawiera również identyfikator modelu, którego można użyć do znalezienia informacji na portalu rejestru pod adresem <https://eprel.ec.europa.eu>.

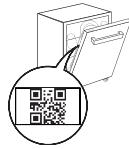




VĂ MULTUMIM CĂ ATI ACHIZIȚIONAT UN PRODUS WHIRLPOOL.  
Pentru a beneficia de servicii complete de asistență, vă rugăm să vă înregistrați aparatul pe: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

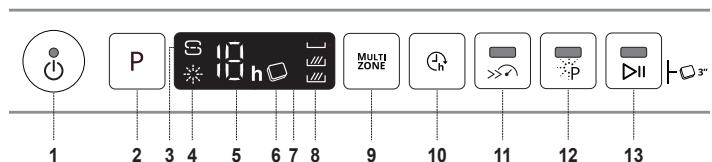
**! Înainte de a utiliza aparatul, citiți cu atenție Instrucțiunile de siguranță.**

SCANAT CODUL QR DE PE APARATUL DUMNEAVOASTRĂ PENTRU A OBȚINE INFORMAȚII MAI DETALIATE



## PANOUL DE COMANDĂ

1. Buton Pornire/Oprire / Resetare cu indicator luminos
2. Butonul pentru selectarea programelor
3. Indicator luminos de nivel al sărurilor
4. Indicator luminos de nivel al agentului de clărire
5. Numărul programului și indicatorul timpului de întârziere
6. Indicator luminos opțiune Tabletă
7. Afisaj
8. Indicator luminos opțiune Multizone
9. Butonul Multizone
10. Buton Întârziere
11. Buton Turbo cu indicator luminos
12. Buton Power Clean cu indicator luminos
13. Buton PORNIRE/Pauză cu indicator luminos / Tabletă



## PRIMA UTILIZARE

### UMPLEREA COMPARTIMENTULUI PENTRU SĂRURI

Utilizarea sărurilor previne formarea DEPUNERILOR DE CALCAR pe vase și pe componente funcționale ale mașinii.

• Este obligatoriu ca **COMPARTIMENTUL PENTRU SĂRURI SĂ NU FIE NICIODATĂ GOL**. • Este important să setați duritatea apei.

Compartimentul pentru săruri se află în partea inferioară a mașinii de spălat vase (consultați DESCRIREA PRODUSULUI) și trebuie să fie umplut când **indicatorul luminos de NIVEL AL SĂRURILOR** ☰ de pe panoul de comandă este aprins.

1. Demontați raftul inferior și desflecați capacul compartimentului (în sens antiorar).
2. **Numai la prima operație de acest fel: umpleți compartimentul pentru săruri cu apă.**
3. Poziționați pâlnia (consultați figura) și umpleți compartimentul pentru săruri până la marginea (aproximativ 1 kg); este perfect normal să curgă puțină apă în afara.
4. Scoateți pâlnia și ștergeți resturile de săruri de pe deschidere.

Asigurați-vă că este înfiletat bine capacul, astfel încât să nu intre detergent în compartiment în timpul programului de spălare (acest lucru poate fi avaria iremediabil instalația de dedurizare a apei).

Oricând trebuie să adăugați săruri, este obligatoriu să finalizați procedura înainte de a începe ciclul de spălare pentru a evita coroziunea.

### UMPLEREA DOZATORULUI PENTRU AGENT DE CLĂTIRE

Agentul de clărire facilitează uscarea vaselor. Dozatorul pentru agentul de clărire **A** trebuie umplut atunci când **indicatorul luminos de NIVEL AL AGENTULUI DE CLĂTIRE** ☰ de pe panoul de comandă este aprins.

Nu turnați NICIODATĂ agentul de clărire direct în cuvă.

## TABEL CU PROGRAME

Program	Descrierea programelor	Durata de uscare NaturalDry	Opțiuni disponibile *)	Durata programului de spălare (h:min)**)	Consum de apă (litri/ciclul)**)	Consum de energie (kWh/ciclul)
1. ECO	<b>Eco</b> 50°- Programul Eco este potrivit pentru curățarea tacâmurilor cu un grad mediu de murdărie, fiind cel mai eficient program pentru această utilizare din punct de vedere al consumului combinat de energie și apă și este utilizat pentru a evalua respectarea legislației UE de proiectare ecologică.	✓ ✓	⌚ h ⚡ P	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60°- Pentru vase cu grad normal de murdărie, cu resturi uscate de alimente. Detectează gradul de murdărie a vaselor și adaptează programul în funcție de acesta. În momentul în care senzorul detectează gradul de murdărie, pe afișaj apare o animație și durata ciclului se actualizează.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE >> ⚡ P	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3. :	<b>Intensiv</b> 65° - Program recomandat pentru vase foarte murdare, adecvat în special pentru tigăi și crătie (a nu se utilizează în cazul articolelor delicate).	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE >> ⚡ P	2:50	17,0	1,60
4. :	<b>Amestecate</b> 60°- Grade de murdărie mixte. Pentru vase cu grad normal de murdărie, cu resturi uscate de alimente.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE >> ⚡	2:30	16,0	1,30
5. :	<b>Spălare și uscare rapidă</b> 50° - Vase normal murdare. Ciclu zilnic, care asigură performanțe de curățare și uscare optime într-un timp mai scurt.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE	1:25	11,5	1,10
6. :	<b>Cristal</b> 45° - Program pentru articole delicate, mai sensibile la temperaturi ridicate, de exemplu pahare și cești.	✓ ✓	⌚ h MULTI ZONE	1:40	12,0	1,20
7. :	<b>Rapidă 30'</b> 50° - Program utilizat pentru mașina încărcată pe jumătate cu vase cu grad redus de murdărie, fără resturi uscate de alimente. Nu are etapă de uscare.	- ✓	⌚ h MULTI ZONE	0:30	9,0	0,50

Program	Descrierea programelor	Durata de uscare NaturalDry	Opțiuni disponibile *)	Durata programului de spălare (h:min)**	Consum de apă (litri/ciclu)	Consum de energie (kWh/ciclu)
7.	<b>Silentios</b> 50° - Program adecvat pentru funcționarea pe timpul nopții a aparatului. Asigură performanțe optime de curățare și uscare cu emisii minime de zgomot.	✓ ✓	 <b>MULTI ZONE</b>	3:30	16,0	1,15
8.	<b>Igienizare</b> 65° - Vase normal murdare sau foarte murdare, cu acțiune antibacteriană suplimentară. Poate fi utilizat pentru efectuarea întreținerii mașinii de spălat vase.	✓ -		1:40	12,0	1,30
9.	<b>Prespălare</b> - Utilizat pentru a împrospăta vasele care trebuie să fie spălate mai târziu. A nu se utilizează detergent cu acest program.	- -	 <b>MULTI ZONE</b>	0:12	4,5	0,01
10.	<b>Autocurătere</b> 65° - Utilizați acest program pentru a efectua întreținerea mașinii de spălat vase; a se realiza numai când mașina de spălat vase este GOALĂ, utilizând detergenți special concepuți pentru întreținerea mașinii de spălat vase.	- -		0:50	8,0	0,85

Datele programului ECO sunt stabilite în condiții de laborator, în conformitate cu standardul european EN 60436:2020. Notă pentru laboratoarele de testări: pentru informații privind condițiile testului comparativ EN, trimiteți o solicitare la adresa: dw\_test\_support@europeanappliances.com  
Nu este necesară tratarea în prealabil a vaselor înaintea oricărui dintre aceste programe.

\*) Nu toate opțiunile pot fi utilizate simultan.

\*\*) Valorile date pentru alte programe diferite de programul Eco sunt doar orientative. Durata actuală poate varia în funcție de o multitudine de factori, cum ar fi temperatura și presiunea apei la intrare, temperatura încăperii, cantitatea de detergent, dimensiunea și tipul încărcăturii, distribuția încărcăturii, opțiunile suplimentare selectate și calibrarea senzorului. Calibrarea senzorului poate mări durata programului cu până la 20 min.

## OPȚIUNI ȘI FUNCȚII

Scanați codul QR de pe aparatul dumneavoastră pentru a obține informații mai detaliate.

**OPȚIUNILE** pot fi selectate direct prin apăsarea pe butonul corespunzător (consultați PANOU DE COMANDĂ). Dacă o opțiune nu este compatibilă cu programul selectat, (consultați TABELUL CU PROGRAME), LED-ul aferent clipește rapid de 3 ori și sunt emise semnale sonore. Opțiunea nu va fi activată.

 **MULTIZONE** - Dacă nu aveți multe vase de spălat, puteți utiliza încărcare la jumătate pentru a economisi apă, energie electrică și detergent. În mod implicit, aparatul spălă vasele de pe toate rafturile.

 **ÎNTÂRZIERE** - Pornirea programului poate fi amânată pentru o perioadă de timp cuprinsă între 1 și 12 ore.

**Funcția ÎNTÂRZIERE nu poate fi setată după pornirea programului.**

 **TURBO** - Această opțiune poate fi utilizată pentru a reduce durata programelor principale, menținând totodată aceleași niveluri de performanță la spălare și uscare.

 **POWER CLEAN®** - Datorită jeturilor cu putere suplimentară, această opțiune oferă o spălare mai intensivă și mai puternică în coșul inferior, într-o anumită zonă. Această opțiune este recomandată pentru spălarea oalelor și a crătișelor.

 **TABLETA** - Dacă folosiți detergent pudră sau lichid, această opțiune trebuie să fie dezactivată.

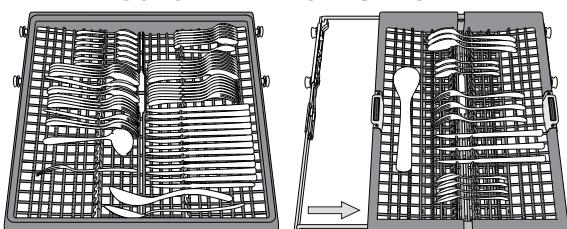
 **INDICATOR DE FUNCȚIONARE** - Lumina unui LED proiectată pe podea indică faptul că mașina de spălat vase este în funcțiune. Poate fi selectat unul dintre următoarele moduri de utilizare:

- Funcție dezactivată.
- Când începe ciclul, lumina se aprinde timp de câteva secunde, rămâne stinsă în timpul desfășurării ciclului și clipește la terminarea acestuia.
- Lumina rămâne aprinsă în timpul desfășurării ciclului și clipește la terminarea acestuia. (mod implicit).

**NaturalDry** este unul de uscare prin convecție, care deschide automat ușa în timpul desfășurării/după desfășurarea etapei de uscare pentru a asigura performanțe excepționale de uscare în fiecare zi. Ușa se deschide la o temperatură care este sigură pentru mobilierul din bucătăria dvs., astfel ușa nu va fi deschisă atunci când este activă opțiunea TURBO.

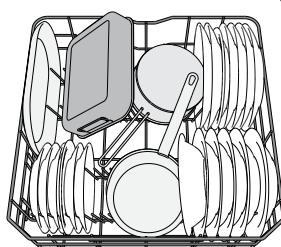
## ÎNCĂRCAREA RAFTURILOR

### SUPORT PENTRU TACÂMURI



(exemplu de încărcare pentru tacâmuri)

Al treilea raft a fost conceput pentru depozitarea tacâmurilor. Coșul pentru tacâmuri este dotat cu două tăvi laterale culisante pentru a profita din plin de înălțimea spațiului de dedesubt, permitând astfel încărcarea articolelor înalte pe raftul superior.



(exemplu de încărcare pentru raftul inferior)

### COȘUL INFERIOR

Pentru oale, capace, farfurii, boluri pentru salată, tacâmuri etc. În mod ideal, farfurile și capacele mari trebuie amplasate în părțile laterale, pentru a se evita interferențele cu brațul de pulverizare.

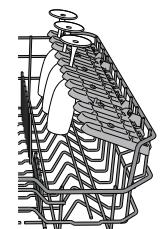
Raftul inferior este prevăzut cu suporturi rabatabile care pot fi utilizate în poziție verticală pentru aranjarea farfurilor sau în poziție orizontală (joasă) pentru încărcarea cu ușurință a crătișelor și bolurilor pentru salată.

### COSUL SUPERIOR

Încărcați vasele delicate și ușoare: pahare, cești, farfurioare, boluri pentru salată puțin adânci.

(exemplu de încărcare pentru raftul superior)

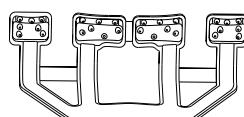
### CLAPETE RABATABILE CU POZIȚIE REGLĂBILĂ



### POWER CLEAN®

Power Clean® folosește jeturile speciale de apă din partea posterioară a cavității pentru a spăla intensiv articolele foarte murdare. Raftul inferior este prevăzut cu o zonă de economisire a spațiului, un suport special care se trage din partea din spate a raftului și care poate fi utilizat pentru a susține tigăile sau tăvile de copt în poziție verticală, astfel ocupându-se mai puțin spațiu.

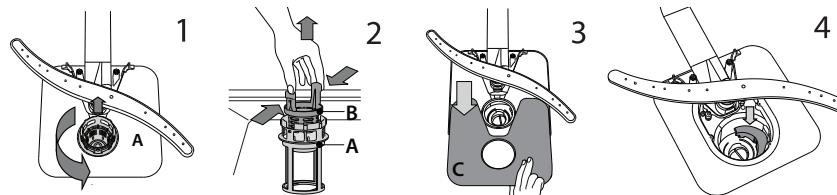
Pozitionând oalele/crătișele cu față spre componenta Power Clean, vă rugăm să activați POWER CLEAN pe panou.



# CURĂȚAREA ȘI ÎNTREȚINEREA

Puteți găsi mai multe informații în **Ghidul De Referință**  
pentru utilizare zilnică de pe site-ul web.

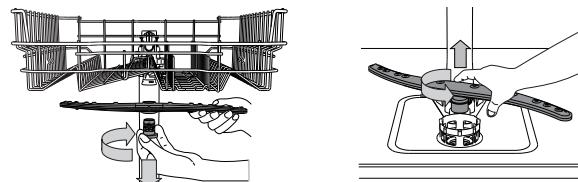
## CURĂȚAREA ANSAMBLULUI DE FILTRE



În cazul în care găsiți obiecte străine (cum ar fi sticlă spartă, porțelan, oase, semințe de fructe etc.), **vă rugăm să le îndepărtați cu atenție**.

**NU DEMONTAȚI NICIODATĂ** protecția pompei acționate în timpul ciclului de spălare (componentă neagră) (Fig 4).

## CURĂȚAREA BRAȚELOR DE PULVERIZARE



Pentru a demonta brațul de pulverizare superior, rotați inelul de fixare din plastic în sens orar.

Brațul de pulverizare inferior poate fi demontat prin tragerea în sus.

## REMEDIEREA PROBLEMELOR

Scanați **codul QR** de pe aparatul dumneavoastră pentru a obține informații mai detaliate.

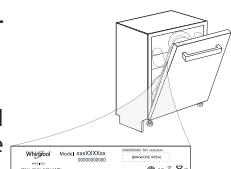
În cazul în care mașina de spălat vase nu funcționează corect, verificați dacă problema poate fi remediată parcurgând lista de mai jos. Pentru alte erori sau probleme, vă rugăm să contactați serviciul de asistență tehnică post-vânzare autorizat, ale cărui date de contact pot fi găsite în certificatul de garanție. Piezelor de schimb vor fi disponibile pentru o perioadă de până la 7 sau până la 10 ani, în conformitate cu cerințele normelor specifice.

PROBLEME	CAUZE POSIBILE	SOLUȚII
Mașina de spălat vase nu încarcă apă. Pe afișaj apare: <b>H</b> , <b>6</b> și LED-ul de PORNIRE/OPRIRE clipește rapid.	Nu există apă în rețea de alimentare sau robinetul este închis. Furtunul de alimentare este îndoit. Sita furtunului de alimentare cu apă este înfundată; aceasta necesită curățare.	Asigurați-vă că există apă în rețea de alimentare sau că robinetul este deschis. Asigurați-vă că furtunul de alimentare nu este îndoit (consultați INSTALARE), reprogramați mașina de spălat vase și reporniți-o. După efectuarea controalelor și a curățării, opriti și porniți mașina de spălat vase, iar apoi rulați un program nou.
Mașina de spălat vase termină ciclul prematur. Pe afișaj apare: <b>15</b> și LED-ul de PORNIRE/OPRIRE clipește rapid.	Furtunul de evacuare este poziționat prea jos sau evacuarea în sistemul de canalizare local. Aer în rețea de alimentare cu apă.	Verificați dacă furtunul de evacuare este așezat la înălțimea corectă (consultați secțiunea INSTALARE). Verificați dacă evacuarea are loc în sistemul de canalizare local, instalați supapa de admisiune a aerului, dacă este necesar. Verificați alimentarea cu apă pentru a vă asigura că nu există scurgeri sau alte probleme care lasă aerul să pătrundă în interior.

Puteți găsi politicele, documentația standard, informațiile despre comandarea pieselor de schimb și informațiile suplimentare despre produs:

- Utilizarea codului QR de pe produsul dumneavoastră.
- Vizitând site-urile noastre web [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) și [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Ca alternativă, **contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare** (consultați numărul de telefon din certificatul de garanție). Când contactați serviciul nostru de asistență tehnică post-vânzare, vă rugăm să precizați codurile specificate pe plăcuța cu date de identificare a produsului dumneavostră.

Informațiile modelului pot fi accesate folosind codul QR indicat pe eticheta energetică. Eticheta include, de asemenea, identificatorul de model care poate fi utilizat pentru a consulta portalul de înregistrare la <https://eprel.ec.europa.eu>.





**ĎAKUJEME, ŽE STE SI KÚPILI VÝROBOK WHIRLPOOL.**  
Ak chcete získať komplexnejšiu pomoc a podporu, zaregistrujte, prosím, svoj spotrebič na: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

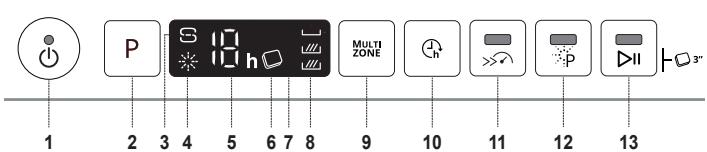
**⚠ Pred použitím spotrebiča si pozorne prečítajte Bezpečnostné Pokyny.**

**PRE ZÍŠKANIE PODROBNEJŠÍCH INFORMÁCIÍ NASKENUJTE, PROSÍM, QR KOD NA VAŠOM SPOTREBICI.**



## OVLÁDACÍ PANEL

1. Kontrolka vypínača Zap.-Vyp./Resetovanie
2. Tlačidlo na volbu programu
3. Kontrolka Doplniť sol'
4. Kontrolka Doplniť leštido
5. Číslo programu a indikátor času oneskorenia
6. Kontrolka Tableta (Tab)
7. Displej
8. Kontrolka Multizone
9. Tlačidlo Multizone
10. Tlačidlo posunutia štartu
11. Tlačidlo Turbo s kontrolkou
12. Tlačidlo Power Clean® s kontrolkou
13. Tlačidlo Start/Pauza s kontrolou / Tableta (Tab)



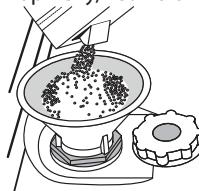
## PRVÉ POUŽITIE

### PLNENIE ZÁSOBNÍKA SOLI

Používanie soli zabráňuje tvorbe vodného kameňa na riadoch a funkčných komponentoch umývačky.

- Je nevyhnutné, aby **ZÁSOBNÍK SOLI NEBOL NIKDY PRÁZDNY**.
- Je dôležité nastaviť tvrdosť vody.

Zásobník soli sa nachádza v spodnej časti umývačky (pozri OPIS VÝROBKU) a musí byť naplnený, keď na ovládacom paneli svieti **kontrolka DOPLNIŤ SOL'**

- 
1. Vyberte spodný kôš a odskrutkujte uzáver zásobníka (proti smeru hodinových ručičiek).
  2. **Vykonáva sa len prvýkrát: zásobník soli naplňte vodou.**
  3. Nasadte násypku (pozri obrázok) a naplňte zásobník až po okraj (približne 1 kg); je bežné, že trochu vody vyteče.
  4. Vyberte násypku a zvyšky soli na otvore utrite.

Dabajte, aby bol uzáver pevne zatiahnutý, aby sa počas umývacieho programu nedostal do zásobníka umývací prostriedok (mohlo by to nenapraviteľne poškodiť zmäkčovač vody). **Aby sa zabránilo korózii, vždy keď potrebujete pridať sol', musíte dokončiť postup pred začiatkom umývacieho cyklu.**

### PLNENIE DÁVKOVÁČA LEŠTIDLA



Leštido uľahčuje SUŠENIE riadu. Dávkovač leštiačeho prostriedku **A** treba naplniť, keď na ovládacom paneli svieti **kontrolka DOPLNIŤ LEŠTIDO**

**NIKY nelejte leštido priamo do vaničky umývačky.**

## TABUĽKA PROGRAMOV

Program	Opis programov	Fáza sušenia NaturalDry	Dostupné možnosti *)	Trvanie umývacieho programu (h:min)**)	Spotreba vody (litre/cyklus)	Spotreba energie (kWh/cyklus)
1. ECO	<b>Eko</b> 50° - Program Eco je vhodný na umývanie bežne zašpineného kuchynského riadu, preto ide o najefektívnejší program na tento účel z hľadiska spotreby energie a vody, ktorý sa používa na stanovenie súladu s legislatívou Ecodesign v rámci EÚ.	✓ ✓	⌚ h :P	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50° - 60° - Na normálne znečistený riad so zaschnutými zvyškami jedla. Sníma úroveň znečistenia riadu a podľa toho nastavuje program. Počas snímania úrovne znečistenia senzorom sa na displeji zobrazí animácia a aktualizuje sa dĺžka cyklu.	✓ ✓	⌚ h :P MULTI ZONE >> P	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3. :	<b>Intenzívne</b> 65° - Tento program sa odporúča pri silne znečistenom riade, vhodný je najmä na umývanie panvíc a kastrólov (nepoužívajte ho na krehký riad).	✓ ✓	⌚ h :P MULTI ZONE >> P	2:50	17,0	1,60
4. :	<b>Zmiešané</b> 60° - Rôzne špinavý riad. Na normálne znečistený riad so zaschnutými zvyškami jedla.	✓ ✓	⌚ h :P MULTI ZONE >> P	2:30	16,0	1,30
5. :	<b>Rýchle umývanie a sušenie</b> 50° - Bežne zašpinený riad. Každoden- ný cyklus, ktorý zabezpečuje optimálny výsledok umývania a sušenia v kratšom čase.	✓ ✓	⌚ h :P MULTI ZONE	1:25	11,5	1,10
6. :	<b>Krištáľ</b> 45° - Program na krehké kusy riadu, ktoré sú citlivejšie na vysoké teploty, napríklad poháre a šálky.	✓ ✓	⌚ h :P MULTI ZONE	1:40	12,0	1,20
7. :	<b>Rýchle 30'</b> 50° - Program, ktorý sa používa pri polovičnom naplnení mierne zašpineným riadom bez zaschnutých zvyškov jedla. Nemá fázu sušenia.	- ✓	⌚ h :P MULTI ZONE	0:30	9,0	0,50
8. ✩	<b>Tiché</b> 50° - Vhodný na nočnú prevádzku spotrebiča. Zabezpečuje optimálne umývanie a sušenie s najnižšou hlučnosťou.	✓ ✓	⌚ h :P MULTI ZONE	3:30	16,0	1,15
9. :	<b>Dezinfekcia</b> 65° - Normálne až silne zašpinený riad - zahŕňa do- datočné antibakteriálne opláchnutie. Možno ho použiť na údržbu umývačky.	✓ -	⌚ h	1:40	12,0	1,30

Program	Opis programov	Fáza sušenia NaturalDry	Dostupné možnosti *)	Trvanie umývacieho programu (h:min)**	Spotreba vody (litre/cyklus)	Spotreba energie (kWh/cyklus)	
10.		<b>Predumývanie</b> - Na odmočenie riadu, ktorý sa bude umývať ne-skôr. Pri tomto programe sa nepoužíva umývací prostriedok.	- -	MULTI ZONE	0:12	4,5	0,01
11.		<b>Samočistenie</b> 65° - Program určený na údržbu umývačky sa musí spúštať iba v PRÁZDNEJ umývačke s použitím špeciálnych prostriedkov určených na údržbu umývačky.	- -	h	0:50	8,0	0,85

Údaje zprogramu EKO sú namerané v laboratórnych podmienkach podľa európskej normy EN 60436:2020.

Poznámka pre Skúšobné laboratóriá: O informácie o podmienkach vykonania komparatívnej skúšky EN môžete požiadať na adrese:

[dw\\_test\\_support@europeanappliances.com](mailto:dw_test_support@europeanappliances.com)

Príprava riadu pred umývaním nie je potrebná pri nijakom program.

\*) Nie všetky možnosti možno použiť súčasne s inými.

\*\*) Hodnoty uvedené pri iných programoch ako Eko sú iba orientačné. Skutočný čas sa môže lísiť v závislosti od mnohých faktorov, ako sú teplota a tlak privádzanej vody, teplota vmiestnosti, množstvo umývacieho prostriedku, množstvo a typ vloženého riadu, jeho rozloženie, ďalšie zvolené možnosti akalibrácia senzoru. Kalibrácia senzoru môže predĺžiť trvanie programu až o 20 minút.

## MOŽNOSTI A FUNKCIE

Pre získanie podrobnejších informácií naskenujte, prosím, QR kód na vašom spotrebiči.

**MOŽNOSTI** si môžete zvolať priamo stlačením príslušného tlačidla (pozri OVLÁDACÍ PANEL). Ak možnosť nie je kompatibilná so zvoleným programom (pozri TABUĽKU PROGRAMOV), 3 razy rýchlo zabliká príslušná LED kontrolka a ozve sa pípanie. Možnosť sa neaktivuje.

**MULTIZONE** - Ak je potrebné umyť menej riadu, možno použiť polo-vičnú náplň, aby sa ušetrila voda, elektrina a umývací prostriedok. V standardnom nastavení umývačka umýva riad vo všetkých košoch.

**ODLOŽENÝ ŠTART** - Začiatok programu možno posunúť o 1 až 12 hodín. **Pospustenie programu už funkciu posunutia štartu nemožno nastaviť.**

**TURBO** - Túto možnosť možno použiť na skrátenie trvania hlavného programu pri zachovaní rovnakého výsledku umývania a sušenia.

**POWER CLEAN®** - Vďaka prídavným výkonným dýzam táto funkcia umožňuje intenzívnejšie a účinnejšie umývanie v spodnom koši v špecifickej oblasti. Táto možnosť sa používa na umývanie hrncov a kastrólov.

**TABLETA (Tab)** - Ak používate prášok alebo tekutý umývací prostriedok, táto možnosť má byť vypnutá.

### INDIKÁTOR PREVÁDZYK

Svetlo kontrolky LED premietané na dlážku signalizuje, že umývačka pracuje. Možno zvolať jeden z nasledujúcich pracovných režimov:

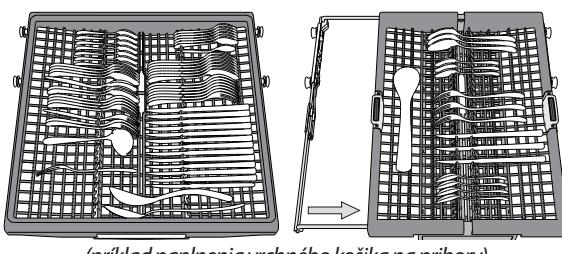
- a) Deaktivovaná funkcia.
- b) Na začiatku cyklu sa svietielko na päť sekúnd rozsvieti, počas cyklu je vypnuté a na konci cyklu bliká.
- c) Svietielko zostane počas cyklu rozsvietené a na konci cyklu bliká (predvolený režim).

**NaturalDry** je konvekčný systém sušenia, ktorý automaticky otvorí dvierka počas/po fáze sušenia, aby každý deň zaručil výnimcočný výsledok sušenia. Dvierka sa otvárajú pri teplote, ktorá neohrozí váš kuchynský nábytok, preto sa neotvoria, ak je zvolená možnosť TURBO.

## UKLADANIE RIADU DO KOŠOV

KAPACITA: 14 štandardných súprav

### KOŠÍK NA PRÍBOR

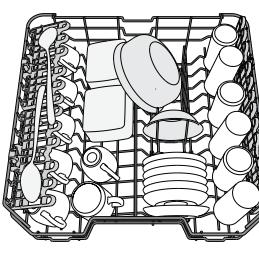


(priklad naplnenia vrchného košika na príbor)

Tretí košík je určený na ukladanie príboru.

Košík na príbor je vybavený dvoma zasúvacími bočnými priečinkami, aby sa čo najviac využila výška spodného priestoru a dali sa uložiť vysoké veci do horného koša.

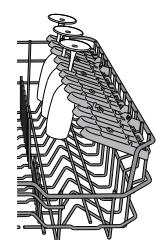
### VRCHNÝ KOŠ



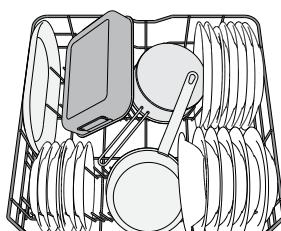
(priklad naplnenia vrchného košika)

Ukladajte doň krehké a ľahké nádoby: poháre, šálky, tanieriky, nízke šalátové misy.

### SKLÁPACIE Klapky s nastaviteľnou polohou



### SPODNÝ KOŠ



(priklad naplnenia spodného koša)

Na hrnce, pokrívky, taniere, šalátové misy, príbor a pod. Veľké taniere a pokrívky by mali byť uložené po bokoch, aby na ne ostrelkovacie ramená nenarázali.

Spodný košík má opory proti prevráteniu, ktoré možno použiť v zvislej polohe pri ukladaní tanierov alebo v horizontálnej polohe (nižie) pre ľahké uloženie panvíc a šalátových misí.

### FUNKCIA POWER CLEAN®

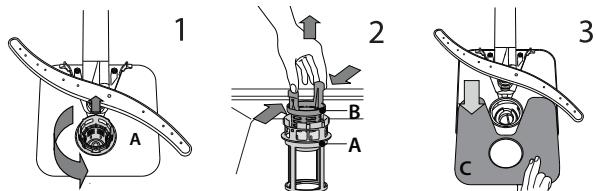
Funkcia Power Clean® využíva špeciálne vodné dýzy v zadnej časti priestoru na intenzívne umývanie veľmi špinavých nádob. Spodný košík má oddeľovaciu zónu, špeciálnu vytahovaciu oporu v zadnej časti koša, ktorá môže slúžiť na podopretie panvíc alebo plechov na pečenie, aby boli v zvislej polohe a zabrali tak menej miesta.

Po umiestnení hrncov/kastrólov oproti komponentu Power Clean aktivujte na ovládacom paneli POWER CLEAN.

## ČISTENIE A ÚDRŽBA

Viac informácií nájdete v **Príručke Pre Každodenné Použitie** na našom webe.

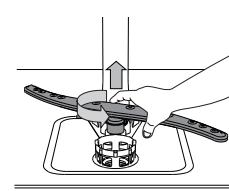
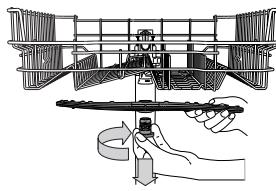
### ČISTENIE ZOSTAVY FILTRA



V prípade, že nájdete cudzie telesá (napr. úlomky skla, porcelánu, kostí, ovocné semená a pod.), **opatrne ich vyberte**.

**NIKDY NEVYBERAJTE** ochranu čerpadla (čierny dielec) (obr. 4).

### ČISTENIE OSTREKOVACÍCH RAMIEN



Horné ostrekovacie rameno odstráňte pootočením plastového upevňovacieho kružku v smere pohybu hodinových ručičiek.

Spodné ostrekovacie rameno možno vybrať potiahnutím nahor.

## URIEŠENIE PROBLÉMOV

Pre získanie podrobnejších informácií naskenujte, prosím, QR kód na vašom spotrebiči.

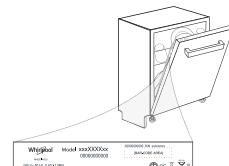
Ak vaša umývačka riadu nefunguje správne, zistite, či problém nemožno vyriešiť po konzultácii s nasledujúcim zoznamom. V prípade ďalších chýb a problémov sa obrátte na autorizovaný popredajný servis, pričom kontaktné údaje nájdete v záručnej knižke. Náhradné diely budú k dispozícii počas 7 alebo až 10 rokov podľa konkrétnych požiadaviek nariadení.

PROBLÉMY	MOŽNÉ PRÍČINY	RIEŠENIA
Umývačka sa neplní vodou. Zobrazenie na displeji: <b>H, 6</b> a LED dióda ZAP/VYP rýchlo bliká.	V prívode nie je voda alebo je uzavretý ventil. Prívodná hadica je ohnutá. Sitko v prívodnej hadici na vodu je upchaté; je potrebné ho vyčistiť.	Presvedčte sa, či je v prívode voda a či tečie voda z kohútika. Presvedčte sa, či prívodná hadica nie je ohnutá (pozri kapitolu INŠTALÁCIA), znova umývačku naprogramujte a spusťte. Po overení a vyčistení vypnite a zapnite umývačku a reštartujte nový program.
Umývačka riadu predčasne dokončí cyklus. Zobrazenie na displeji: <b>15</b> a LED dióda ZAP/VYP rýchlo bliká.	Odtoková hadica je umiestnená príliš nízko alebo voda odteká do domáceho odpadového systému. V prívode vody je vzduch.	Skontrolujte, či je koniec odtokovej hadice umiestnený v správnej výške (pozri kapitolu INŠTALÁCIA). Skontrolujte, či voda odteká do domáceho odpadového systému a v prípade potreby nainštalujte ventil na prívod vzduchu. Skontrolujte, či prívod vody neprepúšta alebo či dovnútra nevniká vzduch z iných dôvodov.

**Firemné zásady, štandardnú dokumentáciu, objednávanie náhradných dielov a ďalšie informácie o produkте nájdete na:**

- Použitie QR kódu na produkte.
- Našej webovej stránke [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) a [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com).
- Prípadne **sa obráťte na náš popredajný servis** (Telefónne číslo nájdete v záručnej knižke). Pri kontaktovaní nášho popredajného servisu uveďte, prosím, kódy z výrobného štítku vášho spotrebiča.

Informácie o modele získate cez QR kód na energetickom štítku. Na štítku tiež nájdete identifikačné číslo modelu, ktoré môžete použiť na vyhľadávanie v registri na portáli <https://eprel.ec.europa.eu>.

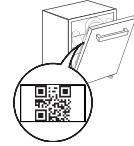




**HVALA, KER STE KUPILI IZDELEK ZNAMKE WHIRLPOOL.**  
Za popolno podporo aparatu registrirajte na spletni strani:  
[www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

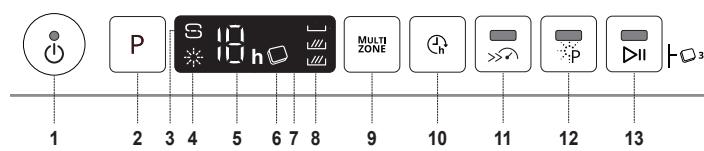
**⚠ Pred uporabo aparata pozorno preberite Varnostna navodila.**

**ZA PODROBNEJŠE INFORMACIJE POSKENIRAJTE KODO QR NA NAPRAVI**



## UPRAVLJALNA PLOŠČA

1. Tipka za vklop/izklop/ponastavitev s signalno lučko
2. Tipka za izbiro programa
3. Signalna lučka za nizko raven soli
4. Signalna lučka za nizko raven tekočine za lesk
5. Številka programa in prikaz zamika vklopa
6. Signalna lučka za Tablete
7. Zaslonski gumb
8. Signalna lučka za Multizone
9. Tipka za Multizone
10. Tipka za zamik vklopa
11. Tipka za Turbo s signalno lučko
12. Tipka za Power Clean s signalno lučko
13. Tipka za ZAGON/Premor s signalno lučko/Tableta



## PRVA UPORABA

### POLNJENJE POSODE ZA SOL

Uporaba soli preprečuje nastajanje VODNEGA KAMNA na posodi in na delujočih komponentah aparata.

- Obvezno je, da **POSODA ZA SOL NI NIKOLI PRAZNA**.
- Trdoto vode je treba obvezno nastaviti.

Posoda za sol je nameščena na spodnji strani pomivalnega stroja (glejte OPIS IZDELKA) Morate jo napolniti, kadar na nadzorni plošči sveti indikatorska lučka za **POLNJENJE SOLI** ☺.

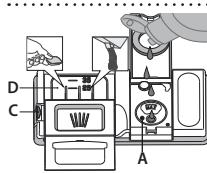


1. Izvzemite spodnjo košaro in odvijte pokrovček posode (v nasprotni smeri urnega kazalca).
2. **Samo ob prvi uporabi:** posodo za sol napolnite z vodo.
3. Namestite lijak (glejte sliko) in posodo za sol napolnite do roba (približno 1 kg); nič nenavadnega ni, če pri tem iz posode izteče nekaj vode.

4. Odstranite lijak in obrišite ostanke soli okrog odpertine.

Pokrovček mora biti trdno privit, da pomivalno sredstvo med pomivanjem ne more prodreti v posodo (to bi lahko sistem za mehčanje vode nepopravljivo poškodovalo).

**Ko je treba dodati sol, morate postopek obvezno zaključiti pred začetkom pralnega cikla, da preprečite korozijo.**



### POLNJENJE POSODE ZA TEKOČINO ZA LESK

Tekočina za lesk olajša SUŠENJE posode. Posodo za tekočino za lesk **A** je treba napolniti, ko na upravljalni plošči zasveti **signalna lučka za NIZKO RAVEN TEKOČINE ZA LESK** ☀.

**Tekočine za lesk NE nalivajte neposredno v kad.**

### POLNJENJE PREKATA ZA POMIVALNO SREDSTVO

Da odprete prekat za pomivalno sredstvo, uporabite odpiralo **C**. Pomivalno sredstvo dodajte samo v suh prekat **D**. Količino pomivalnega sredstva za pred-pomivanje odmerite neposredno v kad.

Če uporabljate detergente „vse v enem“, priporočamo uporabo tipke za **TABLETE**, ki program nastavi tako, da so zagotovljeni najboljši rezultati pomivanja in sušenja.

**Uporaba pralnega sredstva, ki ni namenjen strojnemu pomivanju, lahko povzroči nepravilno delovanje ali aparatu poškoduje.**

### SISTEM ZA MEHČANJE VODE

Sistem za mehčanje vode samodejno zmanjša trdoto vode, kar preprečuje kopiranje oblog na grelniku in prispeva k večji učinkovitosti pomivanja.

**Ta sistem se obnovi z regeneracijsko soljo, zato morate poskrbeti, da je posoda za sol napolnjena.**

Pogostost regeneracije je odvisna od nastavitev stopnje trdote vode – regeneracija poteka enkrat na **6** Eko ciklov, pri čemer je stopnja trdote vode nastavljena na **3**.

Postopek regeneracije se začne s končnim izpiranjem in konča s fazo sušenja, preden se cikel konča.

- Posamezna regeneracija porabi: ~3,5 l vode;
- Cikel traja do 5 minut dlje;
- Porabi manj kot 0,005 kWh električne energije.

## PROGRAMSKA TABELA

Program	Opisi programov	Faza sušenja NaturalDry	Razpoložljive možnosti *)	Trajanje pomivanja (h:min)**)	Poraba vode (litri/pranje)	Poraba energije (kWh/pranje)
1.	<b>Eko</b> 50° - Program Eco je primeren za pomivanje običajno umazane posode, saj je za to uporabo najučinkovitejši program z vidika kombinirane porabe energije in vode, poleg tega pa izpolnjuje skladnost z zakonodajo EU o okoljsko primerni zasnovi.	✓	⌚ h	3:10	9,5	0,85
2.	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> ® 50°- 60° - Za običajno umazano posodo z zasušenimi ostanki hrane. Senzor zazna raven umazanje posode in ustrezno prilagodi program. Ko tipalo zaznava raven umazanje, se na zaslonu pojavi prikaz in trajanje cikla se posodobi.	✓	⌚ h  >> icon<< icon	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Intenzivno</b> 65° - Program priporočamo za pomivanje zelo umazane posode. Še posebej primeren je za lonec in ponve (ne uporabljajte ga za občutljivo posodo).	✓	⌚ h  >> icon<< icon	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Mešano</b> 60° - Mešana umazanja. Za običajno umazano posodo z zasušenimi ostanki hrane.	✓	⌚ h  >> icon<< icon	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Hitro pranje in sušenje</b> 50° - Običajno umazana posoda. Vsakodnevno pomivanje in sušenje, ki v krajskem času zagotovi optimalne rezultate.	✓	⌚ h	1:25	11,5	1,10
6.	<b>Kristal</b> 45° - Program za posodo, ki je bolj občutljiva na visoke temperature (npr. kozarci in skodelice).	✓	⌚ h	1:40	12,0	1,20
7.	<b>Hitri program 30'</b> 50° - Program, ki se uporablja za polovično napoljen pomivalni stroj in je namenjen pomivanju rahlo umazane posode brez posušenih ostankov hrane. Brez faze sušenja.	-	⌚ h	0:30	9,0	0,50
8.	<b>Tih</b> 50° - Primeren za nočno delovanje aparata. Zagotavlja optimalne rezultate čiščenja in sušenja s kar najbolj tihim delovanjem.	✓	⌚ h	3:30	16,0	1,15

Program	Opisi programov	Faza sušenja	Razpoložljive možnosti <sup>*)</sup>	Trajanje pomivanja (h:min) <sup>**)</sup>	Poraba vode (litri/pranje)	Poraba energije (kWh/pranje)	
9.		Dezinfekcija 65° - Za pomivanje običajno ali zelo umazane posode z dodatnim antibakterijskim pomivanjem. Lahko se ga uporabi tudi za vzdrževanje pomivalnega stroja.	✓	-	1:40	12,0	1,30
10.		Predpomivanje - Za predpomivanje posode, ki jo boste pomili pozneje. Za ta program pomivalno sredstvo ni potrebno.	-	-	0:12	4,5	0,01
11.		Samocišenje 65° - Program za vzdrževanje pomivalnega stroja. Uporabljajte ga samo, kadar je pomivalni stroj prazen, in sicer z namenskimi sredstvi za vzdrževanje pomivalnih strojev.	-	-	0:50	8,0	0,85

Meritve podatkov za program EKO so bile izvedene v laboratorijskih pogojih v skladu z evropskim standardom EN 60436:2020. Opozorilo za preizkusne laboratorije: za informacije o pogojih izvajanja primerjalnega preizkusa EN pišite na naslednji elektronski naslov: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Predhodna obdelava posode ni potrebna pri nobenem programu.

\*) Vse možnosti ni mogoče uporabljati istočasno.

\*\*) Vrednosti, podane za druge programe, razen za program Eko, so samo okvirne. Dejanski čas je odvisen od številnih faktorjev, kot so temperatura in tlak dovodne vode, sobna temperatura, količina pomivalnega sredstva, količina in vrsta posode, uravnotežena porazdelitev posode, dodatne izbrane možnosti in umerjanje senzorja. Umerjanje senzorja lahko program podaljša do 20 min.

## MOŽNOSTI IN FUNKCIJE

Za podrobnejše informacije poskenirajte kodo QR na napravi.

MOŽNOSTI je mogoče neposredno izbrati s pritiskom na ustrezen tipko (glejte NADZORNO PLOŠČO). Če določena možnost ni združljiva z izbranim programom (glejte PROGRAMSKO TABELO), pripadajoča LED-lučka trikrat utripne in zasliši se zvočni signal. Možnost ne bo omogočena.

**MULTI ZONE** - Če vam ni treba pomiti veliko posode, lahko uporabite polovično polnjenje, da tako varčujete z vodo, električno in pomivalnim sredstvom. Tovarniško je nastavljeno pomivanje posode v vseh košarah.

**ZAMIK VKLOPA** - Začetek programa lahko zamaknete za obdobje med 1 in 12 urami.

**Po vklopu pomivanja funkcije za zamik vklopa ni več mogoče nastaviti.**

**TURBO** - To možnost je mogoče uporabiti za skrajšanje časa trajanja glavnih programov, pri čemer kakovost pomivanja in sušenja ostane nespremenjena.

**POWER CLEAN** - Zaradi dodatnih vodnih šob ta možnost zagotavlja intenzivnejše in učinkovitejše pomivanje posode na določenem območju spodnje košare. To možnost priporočamo za pomivanje loncev in večjih posod za pripravo hrane v pečici.

**TABLETE** - Možnost izklopite, če uporabljate tekoče pomivalno sredstvo ali pomivalno sredstvo v prahu.

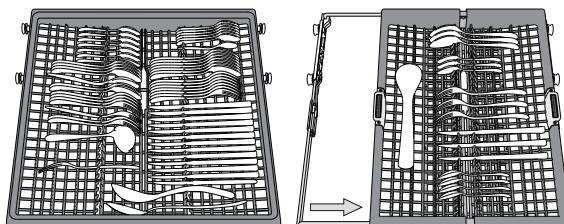
**INDIKATOR DELOVANJA** - LED-lučka, projicirana na tla, prikazuje, da pomivalni stroj deluje. Izbrati je mogoče enega od naslednjih načinov delovanja:

- a) Izklopljena funkcija.
- b) Ko se pomivanje začne, lučka nekaj sekund sveti, nato pa je med samim pomivanjem ugasnjena. Na koncu pomivanja lučka utripa.
- c) Lučka med pomivanjem sveti in na koncu utripa (tovarniška nastavitev).

**NaturalDry** je konvekcijski sušilni sistem, ki samodejno odpre vrata med sušenjem/po njem, da vedno poskrbi za najboljše rezultate sušenja. Vrata se odprejo pri temperaturi, ki ne poškoduje kuhinskega pohištva. Vrata se ne odprejo, kadar je vklopljena možnost TURBO.

## NALAGANJE KOŠAR

### KOŠARA ZA PRIBOR

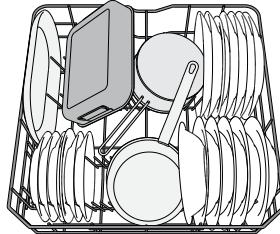


(primer nalaganja posode v košaro za pribor)

Tretja košara je bila zasnovana za pribor.

Košara za pribor je sestavljena iz dveh drsnih stranskih plošč, zaradi katerih lahko kar najbolje izkoristite prostor pod njo, v zgornjo košaro pa lahko naložite višje predmete.

### SPODNJA KOŠARA



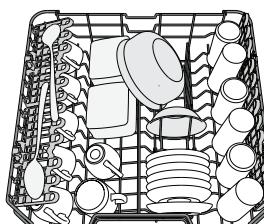
(primer zlaganja posode v spodnjo košaro)

Za lonce, pokrovke, krožnike, solatne sklede, pribor itd. Najboljše je, da večje krožnike in pokrovke naložite na strani, da tako ne ovirajo pršilne roke.

Spodnja košara ima postavljiva držala, ki jih lahko dvignite, ko vanjo nalagate krožnike, oz. poležete, ko vstavljate ponve in solatne sklede.

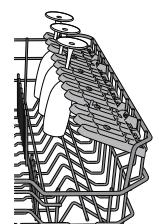
ZMOGLJIVOST: 14 standardnih pogrinjkov

### ZGORNJA KOŠARA



(primer nalaganja posode v zgornjo košaro)

### ZLOŽLJIVA POLIČKA Z NASTAVLJIVIM POLOŽAJEM

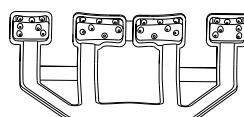


Vanjo naložite občutljivo in lahko posodo: kozarce, skodelice, krožnike in nizke sklede za solato.

### POWER CLEAN®

Sistem Power Clean® uporablja posebne vodne šobe na zadnji notranji stani, ki omogočajo intenzivnejše čiščenje zelo umazane posode. Spodnja košara je opremljena s Space Zone, ki je poseben izvlečni opornik na zadnji strani košare. Uporabite ga lahko za podporo ponev ali pekačev v končnem položaju, s čimer prihranite prostor.

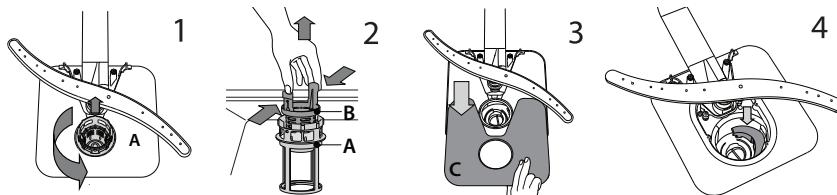
Ko v aparatu vstavite lonce/večje posode za pripravo hrane v pečici v smeri sistema Power Clean®, vklopite funkcijo POWER CLEAN® na upravljalni plošči.



# ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

Več informacij najdete v **Navodilih Za Odpravljanje Težav** na spletni strani.

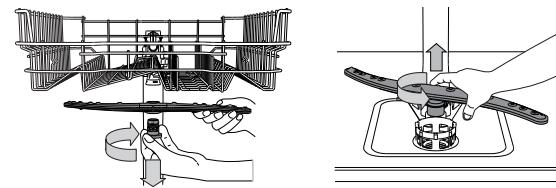
## ČIŠČENJE FILTRIRNEGA SKLOPA



V primeru, da najdete tujke (kot so razbito steklo, porcelan, kosti, sadna semena itd.), **jih previdno odstranite**.

**NIKOLI NE ODSTRANITE** zaščitne črpalke pri pomivanju (na sliki je počrnjena) (*Slika 4*).

## ČIŠČENJE PRŠILNIH ROK



Da odstranite zgornjo pršilno roko, zavrtite plastični pritrtilni obroč v smeri urnega kazalca.

Spodnjo pršilno roko odstranite tako, da jo potegne-te navzgor.

## ODPRAVLJANJE TEŽAV

Za podrobnejše informacije poskenirajte **kodo QR** na napravi.

V primeru, da vaš pomivalni stroj ne deluje pravilno, preverite, ali lahko težavo odpravite s spodnjimi nasveti. Za druge napake ali težave se obrnite na pooblaščeno servisno službo. Kontaktne podatke najdete v garancijski knjižici. Nadomestni deli bodo na voljo za obdobje do 7 ali do 10 let, v skladu s posebnimi zahtevami uredbe.

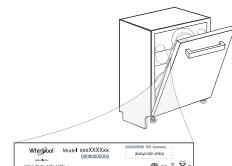
TEŽAVE	MOREBITNI VZROKI	REŠITVE
V pomivalni stroj ne deluje pravilno, preverite, ali lahko težavo odpravite s spodnjimi nasveti.	Prazen dovod vode ali zaprta vodovodna pipa.	Prepričajte se, da v aparatu doteka voda in da je vodovodna pipa odprta.
Zaslon prikazuje: <b>H, 6</b> in LED-lučka za vklop/izklop hitro utripa	Dovodna cev je upognjena.	Prepričajte se, da dovodna cev ni upognjena (glejte NAMESTITE) ponastavite program pomivanja in stroj znova zaženite.
Cedilo dovodne cevi za vodo je zamašeno; Očistite ga		Ko ste preverili in očistili cedilo, pomivalni stroj izklopite in vklopite ter zaženite nov program.
Pomivalni stroj predčasno zaključi cikel. Zaslon prikazuje: <b>15</b> in LED-lučka za vklop/izklop hitro utripa	Odtocna cev je postavljena prenizko ali odlivanje v domači kanalizacijski sistem.	Preverite, če je konec odtocne cevi nameščen na ustrezni višini (glejte NAMESTITEV). Preverite odlivanje v domači kanalizacijski sistem in po potrebi namestite ventil za vstop zraka.
	Zrak v dovodu vode	Preverite dovod vode ali druge težave, ki povzročajo puščanje zraka v notranjost.

### Pravila uporabe, standardna dokumentacija, naročanje nadomestnih delov in dodatne informacije o izdelkih so na voljo:

- Uporabite kodo QR na svojem izdelku.
- Z obiskom naših spletnih strani [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) in [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)

**Obrnete se lahko tudi na našo servisno službo** (telefonske številke so navedene v servisni knjižici). Ko stopite v stik z našo servisno službo, navedite kode, ki so zapisane na identifikacijski ploščici izdelka.

Podatke o modelu je mogoče pridobiti s kodo QR na energijski nalepki. Na nalepki je prav tako identifikator modela, ki ga lahko uporabite za preverjanje podatkov na portalu za registracijo <https://eprel.ec.europa.eu>.





**FALEMINDERIT QË KENI BLERË PRODUKTIN WHIRLPOOL.**  
Për të marrë mbështetjen më të plotë, ju lutemi të regjistroheni në: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

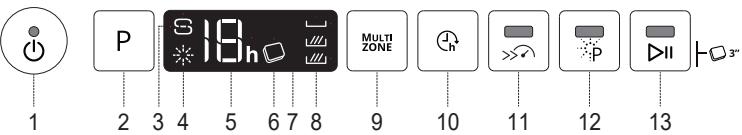
**Para se të përdorni këtë pajisje lexoni Udhëzimin për shëndetin dhe sigurinë.**

**JU LUTEMI TË SKANONI KODIN QR NË PRODUKTIN TUAJ PËR TË MARRË INFORMACIONET MË TË DETAJUARA**



## PANELI I KONTROLLIT

- |   |  |  |
|---|--|--|
| 1. Butoni Ndiz-Fik/Rivendos me llambushkën treguese             | 7. Ekrani  | 13. Butoni FILLIM/Pushim me dritën treguese /Tableta (Tab) |
| 2. Butoni i përzgjedhjes së programit                           | 8. Llambushka e treguesit së treguesit të Multi-zone |  |
| 3. Llambushka e treguesit të rimbushjes me kripë                | 9. Butoni i Multizone                                |  |
| 4. Llambushka e treguesit të rimbushjes së shpëlarësit          | 10. Butoni i Ndejzes me vonesë                       |  |
| 5. Treguesi i numrit të programit dhe kohës së ndejes me vonesë | 11. Butoni Turbo me llambushkën treguese             |  |
| 6. Llambushka treguese e Tabletës (Tab)                         | 12. Butoni Power Clean® me llambushkën treguese      |  |



## PËRDORIMI I PARË I PAJISJES

### MBUSHJA E KUTISË SË Kripës

Përdorimi i kripës parandalon formimin e GËLQERES në enët dhe komponentët funksionalë të makinës.

#### • KUTIA E Kripës NUK DUHET të jetë I ZBRAZËT KURRË.

• Është e rendësishme të rregulloni fortësinë e ujit.

Kutia e kripës gjendet në pjesën e poshtme të enëlarëses dhe duhet të mbushet kur ndriçon në panelin e kontrollit drita treguese **RIMBUSHJA E Kripës**.

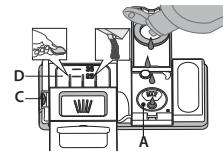
1. Hiqni raftin e poshtëm dhe zhvidhosni kapakun e kutisë (në drejtim të kundërt të akrepave të sahatit).
2. Kur e bëni këtë vetëm për herë të parë: mbushni me ujë kutinë e kripës.
3. Vendosni hinkën (*shihni imazhin*) dhe mbushni kutinë e kripës deri në buzën e tij (përafërsisht 1 kg); nuk është e pazakonshme nëse rrjedh pak ujë.

4. Hiqni hinkën dhe fshini të gjitha pjesët e mbeturat treguese.

Sigurohuni se është vidhosur fort kapaku në mënyrë që detergjenti të mos hyjë brenda gjatë programit të larjes (kjo mund të dëmtojë përherë zbutësin e ujit).

**Sa herë që duhet të shtoni kripën, procedura duhet të mbarohet detyrimisht para fillimit të ciklit të larjes me qëllim që të shmanget gërryerja.**

### MBUSHJA E KUTISË SË MJETIT PËR SHPËLARJE



Mjeti për shpëlарje lehtëson THARJEN e enëve. Ku-tia e mjetit për shpëlарje **A** duhet të mbushet kur të ndriçojë në panelin e kontrollit drita treguese **RIMBUSHJA E MJETIT PËR SHPËLARJE**.

**Mos vendosni KURRË mjetin për shpëlарje** drejtpërdrejt në pajisjen.

### MBUSHJA E KUTISË SË DETERGJENTIT

Për të hapur kutinë e detergjentit përdorni hapësen **C**. Vendosni detergjentin vetëm në kutinë **D**. Vendosni sasinë e detergjentit për paralarje drejtpërdrejt në pajisjen.

Nëse përdorni detergjentët all-in-one (gjithçka në një), ju rekomandojmë që të përdorni butonin **TABLETA**, sepse ai adaptlon programin në mënyrë që të arrijë gjithmonë rezultatet më të mira.

**Përdorimi i detergjentit i cili nuk është i destinuar për përdorim në enëlarëset mund të shkaktojë ose të dëmtojë pajisjen.**

### SISTEMI I ZBUTJES SË UJIT

Zbutësi i ujit ul automatisht fortësinë e ujit duke parandaluar grumbullimin e gëlqerës në ngrohësin, dhe gjithashtu kontribuon në efikasitetin më të mirë të pastrimit.

**Ky sistem vetë-rigjenerohet me kripë, dhe prandaj duhet të mbushni kutinë e kripës kur është e zbrazët.**

Shpeshtësia e rigjenerimit varet nga konfigurimi i nivelit të fortësisë së ujit. Rigjenerimi zhvillohet njëherë në **6** cikla Eco me nivelin e konfiguruar të fortësisë së ujit në **3**.

Procesi i rigjenerimit fillon në shpëlaren përfundimtare dhe përfundon në fazën e tharjes, para se të përfundojë cikli.

- Rigjenerimi individual i konsumon: ~3.5L ujë;
- Nevojiten deri 5 minuta shtesë për ciklin;
- Konsumon nën 0.005 kWh energji.

## TABELA E PROGRAMeve

Programi	Përvashimi i programeve	Faza e tharjes	Natu-ralDry	Opcionet e disponueshme *)	Kohëzgjatja e programit të larjes (o:min)**)	Konsumi i ujit (liter/cikël)	Konsumi i energjisë (kWh/cikël)
1. ECO	Eko 50°- Programi Eko është i përshtatshëm për larjen e enëve mesatarisht të pista, dhe për këtë qëllim ky është programi më efikas nga pikëpamja e konsumit të energjisë dhe ujit dhe duhet të përdoret për vlerësimin e përputhshmërisë me rregullat e BE-së për dizajnin ekologjik.	✓	✓	⌚ h ☀ P	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	6 <sup>th</sup> Sense® 50° - 60° - Për enët mesatarisht të pista me pjesët e mbeturat të thata të ushqimit. Gjen nivelin e papastërtisë dhe në bazë të kësaj konfiguron programin.	✓	✓	MULTI ZONE ⌚ h >> ☀ P	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	Intensiv 65° - Ky program rekomandohet për enët shumë të pista, veçanërisht për tiganët dhe tenxheret (mos e përdorni për enët delikate).	✓	✓	MULTI ZONE ⌚ h >> ☀ P	2:50	17,0	1,60
4.	Të përziera 60° - Tokë e përzier. Për enët normalisht të ndotura me mbetje ushqimesh të thata.	✓	✓	MULTI ZONE ⌚ h >> ☀	2:30	16,0	1,30
5.	Larje dhe tharje shpejtë 50° - Enët mesatarisht të pista. Cikli i përditshëm i cili siguron performancat optimale të larjes për një kohë më të shkurtër.	✓	✓	MULTI ZONE ⌚ h ☀	1:25	11,5	1,10
6.	Kristale 45° - Cikël për enët delikate, të cilat janë më të ndjeshme ndaj temperaturave të larta, për shembull gota dhe filxhanë.	✓	✓	MULTI ZONE ⌚ h ☀	1:40	12,0	1,20
7.	E Shpejtë 30' 50° - Ky program përdoret për gjysmën e ngarkesës së enëve pak të pista pa pjesë të mbeturat të thara të ushqimit. Nuk ka fazën e tharjes.	-	-	MULTI ZONE ⌚ h ☀	0:30	9,0	0,50
8. *	E Heshtur 50° - I përshtatshëm për përdorim gjatë natës. Siguron performancat optimale të larjes dhe tharjes me emetimin më të ulët të zhurmës.	✓	✓	MULTI ZONE ⌚ h ☀	3:30	16,0	1,15

Programi	Përshkrimi i programeve	Faza e tharjes	Natu-ralDry	Opcionet e disponueshme *)	Kohëzgjatja e programit të larjes (o:min)**)	Konsumi i ujit (litra/cikël)	Konsumi i energjisë (kWh/cikël)
9.	<b>Pastrimi</b> 65°- Enët mesatarisht ose shumë të pista, me larjen shtesë antibakteriale. Mund të përdoret për mirëmbajtjen e enëlarëses.	✓	-	①h	1:40	12,0	1,30
10.	<b>Para-larje</b> - Përdoret për freskimin e enëve të cilat duhet të lahen. Mos përdorni detergjentin për këtë program.	-	-	MULTI ZONE ①h	0:12	4,5	0,01
11.	<b>Vetëpastrim</b> 65°- Programi i cili përdoret për mirëmbajtjen e enëlarëses dhe duhet të përdoret vetëm kur është E ZBRAZËT enëlarësja duke përdorur detergjentët e veçantë të parashikuar për mirëmbajtjen e enëlarëses.	-	-	①h	0:50	8,0	0,85

Të dhënat e programit ECO maten nën kushte laboratorike në përputhje me Standardin Evropian EN 60436:2020.

Shënim i përlaboratorët e testimit:

Për informacionet rreth kushteve të testimit krasues EN, ju lutemi të dërgoni një e-mail në adresën e mëposhtme: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Para përdorimit të një programi nuk është i nevojshëm trajtimi paraprak i enëve.

\*) Jo të gjitha opsjon mund të përdoren njëkohësisht.

\*\*) Vlerat e dhëna për programet përvèç programit ECO janë vetëm me karakter tregues. Koha reale mund të variojë nga shumë faktorë siç janë temperatura dhe presioni i ujit, temperatura e dhomës, sasia e detergjentit, sasia dhe lloji i enëve, balancimi i ngarkesës, opsjonet shtesë dhe kalibrimi i sensorit. Kalibrimi i sensorit mund të rrise kohëzgjatjen e programit deri në 20 min.

## OPSIONET DHE FUNKSIONET

Ju lutemi të skanoni kodin QR në produktin tuaj për të marrë informacionet më të detajuara.

OPSIONET mund t'i zgjidhnë drejtpërdrejt duke shtypur butonin përkatës (shihni PANELIN E KONTROLLIT). Nëse një opsjon nuk i përshtatet programit të zgjedhur (shihni TABELËN E PROGRAMVE), drita përkatëse LED do të pulsojë shpejt 3 herë dhe do të dëgjohet një sinjal zanor. Opsiioni nuk do të jetë i mundur.

**MULTI MULTIZONE** - Nëse nuk ka shumë pjata për të larë, mund të përdoret gjysmë ngarkesa për të kursyer ujë, rrymë elektrike dhe detergjent. Me paracaktim pajisja elektroshëpiake lan pjatat në të gjitha raftet.

**NDEZJA ME VONESË** - Koha e fillimit të programit mund të shtyhet për periudhën kohore midis 1 dhe 12 orëve.

**Funksioni NDEZJA ME VONESË nuk mund të konfigurohet nëse është nisur cikli i larjes.**

**TURBO** - Ky opsjon mund të përdoret për të pakësuar kohëzgjatjen e programeve kryesore duke mbajtur të njëjtat nivele të larjes dhe tharjes.

**POWER CLEAN®** - Falë shkulmit shtesë, ky opsjon ofron një larje më intensive dhe më të fuqishme në raftin e poshtëm, në zonën e specifikuar. Ky opsjon rekandomitet përlarjen e ibrikëve dhe tavave.

**TABLETA (Tab) - Nëse përdorni detergjentin e pluhurit ose të lëngshëm, ky opsjon duhet të jetë i fikur.**

**TREGUESI I PUNËS** - Një drithë LED e projektuar mbi dyshemë tregon se enëlarësja është duke punuar. Mund të zgjidhet një nga modalitetet vijuese të funksionimit:

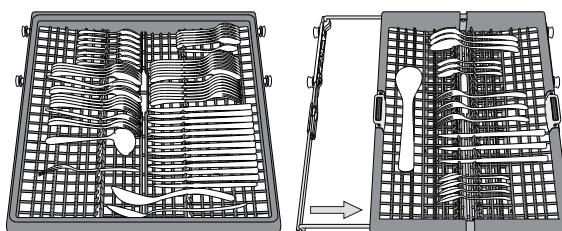
- Funksioni i çaktivizuar.
- Kur fillon cikli, drita ndizet për disa sekonda, qëndron e fikur gjatë ciklit dhe vezullon në fund të ciklit.
- Drita qëndron e ndezur gjatë ciklit dhe vezullon në fund të ciklit (modaliteti standard).

**NaturalDry** është një sistem tharjeje me konveksion, e cila e hap derën automatisht gjatë/pas fazës së tharjes, për të garantuar rezultate të shkëlqyera të tharjes çdo ditë. Dera hapet kur temperatura është e sigurt përmobiljet e kuzhinës, ështu dera nuk do të hapet kur opzioni TURBO është i aktivizuar.

## NGARKIMI I RAFTEVE

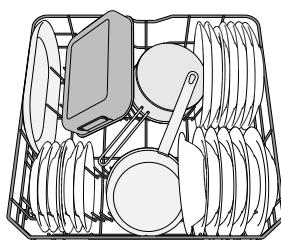
KAPACITETI: 14 konfigurime standarde

### RAFTI I TAKËMEVE



(shembulli ngarkimi përlarjen e takëmeve)

Rafti i tretë është caktuar përlarjen e takëmet. Vendosini takëmet si tregohet në figurë. Shporta e takëmeve ka dy sirtarë anësorë rrëshqitës, të cilët kanë përqelli të shfrytëzohet maksimalisht lartësia e hapësirës së mëposhtme dhe të mundësoshet vendosja e objekteve të larta në shportën e sipërme.



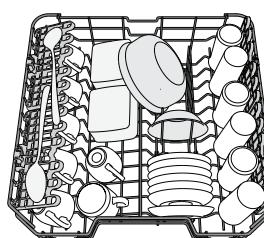
(shembulli i ngarkimit të raftit të poshtëm)

### RAFTI I POSHTËM

Për vazo, kapakë, pjata, tasa sallate, takëme, etj. Plakat e mëdha dhe kapakët duhet të vendosen në mënyrë ideale në anë përlarjen e shërbimit përgesësinë e krahut spërkatës.

Rafti i sipërme ka kapëse mbërthyese që mund të përdoren në pozicion vertikal kur vendosen pjatat ose në një pozicion horizontal (më të ulët) përlarjen e vendosur tiganët dhe tasat e sallatës.

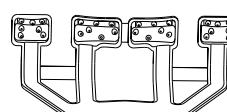
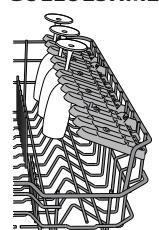
### RAFTI I SIPËRM



(shembulli i ngarkimit të raftit të sipërme)

Vendosni pjatat delikate dhe të lehta: gotat, filxhanët, pjatat e cekëta, tasat e cekët përlarjen e sallatës.

### KRAHËT E PALOSSHËM ME POZITËN E RREGULLUESHME



### POWER CLEAN®

Power Clean® përdor spërkatës specialë në pjesën e pasme përlarjen e së shumë intensitet enët e ndotura.

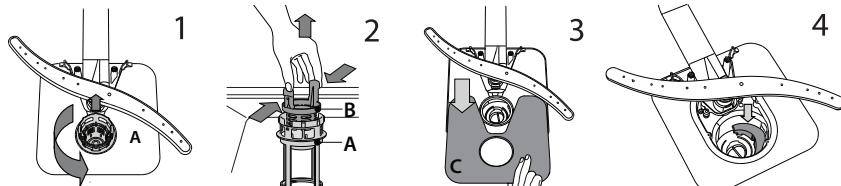
Rafti i poshtëm ka një **Zonë Hapësire**, një mbështetëse speciale që nxirret në pjesën e pasme përlarjen e së shumë intensitet enët e ndotura.

Me vendosjen e vazove/tenxhereve në pjesën e pasme përlarjen e së shumë intensitet enët e ndotura.

Me vendosjen e vazove/tenxhereve në pjesën e pasme përlarjen e së shumë intensitet enët e ndotura.

# KUJDESI DHE MIRËMBAJTJA

## PASTRIMI I SISTEMIT TË FILTRAVE

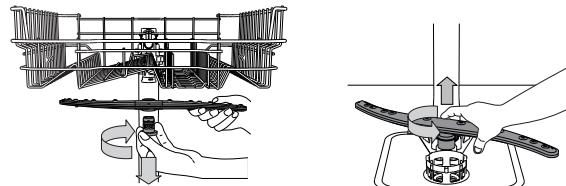


Nëse ojeni ndonjë send të huaj (siç janë qelq i thyer, porcelan, kocka, fara frutash etj.) **hiqni ata me kujdes.**

Kontrolloni filtrat dhe hiqni të gjitha pjesët e mbeturat të ushqimit. **KURRË MOS HIQNI** mbrojtjen e pompës për ciklin e larjes (pjesa e zezë) (imazhi 4).

Më shumë informacione gjenden në **Udhëzimin e Përditshëm** në faqen e internetit.

## PASTRIMI I SPËRKATËSVE



Për të hequr spërkatësin e sipërm, rrotulloni unazën plastike blokuese në drejtim të kundërt të akrepave të sahatit.

Mund të hiqni spëkatësin e poshtëm duke e tërhequr lart.

## ZGJIDHJA E PROBLEMIT

Ju lutemi të skanoni kodin QR në produktin tuaj për të marrë informacionet më të detajuara.

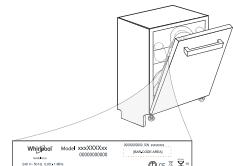
Nëse enëlarësja juaj nuk punon në mënyrë të rregullt, kontrolloni nëse mund të zgjidhni problemin me anë të listës së mëposhtme. Për gabimet ose problemet e tjera kontaktoni shërbimin e autorizuar të shitjes detajet e kontaktit të cilin mund t'i gjeni në librezën e garancisë. Pjesët rezervë do të jenë në dispozicion për një periudhë nga 7 deri 10 vjet, në përputhje me Kërkesat rregulluese.

PROBLEMET	SHKAQET E MUNDURA	ZGJIDHJET
Enëlarësja nuk merr ujin. Ekrani tregon: <b>H, 6</b> dhe drita LED <b>Ndiz-Fik</b> pulsojnë shpejt.	Nuk ka ujë në sistemin e furnizimit me ujë ose është mbyllur rubineti. Zorra e furnizimit me ujë është përthyer. Sita në zorrën e furnizimit me ujë është bllokuar; duhet të pastrohet.	Kini kujdes që të ketë ujë në sistemin e furnizimit me ujë ose që rubineti të jetë i hapur. Kini kujdes që zorra e furnizimit me ujë të mos përthyhet (shihni INSTALMIN), konfiguroni përsëri programin dhe ndizni enëlarësen. Pasi keni bërë kontrollimin dhe pastrimin, fikni dhe ndizni enëlarësen dhe nisni përsëri programin e ri.
Enëlarësja mbaron shumë herët ciklin. Ekrani tregon: <b>15</b> dhe drita LED <b>Ndiz-Fik</b> pulsojnë shpejt.	Zorra e kullimit është vendosur shumë ulët ose sifonimi shkon në sistemin e kanalizimit të shtëpisë. Ajër në furnizimin me ujë.	Kontrolloni nëse fundi i zorrës së kullimit është vendosur në lartësinë e duhur (shihni INSTALMIN). Kontrolloni nëse sifonimi shkon në sistemin e kanalizimit të shtëpisë, nëse ka nevojë instaloni ventilin përfshirë furnizimin me ajër. Kontrolloni nëse furnizimi me ujë rrjedh ose problemet e tjera lënë ajrin brenda.

### Udhëzimet, dokumentacionet standarde dhe informacionet shtesë mund të gjenden:

- Në faqen tonë të internetit [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) dhe [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Duke përdorur kodin QR
- Gjithashtu, mund të **kontaktoni shërbimin tonë të shitjes** (numri telefonik gjendet në librezën e garancisë). Kur kontaktoni shërbimin tonë të shitjes përfshirë klientët, ju lutemi të lexoni shifrat të cilat gjenden në pllakëzën identifikuese të produktit tuaj.

Informacionet rreth modelit mund t'i shkarkoni duke përdorur kodin QR të shkruar në shenjën energjetike. Shenja përfshin edhe identifikuesin e modelit që mund të përdoret për kontrollimin e regjistrimit në portalin, në adresën <https://eprel.ec.europa.eu>.



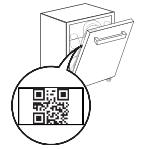


## HVALA ŠTO STE KUPILI PROIZVOD KOMPANIJE WHIRLPOOL.

Kako biste dobili kompletniju podršku, molimo da registrujete Vaš uređaj na: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

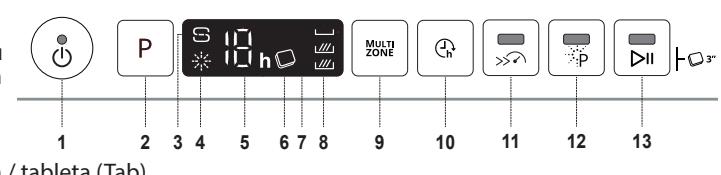
**Pre korišćenja uređaja pažljivo pročitajte Bezbednosna Uputstva.**

**SKENIRAJTE QR KOD NA SVOM UREĐAJU DA BISTE DOBILI DETALJNIJE INFORMACIJE**



## KONTROLNA TABLA

1. Dugme za uključivanje-isključivanje/ponovo podešavanje sa svetlosnim indikatorom
2. Dugme za biranje programa
3. Svetlosni indikator za dopunu soli
4. Svetlosni indikator za sredstvo za ispiranje
5. Broj programa in indikator zaksasnitve
6. Svetlosni indikator za tabletu (Tab)
7. Ekran
8. Svetlosni indikator za „Multizone“
9. Dugme za „Multizone“
10. Dugme za Odlaganje
11. Dugme za „Turbo“ funkciju sa svetlosnim indikatorom
12. Dugme „Power Clean“ sa svetlosnim indikatorom
13. Dugme za Početak/Pauzu sa svetlosnim indikatorom / tabletu (Tab)



## PRVA UPOTREBA

## PUNJENJE REZERVOARA ZA SO

Upotreba soli sprečava stvaranje KAMENCA na posudu i na funkcionalnim komponentama mašine.

- Obavezno je **DA REZERVOAR ZA SO NIKADA NE BUDE PRAZAN.**
- Važno je podešiti tvrdoču vode.

Rezervoar za so se nalazi u donjem delu mašine za pranje sudova (videti OPIS PROIZVODA) i mora se puniti kada se uključi **INDIKATORSKO SVETLO DOPUNA SOLI** ☐ na kontrolnoj tabli.

1. Uklonite donju korpu i odvrnite poklopac rezervoara (u smeru suprotnom od smera kretanja kazaljki na satu).
2. **Samo prvi put kada ovo radite: napunite rezervoar za so vodom.**
3. Postavite levak (vidite sliku) i napunite rezervoar za so do ivice (oko 1 kg); nije neuobičajeno da malo vode iscuri.
4. Uklonite levak i obrišite ostatke soli sa otvora.

Vodite računa da poklopac bude čvrsto zavjen, tako da deterdžent ne može da uđe u posudu tokom programa pranja (to može da ošteti omešivač za vodu tako da se ne može popraviti).

**Kad god je potrebno da dodate so, obavezno je da obavite proceduru pre početka ciklusa pranja da bi se izbegla korozija.**

## PUNJENJE POSUDA ZA SREDSTVO ZA ISPIRANJE



Sredstvo za ispiranje olakšava SUŠENJE posuda. Posuda za sredstvo za ispiranje **A** treba da se napuni kada se upali **svetlosni indikator DOPUNA SREDSTVA ZA ISPIRANJE** ☀ na kontrolnoj tabli.

**NIKADA ne sipajte sredstvo za ispiranje direktno u kadicu.**

## TABELA SA PROGRAMIMA

Program	Opis programa	Faza sušenja	NaturalDry	Dostupne opcije *	Trajanje programa za pranje (h:min)**	Potrošnja vode (litri/ciklus)	Potrošnja energije (kWh/ciklus)
1. ECO	<b>Eko</b> 50°- Eco program je podešan za pranje umereno zaprljanog posuda, i u tu svrhu je ovo najefikasniji program u pogledu kombinovane potrošnje energije i vode i da se koristi za procenu usklađenosti sa propisima EU za ekološki dizajn.	✓	✓	⌚ 1h ☀ P ☐	3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense</b> 50°- 60°- Za normalno zaprljano posuđe sa sasušenim ostacima hrane. Detektuje nivo zaprljanosti posuđa i prema tome prilagođava program. Kada senzor detektuje nivo zaprljanosti, na ekranu se prikazuje animacija, a trajanje ciklusa se ažurira.	✓	✓	⌚ 1h ☀ MULTI ZONE >> ☀ P ☐	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3. :	<b>Intenzivan</b> 65° - Program preporučen za jako zaprljano posuđe, naročito za tiganje i šerpe (ne koristiti za osetljivo posuđe).	✓	✓	⌚ 1h ☀ MULTI ZONE >> ☀ P ☐	2:50	17,0	1,60
4. :	<b>Mešano</b> 60° - Različito uprljano posuđe. Za normalno zaprljano posuđe sa sasušenim ostacima hrane.	✓	✓	⌚ 1h ☀ MULTI ZONE >> ☐	2:30	16,0	1,30
5. :	<b>Brzo pranje i sušenje</b> 50° - Normalno zaprljano keramičko posuđe. Ciklus za svakodnevnu upotrebu, koji obezbeđuje optimalne performanse čišćenja i sušenja za kraće vreme.	✓	✓	⌚ 1h ☀ MULTI ZONE ☐	1:25	11,5	1,10
6. :	<b>Kristal</b> 45° - Program za osetljivo posuđe, koje je osetljivije na visoke temperature, na primer čaše i šolje.	✓	✓	⌚ 1h ☀ MULTI ZONE ☐	1:40	12,0	1,20
7. :	<b>Brzi</b> 30° 50° - Program za korišćenje sa polupunom mašinom ili sa blago zaprljanim posuđem bez sasušenih ostataka hrane. Nema faze sušenja.	-	✓	⌚ 1h ☀ MULTI ZONE ☐	0:30	9,0	0,50
8. :	<b>Tiho</b> 50° - Pogodno za korišćenje uređaja tokom noći. Obezbeđuje optimalne performanse čišćenja i sušenja sa najnižom emisijom buke.	✓	✓	⌚ 1h ☀ MULTI ZONE ☐	3:30	16,0	1,15

Program	Opis programa	Faza sušenja	NaturalDry	Dostupne opcije <sup>*)</sup>	Trajanje programa za pranje (h:min) <sup>**)</sup>	Potrošnja vode (litri/ciklus)	Potrošnja energije (kWh/ciklus)	
9.		<b>Sanitarna</b> 65° - Normalno ili jako zaprljano posuđe, sa dodatnim antibakterijskim pranjem. Može se koristiti za obavljanje održavanja mašine za pranje posuđa.	✓	-		1:40	12,0	1,30
10.		<b>Prepranje</b> - Koristi se za osvežavanje keramičkog posuđa koje će se kasnije oprati. Za ovaj program se ne koristi deterdžent.	-	-		0:12	4,5	0,01
11.		<b>Samociscenje</b> 65° - Program koji se koristi za održavanje mašine za pranje posuđa, obavljati samo kada je mašina za pranje sudova PRAZNA uz korišćenje posebnih deterdženata predviđenih za održavanje mašina za pranje sudova.	-	-		0:50	8,0	0,85

Podaci programa EKO su mereni u laboratorijskim uslovima u skladu sa evropskim standardom EN 60436:2020.

Napomena za laboratorije za testiranje: za informacije na uslove komparativnog ispitivanja EN, pogledajte adresu: dw\_test\_support@europeanappliances.com

Prethodno tretiranje posuđa nije potrebno ni za jedan program.

\*) Ne mogu se sve opcije koristiti istovremeno.

\*\*) Vrednosti koje su date za programe koji nisu Eko program su samo pokazne. Stvarno vreme može da varira u zavisnosti od mnogih faktora kao što su temperatura, količina deterdženta, količina i vrsta posuđa, balansiranje posuđa, dodatne izabrane opcije i kalibracija senzora. Kalibracija senzora može da poveća trajanje programa do 20 min.

## OPCIJE I FUNKCIJE

Skenirajte QR kod na svom uređaju da biste dobili detaljnije informacije.

OPCIJE se mogu direktno odabratи pritiskom na odgovarajuće dugme (videti KONTROLNU TABLU). Ako opcija ne odgovara izabranom programu (videti TABLU SA PROGRAMIMA), odgovarajuće LED svetlo će brzo da zatreperi 3 puta i oglasiće se zvučni signal. Opcija neće biti omogućena.

**MULTIZONE** - Ako nema puno posuđa za pranje, može se koristiti opcija za polupunu mašinu radi uštede vode, električne energije i deterdženta. Podrazumevano podešavanje je da uređaj pere posuđe u svim korpama.

**ODLAGANJE** - Početak programa se može odložiti za vremenski period između 1 i 12 sati. **Funkcija ODLAGANJE se ne može podešiti kada program počne.**

**TURBO** - Ova opcija se može koristiti za smanjenje trajanja glavnih programa uz održavanje istih nivoa pranja i sušenja.

**POWER CLEAN** - Zahvaljujući dodatnoj snazi mlazova, ova opcija omogućava intenzivnije i jače pranje u donjoj korpi, u posebnoj oblasti. Ova opcija se preporučuje za pranje šerpi i posuda za pečenje.

**TABLETA (Tab)** - Ukoliko koristite deterdžent u prahu ili tečni deterdžent, ova opcija treba da bude isključena..

**INDIKATOR RADA** - LED svetlo koje projektuje na pod pokazuje da mašina za pranje sudova radi. Može se izabrati jedan od sledećih režima rada:

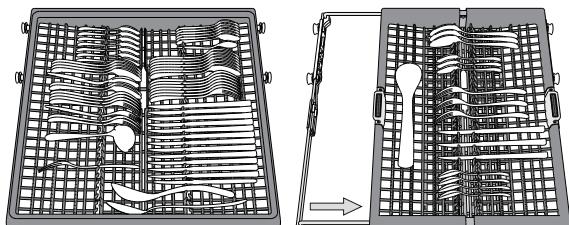
- Onemogućena funkcija.
- Kada ciklus počne, svetlo se uključuje na nekoliko sekundi, isključeno je tokom ciklusa i treperi na kraj ciklusa.
- Svetlo je uključeno tokom ciklusa i treperi na kraju ciklusa (podrazumevani režim).

Ako je podešen odloženi početak, svetlo je uključeno ili prvih nekoliko sekundi ili tokom celog odbrojavanja, u zavisnosti od toga da li je podešen režim b) ili c).

**NaturalDry** je sistem konvekcionog sušenja koji automatski otvara vrata tokom/nakon faze sušenja i koji svakodnevno obezbeđuje izvanredne performanse sušenja. Vrata se otvaraju na temperaturi koja je bezbedna za vaš kuhinjski nameštaj, tako da se neće otvoriti kada je uključena opcija TURBO.

## PUNJENJE KORPI

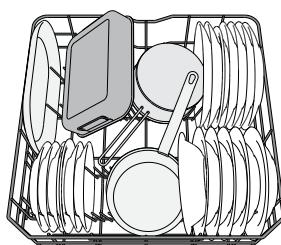
### KORPA ZA PRIBOR



(primer punjenja korpe za pribor)

Treća korpa je namenjena za postavljanje pribora.

Korpa za pribor ima dve klizne bočne fioke kako bi se maksimalno iskoristila visina prostora koji se nalazi ispod i omogućilo postavljanje visokih predmeta u gornju korpu.



(primer punjenja donje korpe)

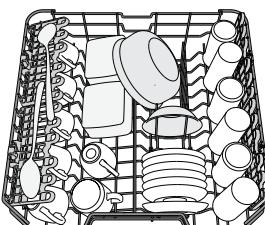
### DONJA KORPA

Za šerpe, poklopce, tanjire, posude za salatu, pribor itd. Velike tanjire i poklopce treba stavljati sa strane, kako bi se izbeglo dodiranje prskalica.

Donja korpa ima držače koji se podižu i mogu se koristiti u vertikalnom položaju prilikom postavljanja tanjira ili u horizontalnom položaju (nižem) za lako postavljanje šerpi i posuda za salatu.

KAPACITET: 14 standardnih kompleta posuđa

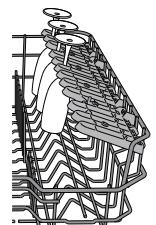
### GORNJA KORPA



(primer punjenja gornje korpe)

Stavite osetljivo i lako posuđe: čaše, šolje, tacne, plitke posude za salatu.

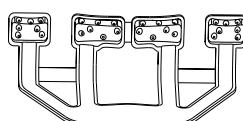
### SKLOPIVA KRILCA SA PODESIVIM POLOŽAJEM



**POWER CLEAN**

Power Clean® koristi posebne vodene mlaznice u unutrašnjem zadnjem delu za intenzivnije pranje veoma prljavih predmeta. Donja korpa ima prostornu zonu, poseban držač koji se može izvući i nalazi se u zadnjem delu korpe, a može se koristiti za tiganje ili plehove u uspravnom položaju, koji tako zauzimaju manje prostora.

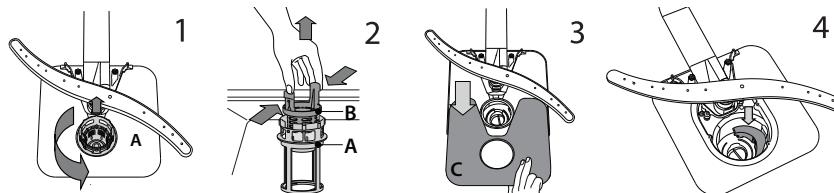
Prilikom postavljanja šerpi/posuda za pečenje okrenutim prema komponenti Power Clean® aktivirajte **POWER CLEAN®** na tabli.



## ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Više informacija u **Uputstvo Za Svakodnevnu Upotrebu** na veb-sajtu.

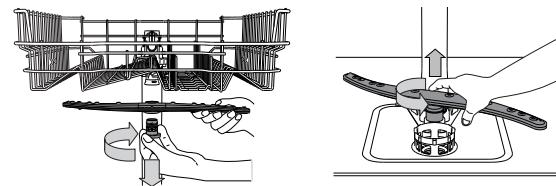
### ČIŠĆENJE SKLOPA FILTERA



Ukoliko pronađete strane predmete (kao što je slomljeno staklo, porcelan, kosti, semenke voća itd.) **pažljivo ih uklonite**.

**NIKADA NE UKLANJAJTE** zaštitu pumpu za ciklus pranja (crni deo) (*slika 4*).

### ČIŠĆENJE PRSKALICA



Da biste uklonili gornju prskalicu, okrenite plastični prsten za zaključavanje u smeru kretanja kazaljki na satu.

Donju prskalicu možete ukloniti tako što ćete je povući na gore.

## OTKLANJANJE PROBLEMA

Skenirajte **QR kod** na svom uređaju da biste dobili detaljnije informacije.

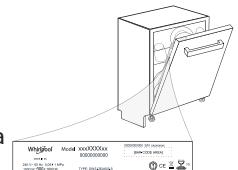
**Ukoliko vaša mašina za pranje sudova ne radi pravilno, proverite da li je moguće rešiti problem pomoću sledeće liste. Za ostale greške ili probleme obratite se ovlašćenom postprodajnom servisu čije detalje za kontakt možete pronaći u garantnoj knjižici. Rezervni delovi su dostupni u periodu od 7 do 10 godina, u skladu sa posebnim zahtevima odredbe.**

PROBLEMI	MOGUĆI UZROCI	REŠENJA
Mašina za pranje sudova ne prima vodu. Ekran prikazuje: <b>H, 6</b> i LED svetlo dugmeta Uključi/isključi brzo treperi	Nema vode u sistemu za dovod vode ili je slavina zatvorena.	Vodite računa da ima vode u sistemu za dovod vode ili da je slavina odvrnuta.
	Crevo za dovod vode je savijeno.	Vodite računa da crevo za dovod ne bude savijeno ( <i>videti POSTAVLJANJE</i> ), ponovo podešite program i pokrenite mašinu za pranje sudova.
	Sito u crevu za dovod vode je zapušeno; neophodno je očistiti ga.	Nakon što obavite proveru i čišćenje, isključite i uključite mašinu za pranje sudova i ponovo pokrenite novi program.
Mašina za pranje sudova prerano završava ciklus. Ekran prikazuje: <b>15</b> i LED svetlo dugmeta Uključi/isključi brzo treperi	Crevo za odvod je postavljeno prenisko ili odvod sifona ide u sistem kućne kanalizacije	Proverite da li je kraj creva za odvod postavljen na odgovarajućoj visini ( <i>videti POSTAVLJANJE</i> ). Proverite da li odvod sifona ide u sistem kućne kanalizacije, po potrebi ugradite ventil za dovod vazduha.
	Vazduh u dovodu vode.	Proverite da li dovod vode curi ili drugi problemi propuštaju vazduh unutra.

**Smernice, standardna dokumentacija, poručivanje rezervnih delova i dodatne informacije o proizvodu se mogu naći putem:**

- Pomoću QR koda na vašem uređaju.
- Našeg veb-sajta [docs.whirlpool.eu/docs](https://docs.whirlpool.eu/docs) i [parts-selfservice.europeanappliances.com](https://parts-selfservice.europeanappliances.com)
- Takođe, možete **kontaktirati naš postprodajni servis** (broj se nalazi u garantnoj knjižici). Prilikom kontaktiranja našeg postprodajnog servisa, navedite šifru koja se nalazi na pločici za identifikaciju proizvoda.

Informacije o modelu se mogu preuzeti pomoću QR koda navedenog na energetskoj oznaci. Oznaka uključuje i identifikator modela koji može da se upotrebni za proveru registracije na portalu, na adresi <https://eprel.ec.europa.eu>.





## ДЯКУЄМО ЗА ПРИДБАННЯ ВИРОБУ WHIRLPOOL.

Для отримання більш повної допомоги зареєструйте свій прилад на веб-сайті: [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register).

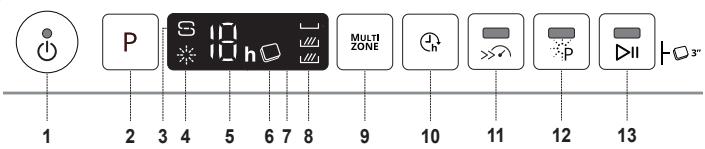
**! Перед використанням пристрою уважно прочитайте інструкції з техніки безпеки.**

**ВІДСКАНУЙТЕ QR-КОД НА ВАШОМУ ПРИЛАДІ, ЩОБ ОТРИМАТИ БІЛЬШЕ ІНФОРМАЦІЇ**



## ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

1. Кнопка «Увімк.-вимк./скідання» з індикаторною лампою
2. Кнопка вибору програми
3. Індикаторна лампа заповнення сіллю
4. Індикаторна лампа заповнення ополіскувачем
5. Індикатор номеру програми і часу затримки
6. Індикаторна лампа «Таблетка» (Tab)
7. Дисплей
8. Індикаторна лампа режиму «Мультизона»
9. Кнопка «Мультизона»
10. Кнопка «Затримка»
11. Кнопка «Турбо» з індикаторною лампою
12. Кнопка «Power Clean® (Павер Клін)» з індикаторною лампою
13. Кнопка «Старт/Пауза» з індикаторною лампою / «Таблетка» (Tab)



## ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ

### НАПОВНЕННЯ БАЧКА ДЛЯ СОЛІ

Використання солі запобігає утворенню НАКИПУ на посуді і на функціональних компонентах машини.

• Важливо слідкувати за тим, щоб **БАЧОК ДЛЯ СОЛІ НІКОЛИ НЕ БУВ ПОРОЖНІМ**.

• Це важливо для встановлення належної жорсткості води.

Бачок для солі розташований у нижній частині посудомийної машини (див. «ОПИС ВИРОБУ»), його слід наповнювати, коли на панелі керування світиться **індикаторна лампа «ЗАПОВНЕННЯ СІЛЛЮ»** .

1. Вийміть нижній кошик і відкрутіть кришку бачка (проти годинникової стрілки).
2. **Виконайте це лише при першому використанні: наповніть бачок для солі водою.**
3. Вставте воронку (див. малюнок) і наповніть бачок для солі до краю (приблизно 1 кг); просочування невеликої кількості води - це нормальним.

4. Витягніть воронку і зітріть залишки солі з отвору.

Переконайтесь, що кришка щільно прилягає, щоб під час виконання програми миття миючий засіб не міг потрапити до контейнера (це може привести до пошкодження пом'якшувача води, який не підлягає ремонту).

**Якщо потрібно досипати сіль, обов'язково завершіть процедуру перед циклом миття, щоб запобігти корозії.**

### ЗАПОВНЕННЯ ДОЗАТОРА ОПОЛІСКУВАЧА

Ополіскувач полегшує СУШІННЯ посуду. Дозатор ополіскувача **A** слід заповнювати, коли на панелі керування світиться **індикаторна лампа «ЗАПОВНЕННЯ ОПОЛІСКУВАЧЕМ»** .

**НИКОЛИ не наливайте ополіскувач безпосередньо у бачок.**

## ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ

Програма	Описanie программ	Сушіння цикл	NaturalDry	Доступні опції <sup>*)</sup>	Тривалість програми миття (г:хв) <sup>**</sup>	Споживання води (літрів/цикл)	Споживання електроенергії (кВтг/цикл)
1. ECO	<b>Eco</b> 50° - Програма Eco підходить для очищення помірно забрудненого посуду оскільки вона є найбільш ефективною з точки зору сукупного споживання енергії і води, і оскільки вона використовується для оцінки відповідності екологічних вимог до конструкції в рамках Європейських норм.	✓	✓		3:10	9,5	0,85
2. 6 <sup>th</sup> sense	<b>6<sup>th</sup> Sense® (6-е відчуття)</b> 50°- 60° - Для посуду середнього рівня забрудненості із засохлими залишками їжі. Визначає ступінь забрудненості посуду та відповідно змінює налаштування програми. Коли датчик визначає ступінь забрудненості, на дисплеї з'являється анімоване зображення, а тривалість циклу оновлюється.	✓	✓	>> icon"/>	1:25 - 3:00	7,0 - 14,0	0,90 - 1,40
3.	<b>Інтенсивна</b> 65° - Програма для сильно забруднених каструлі та тарілок (не слід використовувати для крихкого посуду).	✓	✓	>> icon"/>	2:50	17,0	1,60
4.	<b>Змішаний</b> 60° - Для миття посуду з різним ступенем забруднення. Для посуду середнього рівня забрудненості із засохлими залишками їжі.	✓	✓	>> icon"/>	2:30	16,0	1,30
5.	<b>Швидке миття і сушіння</b> 50° - Посуд середнього рівня забрудненості. Щоденний цикл, який забезпечує оптимальну ефективність очищення та сушіння у найкоротший термін.	✓	✓		1:25	11,5	1,10

Програма	Описanie программ	Сушиня цикл	NaturalDry	Доступні опції *)	Тривалість програми миття (г:хв)**)	Споживання води (літрів/цикл)	Споживання електроенергії (кВтг/цикл)
6.		<b>Криштал</b> 45° - Програма для крихкого посуду, який є більш чутливим до впливу високих температур, наприклад склянки та чашки.	✓	✓	1:40	12,0	1,20
7.		<b>Прискорена</b> 30' 50° - Програма призначена для половинного завантаження або злегка забрудненого посуду без присохших залишків їжі. Без етапу сушіння.	-	✓	0:30	9,0	0,50
8.		<b>Тихе миття</b> 50° - Підходить для роботи приладу в нічний час. Забезпечує оптимальну ефективність чищення та сушіння за найнижчого рівня шуму.	✓	✓	3:30	16,0	1,15
9.		<b>Санітарна та гігієнічна</b> 65° - Для посуду середнього або високого рівня забрудненості з додатковим антибактеріальним ополіскуванням. Може бути застосована для виконання технічного обслуговування посудомийної машини.	✓	-	1:40	12,0	1,30
10.		<b>Попереднє прання</b> - Використовуйте для замочування посуду, який плануєте помити пізніше. У цій програмі не використовуватиметься миючий засіб.	-	-	0:12	4,5	0,01
11.		<b>Самоочищенння</b> 65° - Програму, призначену для технічного обслуговування посудомийної машини, необхідно виконувати, лише коли посудомийна машина ПОРОЖНЯ, з використанням спеціальних миючих засобів, призначених для обслуговування посудомийної машини.	-	-	0:50	8,0	0,85

Дані проограми «Еко» виміряно у лабораторних умовах відповідно до європейського стандарту EN 60436:2020.

Примітка для контрольно-випробованих лабораторій: щодо інформації з умов проведення порівняльних випробувань EN, зверніться за адресою: dw\_test\_support@europeapappliances.com

Жодна програма не передбачає попередню обробку посуду.

\*) Не всі опції можуть бути використані одночасно.

\*\*) Значення, наведені для інших програм, крім програми «Еко», є орієнтовними. Фактичний час може змінюватися у залежності від багатьох факторів, таких як температура і тиск води на впуску, кімнатна температура, кількість миючого засобу, кількість і тип завантаженого посуду, балансування завантаження, додаткові обрані опції і калібрування датчика. Через калібрування датчика тривалість виконання програми може збільшитися на період до 20 хв.

## ОПЦІЇ ТА ФУНКЦІЇ

Відскануйте QR-код на вашому приладі, щоб отримати більше інформації.

ОПЦІЇ можна вибирати, натиснувши відповідну кнопку (див. «ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ»). Якщо опція є несумісною з обраною програмою (див. «ТАБЛИЦЮ ПРОГРАМ»), відповідний світлодіодний індикатор швидко блімне 3 рази і пролунає звуковий сигнал. Опцію не буде активовано.

**MULTI МУЛЬТИЗОНА** - Якщо накопичилася невелика кількість посуду для миття, з метою збереження води, електроенергії та муючого засобу може бути використано режим половинного завантаження. За замочуванням прилад міє посуд у всіх кошиках.

**ЗАТРИМКА** - Момент запуску програми може бути відкладено на період між 1 і 12 годинами. **Функцію затримки не можна встановити, коли вже розпочато цикл миття.**

**ТУРБО** - Цю опцію можна використовувати для зменшення тривалості виконання основних програм зі збереженням продуктивності миття та сушіння.

**ПАВЕР КЛІН** - Завдяки додатковим потужним розпилювачам цей параметр забезпечує ефективніше й інтенсивніше миття посуду в конкретній області нижнього кошика. Ця опція рекомендується для миття каструль і горщиків.

**ТАБЛЕТКА (Tab)** - При використанні порошку або рідкого миючого засобу цю опцію слід відключати.

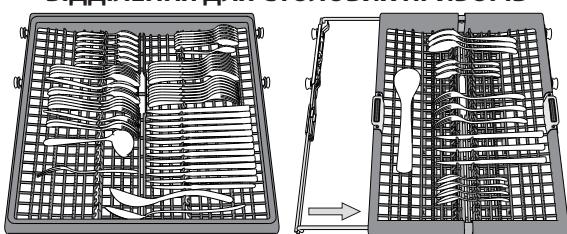
**ІНДИКАТОР РОБОЧОГО РЕЖИМУ** - Свічення світлодіодного індикатора, що відбивається від підлоги, вказує на те, що посудомийна машина працює. Можна обрати один із наступних робочих режимів: а) Функцію відключеного.

б) Світло горить протягом декількох секунд, коли починається цикл, не горить під час виконання циклу і блимає у кінці циклу.  
с) Світло горить постійно під час виконання циклу і блимає у кінці циклу (режим за замовчуванням).

**Висихання природним шляхом** являє собою систему конвективного сушіння, автоматично відкриває дверцята під час/після етапу сушіння, щоб забезпечити щоденну чудову якість сушіння. Дверцята відчиняються лише при температурі, недостатній для ваших кухонних меблів, тому протягом виконання програми «ТУРБО» дверцята залишатимуться заблокованими.

## ЗАВАНТАЖЕННЯ КОШИКІВ

### ВІДДІЛЕННЯ ДЛЯ СТОЛОВИХ ПРИБОРІВ



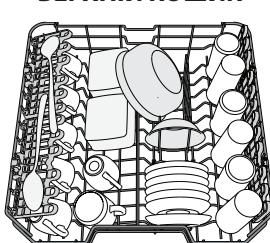
(приклад завантаження для відділення для столових приборів)

Третій кошик передбачено для розміщення столових приборів.

Відділення для столових приборів оснащено двома зсувними бічними лотками для розширення простору нижньої частини по висоті і можливості завантаження високого посуду у верхній кошик.

МІСТКІСТЬ: 14 стандартних комплектів посуду.

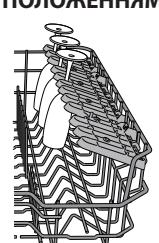
### ВЕРХНІЙ КОШИК



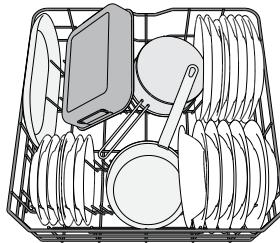
(приклад завантаження для верхнього кошика)

Завантажуйте сюди легкий і крихкий посуд: склянки, чашки, блюдця, низькі салатниці.

### СКЛАДАНІ ПОЛІЧКИ З РЕГУЛЮЄМІМ ПОЛОЖЕННЯМ



## НИЖНІЙ КОШИК

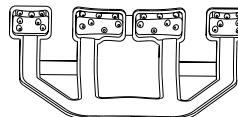


(приклад завантаження для нижнього кошика)

Призначений для каструль, кришок, тарілок, салатниць, столових приборів і т.д. Великі тарілки і кришки мають бути ідеально розміщені з боків, щоб вони не заважали роботі розбрязкувача.

Нижній кошик має відкидні опори, які можна використовувати у вертикальному положенні при розміщенні тарілок або у горизонтальному (нижньому) положенні для завантаження каструль і салатниць.

## POWER CLEAN® (ПАВЕР КЛІН)



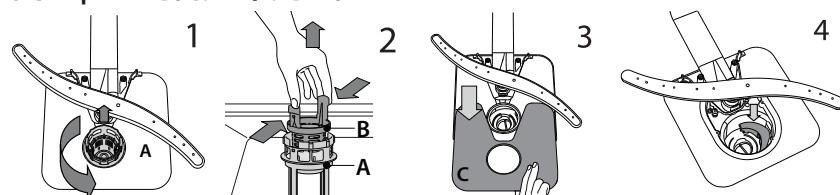
У режимі Power Clean® застосовуються спеціальні водяні струмені з задньої частини камери для більш інтенсивного миття сильно забрудненого посуду. Нижній кошик має містку зону, що являє собою спеціальну висувну підставку у її задній частині, яку можна використовувати для підтримання сковорідок з ручками або листів для випічки у вертикальному положенні, завдяки чому вони займають менше місця.

Розташувавши каструлі/горщики у напрямку компонента Power Clean®, активуйте функцію «**POWER CLEAN® (ПАВЕР КЛІН)**» на панелі.

## ЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Більше інформації міститься у «Довідковому Посібнику» на веб-сайті.

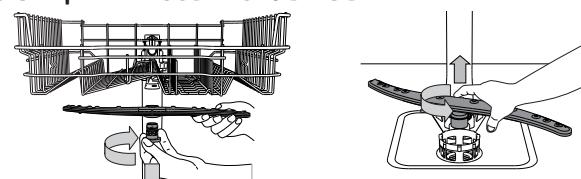
### ОЧИЩЕННЯ ВУЗЛА ФІЛЬТРУ



У разі виявлення сторонніх предметів (таких як уламки скла, фарфору, кісток, насіння фруктів і т.д.), **будь ласка, обережно видаліть їх.**

**НИКОЛИ НЕ ЗНІМАЙТЕ** захисну накладку насосу циклу миття (деталь чорного кольору) (Мал. 4).

### ОЧИЩЕННЯ РОЗБРИЗКУВАЧІВ



Щоб зняти верхній розпилювач, поверніть пластикове блокувальне кільце за годинниковою стрілкою.

Нижній розприскувач можна зняти, потягнувши його вгору.

## УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Відскануйте QR-код на вашому приладі, щоб отримати більше інформації.

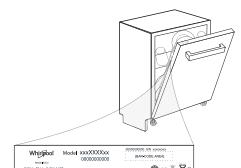
**Якщо посудомийна машина не працює належним чином, перевірте, чи можна усунути проблему, використовуючи наступний список. У разі виникнення інших помилок або проблем звертайтеся до авторизованого сервісного центру, контактні дані якого можна знайти в гарантійному талоні. Запасні частини будуть доступні впродовж терміну до 7 або до 10 років, відповідно до конкретних нормативних вимог.**

ПРОБЛЕМИ	МОЖЛИВІ ПРИЧИНІ	РІШЕННЯ
Посудомийна машина не набирає воду. Позначення на дисплей: <b>H, 6</b> і світлодіод УВІМК./ВІМК. швидко блимає	Немає води у системі водопостачання або закритий кран. Впускний шланг перегнутий. Засмічена сітка на впускному шлангу; її потрібно очистити.	Перевірте, чи є напір у системі водопостачання або чи відкритий кран. Переконайтесь, що зливний шланг не перегнутий (див. розділ «ВСТАНОВЛЕННЯ») запрограмуйте посудомийну машину і перезавантажіть її. Після проведення перевірки і очищення вимкніть і увімкніть посудомийну машину і запустіть нову програму.
Посудомийна машина закінчує цикл передчасно. Позначення на дисплей: <b>15</b> і світлодіод УВІМК./ВІМК. швидко блимає	Занадто низько розташований зливний шланг або зливання в домашню каналізаційну систему. Повітря в водопроводі.	Перевірте, чи встановлений на правильній висоті кінець зливного шланга (див. розділ «ВСТАНОВЛЕННЯ»). Перевірте наявність сифона в домашній каналізації, при необхідності встановіть вентиль впускного повітря. Перевірте подачу води на предмет витоків або інших проблем, пов'язаних з проникненням повітря в систему.

З політикою компанії, нормативною документацією, інформацією про замовлення запасних частин та додатковою інформацією про продукт можна ознайомитися:

- Використання QR-коду на вашому виробі.
- Відвідайте наш веб-сайт [docs.whirlpool.eu/docs](http://docs.whirlpool.eu/docs) і [parts-selfservice.europeanappliances.com](http://parts-selfservice.europeanappliances.com).
- Або зверніться до нашої служби післяпродажного обслуговування клієнтів (номер телефону зазначено у гарантійному талоні). Звертаючись до центру післяпродажного обслуговування, повідомте коди, зазначені на таблиці з паспортними даними виробу.

Інформацію про модель можна отримати, скориставшись вказаним на маркуванні енергоефективності QR-кодом. На етикетці також зазначений ідентифікатор моделі, який можна використовувати для перегляду порталу реєстру за адресою: <https://eprel.ec.europa.eu>



400020029877

09/2025 dk - Xerox Fabriano

